PRIMER AÑO — Núm. 263. PORTE PAGADO Dirección, Redacción y Administración: AVENIDA DE MAYO 769 Buenos Aires, Lunes 23 de Octubre de 1916

Todas las cartas destinadas a la Redacción deben ser dirigidas al Director.

Como el diario no puede responsabilizarse por los manuscritos que se le envíen, ruega a los autores guarden copia de ellos.

Dirección Telegráfica: EPOCA; Buenos Aires

Teléfono: Unión Telefónica 5194-95-96-97-98, Avenida

Biblioteca Nacional

La Epoca

PRECIOS DE SUSCRIPCION

CAPITAL

$ m|n. Un mes 1.70 — $ m|n. Tres meses 5 — $ m|n. Seis meses 10 — $ m|n. Un año 20

PROVINCIAS

Un mes 2 — Tres meses 6 — Seis meses 12 — Un año 24

EXTERIOR

$ oro Un mes 2 — $ oro Tres meses 6 — $ oro Seis meses 12 — $ oro Un año 24

Número del día 0.08. — Número atrasado (dentro de los 30 días) 0.20—De fechas anteriores 0.50.

LA EPOCA se envía directamente por correo a toda persona que lo pida acompañando el importe correspondiente. Los pedidos de suscripciones para el interior de la República se atenderán por cualquier número de días a razón de 0.08 por ejemplar.

VEASE EN LA PAGINA FINAL LA INFORMACION DE ULTIMA HORA

23 DE OCTUBRE DE 1916

EL LEGADO

Se ha dicho que la política del gobierno actual debe ser una política económica. Convenimos en ello, pero hasta cierto punto, nada más. En principio no aceptamos esa especie de clasificación geológica atribuída a los períodos presidenciales por una crítica más pretenciosa que profunda. No hay presidencias de esto, de aquello, o de cualquier otra cosa, exclusivamente; ya que los gobiernos no están en el caso de escoger una asignatura por razones de vocación y haciendo a un lado el resto del programa. De modo que cuando se ha hablado de una presidencia política, o militar, o educacional se ha catalogado con excesiva libertad la dirección impuesta a la gestión de un gobernante por los acontecimientos y las circunstancias, limitando arbitrariamente su actividad a un solo orden de cosas. Por último no dejaremos de hacer constar que, frecuentemente, estas calificaciones "a posteriori" son tan forzadas e inexactas como toda clasificación que pretende encajar los hechos cumplidos dentro de las pautas de una artificiosa metodología.

De modo que si los actos de la presidencia actual van encaminados a realizar planes financieros y económicos concordantes entre sí, no es por obediencia a un postulado antojadizo ni para conformarse en la ejecución de una "particella" que le haya sido repartida por una dirección desconocida y poderosa. Ello no quiere decir, tampoco, que la gestión del ejecutivo habrá de ser exclusivamente financiera y económica, con prescindencia de otras zonas de actividad oficial tan fecundas como las enunciadas. Si el gobierno actual hubiese recibido en condiciones normales la dirección de los negocios públicos, es probable que habría emprendido de frente un avance simultáneo en todos los sectores señalados a la preocupación de los poderes públicos.

Infortunadamente, circunstancias generales perfectamente visibles, por una parte, y la desidiosa política de los poderes precedentes han dejado la cosa pública en un estado tal y tan peligroso que arrebata la facilidad de opción al ejecutivo actual. Los actos iniciales de éste están subordinados a factores extraños a su voluntad y de carácter tan imperioso que fuera inútil tentar neutralizarlos.

La presidencia actual inicia una gestión en que prevalecen preocupaciones financieras y económicas, porque el legado recibido equivale al traspaso de un negocio en trance de falencia. No creemos revelar nada sorprendente ni hacer una imputación aventurada si decimos que la situación del ejecutivo actual es muy semejante a la del síndico de una vasta empresa abandonada por su directorio en los momentos más difíciles. Ha recibido el gobierno actual unas finanzas casi náufragas dentro de una situación económica general duramente castigada por la crisis. No es éste el momento, sin duda, de deslindar responsabilidades que quedarán en limpio como una consecuencia de los mismos hechos. Parece inoficioso, por ahora, decir qué parte corresponde en la preparación de ese estado de cosas a las circunstancias anormales que impusieron desventajosas condiciones del país, y qué parte es justo imputar a la inhabilidad y desidia de los gobiernos anteriores. Basta decir que el ejecutivo se ha encontrado con un balance quebrantado y lleno de posibilidades desventajosas. Ante todo con letras a pagar por valor de ciento y pico de millones, escalonadas en tal forma que acusa la ausencia de toda previsión y como una fatal y ruda asechanza tendida a la gestión del poder encargado de solventar operaciones tan dificultuosas. Y sobre esa deuda exigible a corto plazo, un régimen de obligaciones de carácter apremiante sin fondos formados para afrontarlos; un presupuesto en trámite desequilibrado y ajeno a normas financieras elementales; como coronamiento, las cajas fiscales exhaustas, la renta disminuída y un sistema impositivo llevado hasta sus extremos más onerosos.

Asóciese ese estado financiero a las circunstancias económicas generales, caracterizadas por la recalcitrante restricción del crédito y la relajación en la confianza pública; añádanse, por fin, poco halagüeñas perspectivas para la producción cerealista flagelada por la sequía y la langosta, y se tendrá esbozado el cuadro general en que deben desenvolverse las iniciativas financieras y económicas del nuevo gobierno. Es el legado que tiene que recoger.

Es probable que más adelante, cuando esos problemas arduos y apremiantes hayan sido solucionados por la inteligencia y laboriosidad del gobierno actual, quieran ser desconocidos los factores inmediatos que inspiraron su política. Se dirá que esa política financiera y económica estaba preparada por los poderes anteriores; es claro que no se explicará esa preparación como debe ser realmente comprendida porque los poderes anteriores prepararon la gestión del actual como pudiera prepararse una fosa para facilitar el entierro.

Conviene, pues, hacer saber ciertas cosas y señalar toda la dificultad de la tarea que realiza el ejecutivo actual, previniendo, asimismo, críticas precipitadas contra ciertos actos que serían transacciones forzosas con las circunstancias. Hoy por hoy, la política del ejecutivo tiende exclusivamente a evitar la bancarrota del país. Porque ese era el legado que recibiera el 12 de octubre.

La labor en los ministerios

Hoy, en todos los ministerios, se ha comenzado a atender con actividad el despacho de los asuntos en trámite, órdenes de pago, etc., con el objeto de regularizar todo el movimiento administrativo, un tanto paralizado a causa del paréntesis que ha significado la transmisión del mando en la administración.

UN ENEMIGO DE LA ESCUELA

El gobierno de San Luis se ha declarado enemigo de la escuela. No de otro modo debe interpretarse la gestión que acaba de iniciar ante el Consejo Nacional de Educación en el sentido de obtener la clausura de un número considerable de establecimientos escolares en la provincia.

Hasta ahora estábamos acostumbrados a gestiones contrarias a la del mandatario puntano; en todos los tonos se nos ha dado repetido hasta el cansancio que la escuela es el único medio eficaz de combatir el analfabetismo, que reviste en nuestro país caracteres alarmantes. En este concepto la gestión del señor Daract importa una novedad estupenda.

Espíritu avezado a las especulaciones filosóficas, no desconoce el señor gobernador que le ha cabido en suerte a San Luis el principio contrario de las reacciones por contraste. Sabe, por el contrario, perfectamente que el progreso de la humanidad se debe a una serie de contracciones sucesivas y en tal convicción gestiona la supresión de diez y ocho escuelas para reforzar el presupuesto de policía.

La gestión del señor Daract, sin embargo, para bien de la población infantil de San Luis, no encontrará ambiente en el Consejo Nacional, que no desconoce que, en punto a educación, falla la ley de Comte.

EL JEFE DE POLICIA

A la 1 y 45 de la tarde se hizo cargo de la jefatura el nuevo jefe de policía doctor Julio Moreno.

El doctor Moreno llegó al departamento acompañado del ministro del interior, doctor Gómez, siendo recibido por el comisario de órdenes don Francisco Madero y los empleados superiores.

Luego de hacerse cargo visitó las distintas oficinas en compañía de los jefes de divisiones.

El acto estuvo revestido de suma sencillez, pues se ha querido quitar expresamente el carácter de fiesta fastuosa que ha tenido siempre esta ceremonia. No ha habido, pues, en la jefatura, champagne, ni discursos, ni largas comitivas de amigos que concurrieran a felicitar al jefe.

Para las cinco de la tarde el comisario de órdenes ha hecho citar a los jefes de divisiones y los comisarios seccionales para presentarlos al nuevo jefe.

EN LA PROVINCIA

Concentración de armamentos

Están llamando la atención ciertas actitudes misteriosas del gobierno de Buenos Aires.

Desde hace unos días se notan en ese estado cosas incomprensibles.

El señor Ugarte ha iniciado una concentración de armamentos en los alrededores de la capital federal.

No hace mucho fué desembarcada en la estación de Lomas de Zamora una partida de armas, que fué trasladada al local de la comisaría, y ayer en el tren de Pergamino que llega a las 11 de la mañana a San Isidro, llegaron 100 rémington, 50 de los cuales quedaron en esa localidad y el resto fué conducido en coche y sigilosamente a la comisaría de Vicente López.

¿A qué responde esta concentración de armamentos en los alrededores de la capital federal?

Doña Cipriana Lahitte de Sáenz Peña

Su fallecimiento

Esta tarde, a las 3.30 ha fallecido la señora Cipriana Lahitte de Sáenz Peña, ilustre dama argentina que había llegado a una venerable ancianidad con la aureola de sus grandes merecimientos.

La sociedad porteña pierde con ella una de sus figuras más representativas y prestigiosas.

Apenas conocida la triste noticia, una crecida concurrencia llenó la casa mortuoria, para presentar sus condolencias a los deudos.

Enfermedad extraña

¿Qué hace el Departamento Nacional de Higiene?

Una extensa zona de Santa Fe, la comprendida en el rico y poblado departamento de General López, está asolada en la actualidad por una enfermedad que ataca particularmente a los niños, aún cuando ha producido también casos fatales en muchos adultos: nos referimos a aquella que los médicos locales llaman "influenza escarlatinosa", desconocida hasta ahora en las localidades asoladas.

La intensidad del mal es tan grande, que familias enteras han quedado diezmadas en pocos días.

Muchos niños han muerto fulminantemente horas después de enfermarse.

El Departamento Nacional de Higiene debiera tomar cartas inmediatamente en un asunto de tanta gravedad y trascendencia.

Radicalismo correntino

Algunos colegas metropolitanos, influenciados por el viejo régimen, se hacen eco de una serie de rumores infundados sobre la política que desarrolla el partido Radical en Corrientes. Han lanzado a ese respecto versiones peregrinas, que se refieren a una pretendida división en los hombres dirigentes del radicalismo correntino, y que en realidad sólo reflejan el anhelo de los elementos de un oficialismo en trance de liquidación.

En la forma más categórica y absoluta, cúmplenos dejar constancia de la inexactitud de todas esas informaciones. En el seno del radicalismo correntino no existen divisiones de ninguna índole; por el contrario, hay perfecta unidad de ideas y pensamiento en lo que respecta a la situación política de la provincia; a la que se aspira a encauzar por la senda de la legalidad y el orden que caracterizan la verdadera democracia.

Tampoco nada tiene que ver el partido Radical de Corrientes, como se propala, con ninguna de las otras fracciones políticas en lucha, de las cuales se halla separado por la absoluta discrepancia de sus respectivos ideales.

El problema del trigo

En Estados Unidos y España

La prensa de los Estados Unidos, por una parte, y el gobierno de España por otra, preocúpanse en estos momentos del problema del trigo. El encarecimiento del artículo plantea una situación harto difícil y molesta para el pueblo consumidor y su abundante escasez amenaza llevar las cosas a un extremo que puede ocasionar ingratas derivaciones.

El mundo está amenazado por la crisis del trigo — dice un gran diario neoyorquino. Y tras de esta aserción empieza a barajar cifras demostrativas de que la producción de este cereal en Norte América ha disminuído en un tan enorme porcentaje que permite considerar el asunto como desastroso.

Por su parte el gobierno español, hállase muy preocupado del aumento constante de los precios del trigo. Y busca la manera de detener una alza que atribuye en gran parte a la especulación.

Tal pensamiento, pues, en uno y otro caso, señalan sintomáticamente un estado de cosas que se debe analizar, especialmente en lo que atañe a la República Argentina, a la que se determina como el país que puede solucionar, en parte siquiera, un problema que afecta directamente la tranquilidad pública en uno de sus capítulos directamente de mayor importancia como es el de la manutención popular.

En efecto, nuestra producción agrícola últimamente ha sido superior, hablando relativamente, a la del resto de países productores de este artículo. Mientras en Estados Unidos, Canadá y Australia, la cosecha de trigo ha sido mediocre, entre nosotros fué de primera clase. Y esto hace que los ojos se vuelvan hacia nosotros, como el granero que puede en caso dado solucionar las dificultades.

Conviene, por eso, que los agricultores argentinos se esfuercen en estos momentos por aumentar la producción del cereal, sembrando la mayor cantidad posible. La crisis del grano se ve venir de manera irrevocable y esto abre grandes perspectivas a nuestra industria que sería la que neutralizara sus desastrosos efectos, como lo dice la misma prensa de los países amenazados por la escasez del artículo.

Y no hay que afanarse por la cuestión fletes, que ya se preocuparán de conseguir el tonelaje suficiente para su transporte, los pueblos que se sientan amenazados por la falta de tan esencial artículo.

COMITÉ RADICAL DE LA PROVINCIA

Para el día 4 de noviembre próximo han sido citados los miembros del comité de la Unión Cívica Radical de la provincia de Buenos Aires, a una reunión que tendrá lugar en el local del comité de la calle Suipacha.

Deben resolverse varios asuntos de importancia y proceder a la reorganización de las autoridades directivas, en razón de que algunas de ellas ocupan cargos en el nuevo gobierno.

Las oficinas del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública

La mudanza de las oficinas del ministerio de justicia e instrucción pública ha quedado terminada. Se han instalado en la casa de gobierno el despacho del señor ministro, las dos subsecretarías, la sección administrativa y la mesa de entradas.

Continuarán funcionando en el antiguo Cabildo las oficinas de administración de los boletines oficial y judicial, estadística de justicia e instrucción pública, la inspección de sociedades anónimas, la biblioteca, la habilitación que tiene relación directa con la recaudación de los boletines y la inspección de escuelas normales.

La inspección general de enseñanza secundaria, que ocupa un edificio de propiedad particular, en la calle Reconquista 575, y que abona 1.200 pesos mensuales de alquiler, pasará a las oficinas que ha dejado el ministerio en el antiguo Cabildo.

En la Instrucción secundaria

LA DISCIPLINA DEL PERSONAL

Continúan los incidentes entre el personal de algunos establecimientos de instrucción secundaria del interior. Ello es la prueba más evidente que la tarea del nuevo gobierno ha de consistir en asegurar definitivamente la disciplina de cada instituto de educación.

El secretario de estado, doctor Salinas ha recibido comunicación de que en la escuela profesional de Catamarca se han producido hechos que revelan falta de condiciones, en algunos miembros del personal, para continuar ejerciendo la difícil tarea de la enseñanza, considerada en su doble acción educadora.

Sin dejar sentado que pudiera existir un sometimiento criticable en el personal docente, no es posible, tampoco, permitir la falta de disciplina manifestada por incidentes cuya acción ejerce influencia en el carácter de los alumnos.

Desde un tiempo a esta parte, se han producido en distintas clases de instituto, y, especialmente, en algunas escuelas normales, hechos que hablan muy en contra de las aptitudes de gobierno, de los requisitos que deben reunir los profesores, basadbs en la preparación general y profesional. Cuando se producen incidentes en un establecimiento de educación, la causa originaria se halla inmediatamente en la falta de competencia de uno de los promotores, cualquiera sea el cargo que ocupa.

Un director sin autoridad moral, comete injusticias que van despertando en el personal docente un espíritu de protesta, hasta estallar, el día que se hace inaguantable la situación. La falta de preparación de determinados profesores, casi siempre nombrados por favoritismo, influencias políticas, o relaciones personales, incapaces de dictar las cátedras por carecer de conocimientos o de aptitudes de educador, originan cuestiones que llegan a relajar la disciplina dando mal ejemplo a los alumnos.

El ministro, doctor Salinas, ha enviado un inspector de instrucción secundaria a hacerse cargo de la dirección de la escuela profesional de Catamarca y levantar la investigación sumaria correspondiente. De ésto se han de desprender cargos definidos de incompetencia o falta de aptitudes de alguno de los promotores del incidente. El doctor Salinas, con las condiciones de carácter que posee, y el conocimiento exacto de las aptitudes inherentes a un director o profesor, ha de asegurar definitivamente la disciplina del establecimiento.

El nuevo gobierno, llegado al cargo sin compromisos con políticos, sin deudas personales que retribuir, tiene como misión esencial, reparar errores de administraciones anteriores, evitar la acción de influencias personales en la educación secundaria y normal, asegurar, ante todo, el gobierno de cada instituto, dando a los directores, cuando se hallen correctamente al frente de los establecimientos, toda la autoridad del jefe de una casa, y la disciplina, sin cuya influencia no hay escuela posible, quedará sostenido definitivamente.

Asuntos de tal naturaleza no se resolverán por recomendaciones, sino de acuerdo con las condiciones propias de cada funcionario, estimulando al que la merezca, y separando al incapaz. La naturaleza de los establecimientos de educación así lo exige, desde que su fin más importante no consiste en resolver cuestiones personales, sino en dar a los alumnos la cultura intelectual y moral, que la sociedad exige.

EL NUEVO MINISTRO DE HACIENDA Y LA RAZÓN SOCIAL SALABERRY Y BERCETCHE

Refiriéndose a la designación del doctor Domingo E. Salaberry, para el alto cargo que desempeña en el nuevo gobierno, dice la publicación oficial de la conocida y acreditada casa de negocios Salaberry y Bercetche:

"El honroso destino al que deberá dedicar todas sus energías, le impedirá, como natural consecuencia, la atención de los negocios de la firma social, pero esto no significa que se retire de nuestra casa, la que lo seguirá contando en su carácter de asociado como hasta el presente".

LA LANGOSTA

Efectos de su aparición en la zona agraria bonaerense

La presencia de la langosta ha puesto un suspensivo de alarma a lo largo de todas las zonas agrícolas de norte a sur de la república. Y a fe que nada más que esa alarma, pues, la invasión de la plaga constituye una verdadera calamidad pública cada vez más amenazada.

Noticias que nos llegan del partido de General Villegas, dicen que en las últimas veinticuatro horas se ha perdido totalmente la cosecha, que se consideraba salvada de la sequía. Información ésta, por cierto, que equivale a consignar un efectivo desastre para los agricultores de una región que se ofrecía como una de las que mayor rendimiento de cereal daría en el año.

Es realmente la invasión de esta plaga una desgracia cada vez mayor que se cierne sobre las actividades económicas de la nación, en momentos que los ojos del mundo se vuelven hacia nosotros como al granero que ha de salvar las dificultades provenientes por la escasez de trigo que en Europa y Estados Unidos empieza a dejarse sentir. Y debemos por eso redoblar nuestros esfuerzos por neutralizar las resultantes de este azote cuyos primeros efectos principian a hacerse visibles de manera tan lamentable.

La ruina repentinamente traída por el acridio en un distrito tan floreciente hasta ahora es un pronóstico sombrío para las zonas más australes de la provincia por la hora temprana y la intensidad de la invasión que amenaza agostar en los meses venideros, si no se le oponen medidas de extremada energía, campos que hasta ahora hubieran permanecido libres de tan espantosa plaga.

Por otro lado se nos comunica del Chubut, Río Negro y Santa Cruz, que se han formado mangas de voladora procedentes de los desoves de las mangas que el año pasado llegaron hasta estas distantes regiones en que nunca había logrado reproducirse la langosta.

ESCUELA DE COMERCIO SUD

El ministro de instrucción pública, doctor Salinas, ha resuelto trasladar esta escuela de la calle Martín García al local que ocupa la inspección de enseñanza secundaria en la calle Reconquista, por cuanto a fines de este mes termina el contrato de locación.

La escuela de comercio ocupa un local que no reune las condiciones necesarias y cuesta 1650 pesos mensuales de alquiler.

La mudanza de la escuela comenzará en la próxima semana.

CASA DE GOBIERNO

En la Presidencia

El presidente de la república, doctor Hipólito Irigoyen, llegó a las 2.30 p. m. a su despacho de la casa de gobierno, acompañado por el senador Crotto.

Se encontraban en antesalas esperando audiencia, el rector de la universidad, doctor Eufemio Uballes; el doctor Alfredo Scarano, capitán Publio Risso Patrón, ingeniero Villaroel, Santiago Duhalde y otros.

El ministro de guerra, doctor Elpidio González, conferenció con el doctor Irigoyen pocos momentos después de llegar.

El acuerdo

Esta tarde después de las 3 y 30 se reunieron nuevamente en acuerdo el presidente y los ministros.

Ministerio del Interior

Esta tarde concurrió a su despacho el ministro del interior doctor Gómez, atendiendo algunas visitas y el despacho de muchos expedientes que estaban a su firma.

Poco después de las 3.30 se dirigió al acuerdo de ministros.

Ministerio de R. Exteriores

El ministro de relaciones exteriores, doctor Becú, concurrió esta mañana a su despacho de la casa de gobierno, donde trató algunos asuntos referentes a esa repartición.

Por la tarde, el doctor Becú recibió al cónsul general de Grecia en la Argentina, señor Baratasi, a una comisión de damas de San Vicente de Paúl presidida por la señora Dolores Anchorena de Elortondo y otra comisión de damas de la casa de ejercicios.

Ministerio de Hacienda

El ministro de hacienda concurrió a su despacho por la mañana y por la tarde. Recibió, por la mañana, la visita de los gerentes del National City Bank y del Banco Germánico, que fueron a conversar con el ministro sobre asuntos financieros. También lo visitó el señor Ernesto Madero.

Por la tarde recibió a varias otras personas, ocupándose luego de varios asuntos relativos a la actividad de su ministerio.

Ministerio de Obras Públicas

El doctor Torello concurrió esta mañana a su despacho oficial, donde pasó unas horas ocupado en el estudio de algunos trámites puramente administrativos.

Por la tarde atendió al público, pasando a las 3 a la presidencia al acuerdo de ministros.

Ministerio de Instrucción Pública

A las 2.15 de la tarde llegó a su despacho el ministro doctor Salinas.

Por la mañana también concurrió al local que ocupaba antes el ministerio acompañado del inspector general de enseñanza secundaria, con el fin de inspeccionar las oficinas allí instaladas.

Visitaron al ministro numerosos profesores y amigos que pasaron a felicitarle. Sus secretarios continúan contestando las numerosas cartas felicitación.

El ministro abandonó su despacho a las 3 para asistir al acuerdo, siendo portador de la planilla de renuncias presentadas.

Ministerio de Guerra

Hasta esta tarde, a las 4, no había concurrido a su despacho de la calle Santa Fe el titular de la cartera de guerra, doctor Elpidio González.

Esta mañana recibió el ministro algunas visitas en su domicilio particular, conferenciando más tarde con el presidente.

Ministerio de Marina

Concurrió esta mañana a su despacho el ingeniero Alvarez de Toledo, firmando en seguida numerosos expedientes y notas de trámite.

Después se dirigió a la prefectura general de puertos en compañía del director de esta repartición, contraalmirante Rojas Torres, quien mostró al ministro las diferentes dependencias de la repartición a su cargo.

El jefe aludido puso en conocimiento del titular todos los detalles del accidente ocurrido al buque inglés mercante, de cuyo suceso informamos en otro lugar.

El ministro ha encargado al director general de personal, contraalmirante Montes, para que confeccione un proyecto de creación de un tribunal de guerra permanente exclusivo para la armada y formado con personal de la misma, bien en actividad o en situación de retiro.

Asimismo se ha comisionado al almirante Montes para que redacte otro proyecto en que se estudie la posibilidad de restablecer los consejos de disciplina, que tan excelentes resultados dieron antes de que por la promulgación del actual código fuesen suprimidos.

Estos consejos de disciplina, como su título lo indica, juzgaban todos los delitos e irregularidades de poca importancia, evitándose así la instrucción de sumarios, con evidentes beneficios para la más pronta aplicación de la justicia, cuya demora redunda algunas veces en perjuicio de la estricta disciplina a bordo de un buque o en una repartición naval, sin contar las economías que naturalmente representa la incoación de tan voluminosos expedientes en la causa más mínima.

Ministerio de Agricultura

Esta mañana regresó de Gualeguaychú el ministro de agricultura, doctor Honorio Pueyrredón, quien como se sabe fué en compañía del gobernador de la provincia de Entre Ríos y en representación del poder ejecutivo a presidir la inauguración de la exposición interprovincial, que se llevó a efecto ayer en esa ciudad. El doctor Pueyrredón regresa muy satisfecho de su jira y hace elogios de los progresos alcanzados por los hacendados de esa región, como asimismo de las diversas industrias expuestas en el torneo de ayer.

Visitó varios establecimientos públicos nacionales y provinciales, entre ellos el Hospital Centenario, institución que presta inestimables servicios a la población de esa ciudad y demás departamentos de la región. Al retirarse el ministro doctor Pueyrredón, su secretario entregó en nombre de éste, a la señora presidenta administradora del hospital, una cantidad de dinero, dedicada a los pobres que allí se asisten.

De allí se fué directamente al puerto, hasta donde fué acompañado por el gobernador, doctor Laurencena, su ministro de gobierno, ingeniero Etchevehere y numerosas personas de lo más distinguido de esa sociedad.

EL NOMBRAMIENTO DE JEFE DE POLICÍA

Hoy ha sido conocido el decreto de nombramiento de jefe de policía de la capital, doctor Julio Moreno.

El decreto lleva fecha 21 del corriente y dice así:

Buenos Aires, octubre 21 de 1916. —El poder ejecutivo de la nación decreta:

Artículo 1.o—Nómbrase jefe de policía de la capital al doctor D. Julio Moreno.

Art. 2.o—Comuníquese, publíquese, dese al registro nacional y archívese. —Irigoyen.—Ramón Gómez.

Los ascensos en la armada

MODIFICACION DE LOS CONCEPTOS

El ministro de marina, en vista de que la actual ley de ascensos en la armada, se presta a diferentes interpretaciones, en la parte que a las propuestas se refiere, ha resuelto encargar al director general de personal, contraalmirante Montes, de la elaboración de un proyecto de reglamentación del capítulo 4.o, título 2.o, de la ley 4856.

Se modificará por esa reglamentación la forma en que se hacen los conceptos de los oficiales, lográndose que la labor del tribunal de clasificaciones sea más efectiva y eficaz.

Exposición Ganadera de Rafaela

Resultados del concurso

RAFAELA, octubre 23. — Se efectuó ayer presidido por el gobernador de la provincia el acto inaugural de la exposición ganadera que se realiza en esta ciudad.

A las dos de la tarde el gobernador, señor Lehmann, el ministro doctor Araya, el diputado nacional señor Aldao, el presidente de la Sociedad Rural señor Miles, el ex gobernador doctor Freyre y demás miembros de la comisión oficial penetraron al recinto de la exposición, dándose inmediatamente principio a la ceremonia de la inauguración.

Pronunciaron elocuentes discursos que fueron muy aplaudidos, el gobernador y el presidente de la Sociedad Rural, empezándose luego la adjudicación de premios a los animales premiados que si bien han disminuído en cantidad, presentanse en cambio como excelentes exponentes del desarrollo ganadero de la región por su calidad.

Se celebró luego un concurso hípico en el que tomaron parte algunos oficiales del ejército y varios aficionados.

Por la noche se sirvió un banquete en el teatro Italiano en honor del gobernador, al cual asistió lo más representativo de la localidad. Se cambiaron discursos que fueron muy ovacionados.

Los "dueños" de pueblos

En la legislatura bonaerense hay un proyecto del ex diputado Sr. Sarrat, por el cual se establece la representación municipal en todos los partidos de la provincia, tendiendo a regularizar, al mismo tiempo, la situación de las comunas. Sin duda alguna es un proyecto loable, cuya finalidad de moral administrativa lo salva de toda objeción o reparo.

Sin embargo, numerosos diputados de la legislatura no lo hallan bueno y es probable que sea aplazada su consideración, indefinidamente, puesto que de ser sancionado resultarían heridos muchos intereses políticos, que en la provincia se estiman más que los intereses generales.

Como se acostumbra decir en la provincia, hay muchos personajes que son "dueños" de situaciones comunales, que perderían esa "propiedad" si el proyecto se aprobase. Son esas influencias las que han propuesto el aplazamiento de la cuestión en un acuerdo reciente, durante el cual discutieron el alcance del proyecto, balanceándolo con sus conveniencias personales.

Esta actitud parecerá singular, pero no es sorprendente, pues se sabe que, desde hace tiempo, considérase la provincia como un gran estado de régimen feudal, donde las representaciones populares se han convertido en propiedad individual que se discute como cosa privada, que tiene su dueño que la discute y defiende.

LA GUERRA EUROPEA

SITUACION POLITICA

LOS MOVILES DEL CRIMEN DE VIENA. — REPRESENTA UNA PROTESTA GENERAL. — ES EL INDICE DE LA SITUACION INTERNA DEL IMPERIO. — NO INFLUYE EN LA POLITCA EXTERIOR. — SUPUESTA CONSPIRACION REGIONALISTA. — RECUENTOS FINANCIEROS DE LA GUERRA. — PERDIDA QUE ESTA IMPORTA.

Contra lo que se presumía en los primeros momentos, parece que en la victimación del primer ministro austriaco, el conde Sturgkh, hay una buena dosis de móviles político-sociales, sin que sean extraños al caso los desequilibrios económicos tan gravosos a la vida de los súbditos de Francisco José.

La prensa austriaca atribuye a este atentado el valor de una protesta general contra dicho hombre público, que impedía el contralor de la discusión política, oponiéndose a la apertura de las cámaras.

Por otra parte, los socialistas austriacos hacían al conde Sturgkh el reproche de haber rebajado a Austria ante Alemania, precipitando la tragedia de Europa.

En Italia se comenta el caso con mucha ecuanimidad, opinándose que la muerte violenta del conde Sturgkh significa no solamente un drama provocado por razones parlamentarias, sino que es el índice de la situación de Austria en cuanto a la guerra y a sus responsabilidades y finalidades.

Este hecho — se dice — arroja luz sobre la situación interna de la monarquía dual, revelando la descomposición del Imperio.

En Francia se estima que la desaparición del conde Sturgkh no puede producir ninguna modificación considerable en la situación presente del imperio austriaco, desde el punto de vista de su política externa.

Lo importante, al respecto, es desentrañar el misterio que rodea la presunta renuncia del canciller von Burian, próxima a producirse; y, sobre todo, el nombre de su posible sucesor, que no dejará de pesar en la balanza de los destinos del imperio; y, por tanto, en la suerte ulterior de Europa.

¿Será un nacionalista "enragé"? ¿Será un obsecuente partidario de Alemania? ¿Será intransigente o contemporizador con los húngaros? Estas características son las que precisa definir; y la caída trágica de Sturgkh no contribuye a despejar el problema.

Se ha discutido la existencia de una conjuración tramada por elementos regionalistas, y que llegaría hasta amenazar la integridad del imperio.

La prensa parisiense no participa de esta hipótesis; y se funda en las consideraciones siguientes:

El criminal que asesinó al conde Sturgkh lleva un apellido alemán, y esto excluye la suposición de que la muerte del primer ministro fuese resultado del odio de una de las naciones oprimidas por Austria. En cambio, es posible que la decepción y la miseria causadas por esta crisis sin precedentes hayan excitado la ira de algún grupo, hasta el punto de arrastrar al criminal hasta el asesinato.

Si esto fuese cierto, habría que alarmarse ante la posibilidad de una repetición indefinida de estas explosiones trágicamente iracundas. La guerra, económica y financieramente, es una pérdida; y en un instante dado, esa pérdida ha de resultar insoportable.

En Rusia, por ejemplo, no ha mucho se hizo un estudio acerca del total de los gastos y pérdidas ocasionadas por la guerra; y, según él, los gastos militares ascienden a cerca de 175 mil millones de francos entre todas las naciones beligerantes; de lo cual resulta un promedio de 325 millones por día.

La deuda de todas las potencias en guerra, exceptuando el Japón, asciende a 187 mil millones de francos; más bien más que menos.

En cuanto a las pérdidas, no bajan de 15.000.000 de hombres, de los cuales 4.000.000 son prisioneros,

5.000.000, lo menos, han muerto o se hallan gravemente heridos. Si se tiene en cuenta que las potencias combatientes han movilizado 45.000.000 de hombres, encontramos que la tercera parte se halla inutilizada y una novena parte ha sucumbido.

Calculando a razón de 12.500 francos por cada hombre, como capacidad de trabajo, que es lo mínimo, se obtiene, transformando las pérdidas en metálico, 62.500.000.000 de francos, que debemos agregar a los 175.000.000.000.

Al lado de la energía humana, la energía equina ha sufrido considerablemente. De 6.000.000 de caballos, la mitad han perecido; y, a todas estas pérdidas, hay que agregar todavía el valor de los inmuebles destruídos.

La conclusión es que, en total, cada día de guerra origina a las potencias beligerantes una pérdida, aproximadamente, de 500.000.000 de francos.

Se comprende que, si a los súbditos de las potencias beligerantes se les llegase a ocurrir que determinados personajes son los causantes de tamaña catástrofe, la lista de las tragedias análogas a la de Viena crecería hasta constituir una luctuosa epidemia.

Frente occidental

Ataque alemán en Chaulnes rechazado. — Los británicos toman 1.018 prisioneros en Schwaben. — Estallido de una mina alemana en Ipres — Reconquista de posiciones por los alemanes en Blaise. — Los ingleses ganan terreno en Gueudecourt. — Holanda y los submarinos. — Naves torpedeadas.

PARIS, octubre 23. — Según los comunicados oficiales, las operaciones en el frente territorial se desarrollaron como sigue:

Al sur del Somme, después de un violento bombardeo, los alemanes nos atacaron a la una de la tarde del domingo en la parte sur del bosque de Chaulnes; pero fueron rechazados con grandes pérdidas en todos los puntos que asaltaron. Hicimos un número de prisioneros.

Según las últimas informaciones, durante un ataque a la misma región algunas patrullas enemigas consiguieron establecerse en nuestra primera línea. Esas patrullas fueron completamente rodeadas. Tomamos prisioneros a los 150 sobrevivientes.

En el resto del frente hubo intermitentes cañoneos.

LONDRES, octubre 23. — Contenido de los boletines del gobierno británico relativos al frente de Francia:

Nuestro ataque del sábado se desarrolló con pleno éxito. Alcanzamos todos los objetivos propuestos e hicimos más de 800 prisioneros. Creemos que nuestras pérdidas han sido ligeras.

El domingo, el enemigo intentó reconquistar el terreno que tomamos.

El total de prisioneros hechos el sábado entre los reductos de Schwaben y Lesars llega a 1.018, entre ellos 16 oficiales.

Al sur de Ipres, en las inmediaciones de Bluff, el enemigo hizo estallar esta mañana dos minas y ocupó los bordes del cráter abierto por la explosión. Lo bombardeamos continuamente.

Durante la lucha de ayer los aeroplanos prestaron valiosos servicios, localizando a las baterías enemigas.

Destruímos cinco aeroplanos enemigos y obligamos a descender a otros cuatro que se hallaban dañados. Tres de nuestros aparatos han desaparecido.

EL HAVRE, octubre 23. — El gobierno belga publicó el siguiente comunicado sobre las operaciones de la semana:

En el frente belga la lucha se señaló por acciones de artillería y de morteros de trinchera, principalmente en los sectores de Dixmude y Steenstrante. Las baterías belgas hicieron con éxito un fuego destructor sobre las obras defensivas alemanas. El enemigo contestó débilmente y en algunas ocasiones no contestó nuestro fuego.

Al norte de Dixmude y en la región de la estación del ferryboat, en varias ocasiones tomamos prisioneros, entre ellos un oficial de la reserva de la guardia.

LONDRES, octubre 23.— Del frente francés llega el siguiente despacho:

El único punto donde los alemanes consiguieron un pequeño éxito después de dos días de desesperados esfuerzos por reconquistar el terreno ganado por los franceses, fué el borde norte del bosque de Blaise. Aquí los atacantes fueron precedidos por granaderos vestidos de amiento, que empleaban un nuevo tipo de bombas que se incendiaban al entrar en contacto con el suelo.

NUEVA YORK, octubre 23. — El estado mayor alemán publicó el siguiente boletín sobre las operaciones en Francia:

Frente de ejército del príncipe Rupprecht:

La batalla del Somme continuó ayer con energía y con la más vigorosa actividad de artillería, por ambas partes, especialmente en la orilla norte del río, donde el intenso cañoneo contra nuestras trincheras y el terreno situado detrás de nuestras posiciones nos anunció los ataques británicos. Los repetidos y frecuentes asaltos enemigos fueron quebrantados. Desde el Ancre hasta Courcelette y a ambos lados de Gueudecourt, los británicos sin preocuparse de sus sacrificios de hombres, consiguieron ganar terreno. En dirección a Grandcourt, el enemigo fué rechazado. Al mismo tiempo la violenta lucha provocada por los franceses cerca de Sailly resultó infructuosa para el enemigo.

Al sur del Somme un contraataque nuestro nos permitió apoderarnos de un número de trincheras recientemente perdidas entre Blaches y La Maisonnette. Durante la acción tomamos tres oficiales y 172 soldados prisioneros y cinco ametralladoras.

Se está combatiendo de nuevo en los bosques al norte de Chaulnes.

Frente del ejército del kronprinz:

En el Mosa continúan los animados cañoneos.

AMSTERDAM, octubre 23. — El gobierno holandés contestó a la nota presentada por la "entente" sobre los submarinos, declarando que Holanda tratará a los submarinos mercantes como a buques mercantes.

LONDRES, octubre 23.—El Lloyd's anuncia hoy el hudimiento por submarinos de los siguientes buques:

Vapor noruego Fulvio, echado a pique sin aviso. Su capitán y tripulación desembarcaron.

Vapor noruego Dido, de 332 toneladas.

Velero noruego Guldaas, de 635 toneladas.

Velero noruego Cottica de 320 toneladas.

Vapor noruego Fart III, de 230 toneladas. Su tripulación desembarcó.

Barca de motor británica Grit. La tripulación desembarcó.

Barca británica Princes Mary. Sus tripulantes desembarcaron.

Velero británico Cock o The Walk, de 111 toneladas.

Vapor británico Duke.

Vapor noruego Ronang.

LONDRES, octubre 23. — El almirantazgo inglés publicó esta noche el siguiente comunicado:

Un aeroplano naval británico bombardeó y destruyó ayer tarde a un hidroaeroplano enemigo, que cayó en seguida en el mar.

Se considera probable que esa máquina voladora és la misma que en las primeras horas de la mañana visitó a Sheerness.

Frente austro-italiano

El mal tiempo estorba las operaciones — Pormenores del asesinato del conde Sturgkh — El asesino es un socialista exaltado — Rumores de una conjuración contra el gobierno — Viena en estado de sitio — Se producen tumultos graves.

ROMA, octubre 23 — El ministerio de guerra italiano publicó el siguiente comunicado sobre la campaña territorial:

Ayer las lluvias y grandes nevadas limitaron las operaciones a luchas de artillería y a pequeños reconocimientos.

Nuestras tropas están fortificando y mejorando activamente sus nuevas posiciones.

NUEVA YORK, octubre 23 — El comunicado del gobierno austriaco relativo al frente italiano, sólo indica lo siguiente:

El domingo transcurrió en calma.

Un globo cautivo italiano fué arrastrado por la tormenta, cayendo en la orilla del lago Toblach, donde fué capturado.

NUEVA YORK, octubre 23 — Se han recibido las siguientes informaciones sobre el asesinato del primer ministro austriaco, el conde Sturgkh.

Según parece, tiene una causa puramente política, a estar a la confesión del mismo criminal, doctor Federico Adler.

El asesino odiaba al ministro porque éste se negaba a convocar al parlamento, como deseaba Adler, que pertenecía al partido socialista extremo.

El agresor era muy excéntrico; se llamaba el Liebknecht austriaco, y trabajaba como redactor en el diario "Der Kampf" (la lucha).

Delante de los oficiales austriacos y alemanes que lo detuvieron, Adler descargó las dos últimas balas de su revólver contra otras dos personas, y resultaron levemente heridos el barón de Aehrenthal, el hermano del ministro fallecido y un mozo del restaurant donde ocurrió el atentado.

El asesino es hijo del doctor Victor Adler, diputado miembro del partido socialista moderado. Se dice que Federico tiene alteradas sus facultades mentales.

Aunque niega tener cómplices, parece que su crimen es resultado de un complot contra el gobierno. Se ha arrestado a muchos croatas, polacos y bohemios.

Se temen graves sucesos en Austria. El gobierno declaró en Viena el estado de sitio.

LONDRES, octubre 23 — Un radiotelegrama recibido hoy de Roma anuncia que han estallado ya graves tumultos en Viena.

Las tropas, según añade, son impotentes para reprimirlos.

Frente oriental

Sigue con alternativas la batalla de Svistelniki. — Asalto alemán en Narajowka. — Los teutones logran ventajas en el Strypa. — Toma de Topraisar y Cobadin por los teutobúlgaros. — Fortificaciones ocupadas por los turcos en Dobroudja. — Resistencia rumana en los Alpes. — Su retirada en Dobrudja. — Los rusos rechazan a los austriacos en Uza. — Ruptura de la línea búlgara en Cerna, por los serbios. — Situación crítica en Grecia.

PETROGRADO, octubre 23. — Las operaciones, según los boletines oficiales, se desarrollaron como sigue:

En el Narajowka, en la región de las aldeas de Svistelniki y Skomorokhinove, la lucha continúa por la posesión de las alturas y los bosques que quedan en la orilla oeste del río. Esos bosques y alturas han cambiado de dueño con frecuencia. Los ataques enemigos han sido rechazados.

NUEVA YORK, octubre 23. — El comunicado oficial austro-húngaro contiene lo siguiente sobre la campaña en Rusia:

En el frente del archiduque Leopoldo, en el Stripa superior, se realizaron escaramuzas con éxito adelante de nuestras líneas.

Los alemanes tomaron por asalto las posiciones rusas de la margen occidental del Narayuvka, rechazándolos al otro lado del río. Solamente una pequeña parte del terreno se halla todavía en manos del enemigo.

Tomamos ocho oficiales y 745 soldados.

NUEVA YORK, octubre 23. — Según el boletín publicado por el estado mayor alemán, en lo relativo al frente de Rusia, donde comanda el príncipe de Baviera:

Delante del centro del ejército del coronel general von Woyrsch, y al oeste de Lutsk, aumentó la intensidad del fuego por ambas partes, en varios sectores.

La lucha de vanguardia al oeste del Strypa superior terminó en forma favorable para nuestras armas.

Las tropas alemanas que manda el general von Gérok, después de los victoriosos, aunque limitados avances de los últimos días, derrotaron de nuevo al enemigo en un ataque combinado entre Swintelniki y Skoromochynove. Sólo una pequeña porción de terreno en la orilla oeste del Narajowka permanece en poder del enemigo. Los contraataques rusos fracasaron con pérdidas sangrientas para los asaltantes. Hicimos prisioneros a ocho oficiales y 745 soldados.

EN LOS BALCANES Y TRANSILVANIA

NUEVA YORK, octubre 23. — El comunicado oficial austro-húngaro dice lo siguiente:

Frente de los ejércitos del archiduque Carlos:

A pesar de la enérgica resistencia que han presentado en las inmediaciones de su país, los rumanos han sido derrotados en muchos puntos. Los contraataques enemigos para arrebatarnos el terreno conquistado por nosotros han fracasado.

NUEVA YORK, octubre 23. — El gobierno alemán dió un boletín con los siguientes pormenores:

Ejército del mariscal von Mackensen:

La batalla comenzada el jueves en Dobrudja se decidió en nuestro favor en todo el frente. Los rusos y rumanos, después de sufrir grandes pérdidas, fueron desalojados de sus posiciones, que habían sido preparadas en tiempo de paz. Los poderosos puntos de apoyo de Topraisar y Cobadin se hallan en nuestro poder. Nuestras tropas y las de nuestros aliados persiguen al enemigo.

En el frente macedónico, la lucha iniciada en la curva del Cerna no ha concluído todavía. Los alemanes toman parte en la batalla.

NUEVA YORK, octubre 23. — De Sofía anuncian que el estado mayor búlgaro publicó ayer el siguiente boletín:

En Dobrudja, nos hemos apoderado de las posiciones avanzadas del enemigo y de parte de sus posiciones principales. Hasta ahora hemos tomado más de 3.500 prisioneros, dos cañones, cinco vagones de municiones, dos ametralladoras y un lanzabombas.

En el frente de la Macedonia, en el sector de la aldea de Mezdjil al ferrocarril de Monastir a Florina, hubo una viva actividad de artillería.

En la curva del Cerna nuestro contraataque se desárrolla con éxito. La lucha continúa.

La situación no ha cambiado en el valle de Moglenica.

A ambos lados del Vadar se libraron débiles acciones de artillería en puntos aislados.

Al pie de la Belasica Planna reinó calma.

En el frente del Struma hubo actividad de patrullas exploradoras. La artillería enemiga habitados delante de nuestro frente, incendiando la aldea Brakidjoumaya.

Cerca de la cabeza del puente de Neohori nuestra artillería dispersó a considerables grupos de zapadores enemigos.

En las costas del Egeo la flota enemiga realizó su crucero habitual.

En el Danubio hubo calma.

NUEVA YORK, octubre 23. — Según noticias de Sofía, el ex ministro de Guerra búlgaro Ghenadieff, quien, como se sabe, ha sido acusado de alta traición y condenado a diez años de trabajos forzados, está gravísimamente enfermo de envenenamiento de la sangre.

NUEVA YORK, 23. — El gobierno turco dió el comunicado siguiente:

En la Dobrudja nuestras tropas y las de nuestros aliados atacaron el jueves y el viernes las posiciones fortificadas enemigas. Los turcos derrotaron y desalojaron al enemigo, ocupando la línea de posiciones fortificadas que pasa por el cerro 121, al norte de Karadbaja; la granja de Souzalibey, Cocardjia y el cerro 122.

Más tarde nuestras tropas obligaron a retroceder al enemigo y emprendieron su persecución.

Hemos tomados 1.500 prisioneros rusos-rumanos, siete ametralladoras, dos cañones de campaña, vagones de municiones, una cantidad de armas y otros materiales, cuya cantidad aun no ha sido contada.

BUSCARET, 23. — El gobierno rumano publicó el siguiente comunicado:

En los frentes norte y noroeste la situación no ha cambiado.

En Tulghes, Bicaz y en el valle de Trotus rechazamos ataques enemigos:

El enemigo nos bombardeó violentamente en Goioasa.

Rechazamos los ataques enemigos en los valles Oltuz y Slanic.

En el valle de Buzeu repetimos los contraataques enemigos mediante cargas a la bayoneta.

La situación no ha sufrido cambios en Tablabutzi, Brafocea y Predeluz.

Hubo un bombardeo en la región de Predealo.

En Dragoslavele rechazamos dos ataques.

Nuestra acción contra las tropas que pasaron a través del Scara está progresando.

En los valles de Jiu y Art y en Orsova la situación no se ha modificado.

En la frontera del Danubio no se han realizado nuevas operaciones.

Una violenta tempestad impide las operaciones.

En Dobrudja los violentos ataques enemigos nos obligaron a retirarnos.

PETROGRADO, 23.— El gobierno ruso dió esta tarde a la publicidad un comunicado que dice así:

En los frentes rumanos del norte y del noroeste; cerca de Bekas, los rumanos rodearon a una división enemiga que ocupaba una pequeña serranía y tomaron 500 prisioneros, dos cañones y cinco ametralladoras.

En el valle del río Trotus continuamos librando con éxito una batalla. Hemos tomado aquí un oficial y 100 soldados prisioneros y dos ametralladoras.

En el valle del río Uza rechazamos al enemigo causándole grandes pérdidas.

En el valle del río Buzeo los rumanos, bajo la presión del enemigo, se vieron obligados a retirarse a Gurasirilui.

Al sudoeste de Kronstadt, cerca de Dragoslavele, en el paso de Bran, rechazamos los ataques enemigos con grandes pérdidas para los asaltantes.

En Dobrudja el enemigo realiza ataques a lo largo de toda la línea. Bajo la presión de esos ataques nosotros y los rumanos nos hemos retirado ligeramente.

NUEVA YORK, octubre 23. — Telegrafían de Vódena que la ofensiva serbia en los Balcanes continúa felizmente. Los serbios se apoderaron de cuatro cañones, un mortero y siete ametralladoras e hicieron 142 prisioneros.

Todo induce a creer que los búlgaros harán grandes esfuerzos para defender a Monastir.

Asegúrase que al frente de la Macedonia han llegado refuerzos búlgaros y un regimiento alemán provisto de artillería pesada.

Las flotas de guerra aliadas bombardearon las defensas búlgaras de la desembocadura del Struma.

ATENAS, octubre 23. — Se anuncia con carácter oficial que el jueves los serbios rompieron la línea búlgara en la orilla izquierda del Cerna, entre Boukri y Tihouka, y ocuparon Bolduentzi, amenazando con un movimiento envolvente a Tickouka.

LONDRES, octubre 23. — Se publicó el siguiente comunicado oficial sobre la lucha al norte de Salónica:

En Macedonia, a pesar del mal tiempo, se libraron algunos encuentros con las patrullas enemigas.

PARIS, octubre 23. — Se dió a la publicidad el siguiente comunicado oficial sobre las operaciones en los Balcanes:

El mal tiempo dificulta las operaciones en la mayor parte del frente. Sin embargo, progresamos en la orilla derecha del Vardar.

Los serbios hicieron unos 30 prisioneros en la región del Cerna.

LONDRES, octubre 23. — El corresponsal de la agencia Reuter en Atenas telegrafía que los gobiernos de la Entente presentaron a Grecia por intermedio del general Bousquet, "attaché" de la legación francesa, una nota haciendo nuevos pedidos, incluso el retiro de las tropas de la parte sur de Grecia y la entrega del material de guerra del ejército griego.

El comandante de la flota aliada, almirante du Fournet, pide la suspensión de los diarios que insulten a la Entente y a sus fuerzas y representantes.

Constantino ha pedido un plazo para responder.

Según órganos de la prensa ateniense, el rey se negó a acceder, y retiró también las seguridades que había dado al ministro británico, fundándose en que las potencias de la Entente tratan de desarmar al gobierno de Atenas y de favorecer el régimen nacionalista de Salónica.

Se han renovado en Atenas las manifestaciones en favor de la intervención de los Estados Unidos contra la ocupación de Atenas y de El Pireo.

LONDRES, octubre 23. — Un despacho de Atenas dice lo siguiente:

La prensa anuncia que el gobierno ha encargado al ejército el mantenimiento del orden, quitando así la responsabilidad al ministerio del interior y transfiriéndola al de guerra.

No se ha confirmado la noticia de que el rey piense resistir a los aliados. Por el contrario, se cree que accederá a todas las exigencias de la Entente.

SITUACION MILITAR

ANTE LA CAMPAÑA DE INVIERNO. — INFERIORIDAD MILITAR DE AUSTRIA-HUNGRIA. — COMPUTO DE SUS FUERZAS EN ESTE MOMENTO. — PREPARATIVOS EN EL SOMME. — EL EJERCITO ALEMAN NO ESTA DERROTADO. — SUPERIORIDAD DE SUS COMANDOS. — LAS TRINCHERAS FRANCESAS. — ACUMULACION DE PERTRECHOS. — IDEAS ESENCIALES DEL COMANDO ALIADO.

Es el momento de los recuentos y de las compulsaciones, frente al problema de la campaña de invierno.

Suspendiendo toda apreciación acerca de la visible intensidad que los aliados centrales están imprimiendo a sus campañas sobre los frentes orientales — que hoy registran parciales triunfos de sus armas — una nota oficiosa italiana, examinando el estado del ejército austro-húngaro, después de 26 meses de guerra, afirma que Austria-Hungría se encuentra hoy en condiciones de manifiesta inferioridad, en punto a reservas y material bélico.

De los datos que ahí se computan, resulta que, hasta abril último, el imperio austro-húngaro movilizó unos 7.400.000 hombres, y que en la actualidad no puede disponer más que de unos 300.000 individuos que se encuentran en el período de instrucción.

La enorme diferencia, es decir, 4.300.000 hombres, representa las pérdidas experimentadas: prisioneros, muertos, heridos, desaparecidos, inválidos y enfermos en los hospitales, en licencia temporal por convalecencia, etc.

Se agrega en la nota oficiosa que desde el comienzo de las hostilidades, el ejército austro-húngaro de operaciones absorbió 23 "marschformationen", columnas de tropas de unos 215.000 hombres cada una, y destinadas únicamente a llenar los vacíos que se producen en los cuadros efectivos.

En cuanto a la campaña de Francia, continúan haciéndose comentarios respecto de su significación y otras ulterioridades.

Los alemanes en el Somme abandonaron las esperanzas de una próxima paz, dándose cuenta aparentemente de que los aliados están inquebrantablemente resueltos a llenar los objetivos que persiguen con tales operaciones.

En consecuencia, todo indica que se preparan a sostener las operaciones durante el invierno. Y como esto les exige una renovación de obras de atrincheramiento, para aliviar este trabajo tratan de recuperar en lo posible las posiciones perdidas.

En Inglaterra se opina que, aún aceptando que el ejército alemán estuviese abatido, más que por los reveses sufridos, por las noticias de las zozobras internas del imperio, falta mucho para que se le considere derrotado.

Cierto es que, en estos momentos, sobre el frente francés, las divisiones alemanas son menos sólidas y ofrecen menos garantías a sus jefes que los cuerpos escogidos de 1914; pero, sin embargo, constan de tropas bien ejercitadas, bien equipadas y capaces, y deben considerarse como adversarios serios que necesitan muchos golpes semejantes a los asestados en estos tres últimos meses, para obligarlos a someterse.

Además, poseen otros factores apreciables.

Su índole asimiladora tiende a aprovechar las enseñanzas que emanan de los acontecimientos, modificando a tenor de ellas los métodos de su obligada situación defensiva.

En cuanto a las condiciones en que los franceses proseguirán la campaña invernal, se hacen las siguientes constataciones:

Británicos y franceses han convenido en la necesidad de atacar el frente alemán con la mayor violencia que pueda desarrollarse, mediante el esfuerzo unido y la acumulación de todos los medios ofensivos imaginables. Lluvias, granizos y nieves no lograrían disminuir la intensidad del ataque aliado.

Durante el invierno de 1914, los aliados se limitaban a conservar sus posiciones en la medida de lo posible. Las trincheras eran verdaderos lodazales y en algunas partes el agua cubría a los soldados hasta el pecho. Solamente una fuerza de resolución sobrehumana retenía en sus puestos a aquellos hombres.

Las fuerzas francesas dependían entonces del apoyo de sus grandes cañones de 75 milímetros. Ahora se ha dado cuenta de que esos cañones no son eficaces contra las defensas con que los alemanes se guarecen, de los explosivos, a unos 10 o 30 pies debajo de la superficie del suelo.

En el invierno de 1915 las condiciones habían mejorado. Las trincheras no estaban tan húmedas y se contrarrestaban los rigores de la temperatura por medio de grandes estufas de carbón que templaban las trincheras de trecho en trecho.

Al iniciarse el invierno de 1916, las trincheras de los aliados están secas, hay calefacción abundante en ellas y se dispone de iluminación eléctrica.

Desde Suiza al mar, hay una cordillera de pilas de municiones. Con ellas batirán sin receso las posiciones alemanas.

Tales son las dos ideas esenciales que han predominado en el comando franco-británico, en la dirección de los preparativos para la campaña de invierno: rodear al soldado francés de todas las comodidades posibles, y acumular en torno del alemán todas las incomodidades imaginables, no dejándole punto de reposo entre las inclemencias del tiempo.

De estas intenciones por una y otra parte se deduce que la hora de la paz no sonará antes del nuevo estío.

"LECHE ASEPTICA"

INSUPERABLE PARA NIÑOS Y VIAJEROS

Se remite a bordo

Cajón de 24 envases, litro $ 10.-m/n

F. N. VIÑAS

Paraguay 954 Bs. Aires

REPUBLICA FRANCESA

EMPRESTITO DE LA DEFENSA NACIONAL

Emisión 1916

La suscripción está abierta al público y quedará cerrada, a más tardar, el 29 del corriente.

El interés es de 5 o/o anual, pagadero por trimestres.

El empréstito está libre en Francia de todo impuesto presente o futuro y no será convertido ni reembolsado antes del año 1931.

Los títulos serán al portador o nominativos, disfrutando de intereses desde el 16 de agosto del año en curso.

Los suscriptores pueden hacer venir sus títulos a Buenos Aires.

El envío de certificados provisorios y el canje contra títulos definitivos se efectuarán SIN GASTOS.

El tipo de emisión es de . . . . . francos 88.75

a deducir el primer cupón del 16 de noviembre pagadero el día de la suscripción. . . . . francos 1.25

NETO . . . . . francos 87.50

o sean francos 100.— de capital por $ 35.— mil.

El interés neto, teniendo en cuenta el premio actual de nuestra moneda, resulta ser superior a 6.25 o/o, independiente del beneficio eventual al reembolso.

NOTA IMPORTANTE. — Las compras efectuadas en la REPUBLICA ARGENTINA por el gobierno francés, desde septiembre de 1914 hasta la fecha, superan la suma de MIL MILLONES DE FRANCOS.

Los fondos provenientes de las suscripciones locales, QUEDARAN EN EL PAIS, pues serán destinadas para atender nuevas compras en la ARGENTINA.

Las órdenes de suscripción se reciben en Buenos Aires en las oficinas de:

BANCO FRANCÉS DEL RÍO DE LA PLATA, Reconquista 157

BANCO FRANCES E ITALIANO, 25 de Mayo esquina Cangallo

SUPERVIELLE y Cía., San Martín 150

Desde la región asolada

SECA Y LANGOSTA

A la buena de Dios que es grande

IMPRESIONES DE UN CHACARERO

..... Octubre 20 de 1916.

Señor director de LA EPOCA:

No extrañe usted que no revele desde dónde le escribo. ¿Para qué? Tanto valdría datar esta carta en Córdoba, Santa Fe, Corrientes, Entre Ríos o Buenos Aires. El desastre es inmenso y comprende a muchos hombres en las condiciones en que se encuentra el que estas líneas escribe, bajo el peso de la desolación y aguijoneado por el hambre.

Aun cuando LA EPOCA comprueba constantemente que no es un diario metropolitano, como tantos otros, y que la preocupan e interesan los problemas de todas las regiones del país, es posible que esta mi carta parezca a sus ojos, y al de los lectores de Buenos Aires, un tanto exagerada.

Se explica perfectamente. Yo mismo, cuando, en mis raras visitas a esa gran ciudad, me encuentro lejos de mi rancho y en vez de pelear con la lámpara rebelde, de un solo golpe tengo luz de sol, y salgo a la calle y los automóviles me llevan como en alas del viento por los pavimentos lisos como guadañas; y veo mucha gente en todas partes y alegría y movimiento y música, yo mismo, señor director, yo mismo me olvido de la vieja, y los chicos, y las vacas, y el arado, y las gallinas y los pantanos, y este infierno que es la lucha contra todo en la soledad del campo, entre cielo y tierra, lejos del bullicio del mundo y de la ayuda de los hombres...

Así es que por mucho que haya usted oido de cuánto estamos pasando; por mucho que le hable de seca y de langosta; por mucho que le digan que el presente y el porvenir se presentan pavorosos para los agricultores y ganaderos, del norte de la república, usted no tendrá ni una palidísima idea de la realidad, como que en Buenos Aires se antojan las cosas menos malas de lo que en realidad son y las comodidades de la vida se obtienen como por arte de encantamiento.

No es un mal deseo, no—¡guárdeme Dios!—es una convicción: antes de una quincena pondrán ustedes el grito en el cielo. Tendrán visitas en Buenos Aires y sus alrededores. Los ejércitos están en marcha—¡y qué ejércitos!—y no quedará ni una hoja en los árboles y plantas de las lindas quintas que rodean la ciudad, ni en las plazas y parques de la metrópoli. Entonces tendrá que abrir el paraguas el señor Calderón y algo tocará del chubasco, porque así es el mundo, a su flamante sucesor el doctor Pueyrredón...

Entonces dirán ustedes lo que decimos nosotros desde hace rato: ¿y los millones de la defensa agrícola, qué se ficieron? ¿Estamos en algún desconocido país oriental de fatalismo o en la tierra de promisión soñada por nuestros padres?

Ya nos parecía, créalo usted, que habíamos sido suficientemente castigados. Durante el año, día por día y hora por hora, hemos asistido al martirio de la seca. También habrá usted oído hablar de la seca y se ha ocupado de ella muchas veces, pero hablar y escribir, señor director, es como dar consejos o recomendar remedios. ¿Quién nos aconseja amablemente muchas veces lo contrario de lo que practica? ¿Quién no tiene la panacea cúralo todo, y es víctima, sin embargo, de todas las enfermedades, como cualquier mortal?

En abril, decíamos, entre temerosos y confiados:

—No, si tiene que llover: no es posible que el tiempo se mantenga tan invariable... Ya llegarán los buenos días.

Y se vino, efectivamente, el invierno, pero justamente lo contrario de lo que sospechábamos, un invierno como no recuerdo otro en los veinticinco años, justitos y cabales, que llevo de chacarero. Que no hubiera llovido, nos hubiera parecido una delicia—¡así es el hombre!—si no hubiéramos tenido por añadidura las heladas, unas heladas, señor, que casi nos han dejado duros a los felices habitantes de la república.

Seis, siete, diez grados bajo cero. Hasta los eucaliptus que tienen los años que cuento de trabajo en esta tierra, se han helado. Como la broma parecía un poco pesada para durar mucho, seguimos diciendo:

—En cuanto llueva, las heladas van a aflojar...

Posiblemente así hubiera sucedido, pero ya sabe usted cómo han pasado las cosas: buen tiempo, claro, sereno y lindo. Porque eso sí: para que la rabia fuera completa, los días han sido magníficos.

A veces, y con relativa frecuencia, se encapotaba el cielo.

—¡A ver, vieja, a ver chicos! A enfundar los arados; a tapar las parvas; al gallinero las gallinas; al chiquero los cerdos; aten a la yegua; metan al corral a las lecheras!

Un trueno, dos truenos, tres truenos.... De pronto un rasgón en las nubes y un rayito de sol. Nos inquietábamos: ¿otra vez? Sí, señor, otra vez; muchas veces lo mismo: a la hora, sol radiante y nada entre dos platos.

Es decir mucho: una batata que crecía, en relación directa con el frío y la seca. Mirábamos las parvas y la sangre se nos helaba en las venas; iban bajando, bajando, como las ilusiones...

Empezamos a disminuir las raciones y los animales protestaron a su manera: enflaqueciendo.

Arábamos, sin embargo, con esa tenacidad campesina que desconocen los puebleros, con esa tenacidad que tiene, en el campo, la regularidad de los hechos de la naturaleza. Tierra dura, pero generosa, habría de darnos, como otras veces, la cosecha compensadora.

Por supuesto que no era el caso de acordarse ni del terneraje, ni de la novillada. Bajaban rápidamente de peso y venderlos hubiera sido como romper, una vez más, el cántaro de la lechera, reconociendo oficialmente una pérdida considerable...

Esperamos julio, agosto... Los trigos y los linos empezaron a apuntar, débiles y tristes, como esos chicos de asilo, linfáticos o degenerados, resaca de las grandes ciudades.

Una o dos veces, a manera de cruel ironía, cayeron gotas, después de formidables preparativos: un milímetro, dos milímetros...

Los novillos y las vacas mostraron, bajo el cuero flácido, las puntas siniestras de los huesos. Estábamos a un paso de la cuereada.

Y nada. Peor que eso aun: continuaba helando. La primavera, la bella y fecunda primavera, nos traía, no como otras veces, alegría, y esperanza, sino desconsuelo...

Un día, al abrir LA EPOCA que leo diaria y religiosamente, salta a mis ojos un título fatal: "Las grandes invasiones de langosta".

Tuve como un escalofrío.

Pero seguí leyendo y me informé, con verdadera satisfacción, que la defensa agrícola estaba en movimiento, en tren de campaña nacional y dispuesta a demostrar su fuerza y su eficacia.

Experimenté verdadera y sentida satisfacción y—debo confesarlo — se produjo en mí un movimiento de protesta contra la pícara prensa, que tantas veces había afirmado, con evidente injusticia, la inutilidad de la defensa agrícola y su criminal despilfarro de millones...

Sentí el agravio como una ofensa personal, íntima y propia y casi hago un telegrama de adhesión y aplauso al doctor Calderón.

Corrieron los días: las parvas se habían concluido y la cuereada había comenzado; trigos y linos languidecían y la seca, inconmovible, corría parejas con las heladas diarias y feroces...

LA EPOCA hablaba de avance de las mangas de voladora, de desoves, de mosquita, de todos esos términos odiosos que solo salen a luz en esta época del año.

Y por último, una madrugada, en circunstancias en que abandonaba el lecho, un chico entró corriendo a la habitación. Traía en su mano algo que hubiera deseado no ver nunca y que paralizó mi sangre en las venas: ¡¡una langosta!!

—¿De dónde has sacado eso?—pregunté fuera de mí...

—La agarré... ahí afuera...

Tuve un desvanecimiento. Cuando me repuse, salí paso a paso y me senté a tomar mate bajo el alero, con angustia mortal en el alma y lágrimas en los ojos. Experimenté el presentimiento del desastre definitivo y eché una mirada al desolado panorama.

¡Pobre la linda tierra querida! El sol empezaba a iluminarla, y destacaba, aquí y allá, los puntos de referencia del paisaje familiar.

Hasta donde alcanzaba la vista una tristeza infinita. Los trigales habían perdido su verde incomparable y amarilleaban como esos enfermos que se agostan lentamente... Los linos pequeños y florecidos se secaban paulatina pero fatalmente...

La laguna cercana no era ya el riente espejo que refleja el azul del cielo y el verde esmeralda del sauzal próximo: sino la mancha blanca y opaca, cual un pedazo de paisaje lunar, en medio de la general agonía...

Sobre el horizonte caliginoso, las siluetas, infinitamente tristes, de las bestias macilentas y resignadas, dentro de los alambrados que imponen el lento y terrible suplicio.

Desde lejos llegaban ráfagas malolientes de los caballos muertos en los caminos, abandonados en último trance por sus dueños desesperados.

Y en el aire, serenos y satisfechos, como fatídicos augurios de peores días, los gavilanes tendían sus anchas alas...

De pronto una langosta me golpeó el rostro; otra produjo alboroto entre las gallinas... Las avanzadas llegaban.

El grueso del ejército apareció más tarde. Eran, sobre el cielo azul, como millones de pajarillos diminutos, grises, con alas que brillaban, en torno del cuerpecito, cual microscópicos ventiladores en movimiento...

Tuvimos ese primer impulso de defensa que pone en acción todas las energías. El invasor encontraría resistencia.

Y la encontró. Hemos luchado desesperadamente, todos, por espacio de cinco días, casi, diría, que sin descansar, hasta que el enemigo venció por su empuje y por su número.

Es superior a cuanto pudiera suponer la más siniestra de las imaginaciones. No importa una invasión; son infinitas invasiones en una sola; colosal, definitiva, aplastadora, arrasante e irrevocable, como el juicio final.

Se ha desplomado sobre nosotros a manera de azote bíblico, destinado a restarnos las últimas ilusiones y las últimas esperanzas.

Estamos aniquilados. Ha talado los campos; ha convertido de nuevo a los montes en montes de invierno, borrando hasta los vestigios de las hojas; ha enfermado a las aves; ha dejado al ganado sin el tallo de una hierba para entretener el estómago...

Ahora ataca los techos de paja de las construcciones...

Y sigue viniendo. Sigue, como las olas del océano, como la maldición terrible e implacable de los dioses iracundos...

Lo ha invadido todo. Actúa como dueña de casa por leguas y leguas. Ha tomado posesión de los caminos y se amontona en los espacios libres y duros para preparar, con una previsión rayana en la ferocidad la grande, la espantosa catástrofe de la saltona a cuarenta días vista!

¡Oh, defensa agrícola prodigiosa! ¡Oh, portento nacional nunca bastante admirado! ¡Si pudieras oír lo que de tí se dice en los hogares desolados! ¡Si fueras capaz de comprender y valorar!...

Antes de poner punto final a esta epístola, ha de permitirme el señor director, la transcripción del documento que acabo de recibir y que completa el triste cuadro trazado en las precedentes líneas:

Almacén "La Fortuna"
Octubre 20 de 1916.

Señor.....

Muy señor mío:

Por resolución superior comunico a usted que desde la fecha y en razón de las circunstancias que atravesamos, queda suprimido a usted todo crédito en esta casa.

En adelante, los artículos que aquí se adquieran, inclusive los de almacén, tendrán que pagarse al contado.

Saluda a usted atentamente.

. . . . . .

Hasta otra oportunidad, yo también saludo atentamente al señor director.

Un chacarero.

LA JUSTICIA BONAERENSE

UN ATROPELLO EN SAN MARTÍN

En la vecina localidad de Villa Ballester, un señor cuyo nombre no hace al caso inició hace algún tiempo un juicio de desalojo contra unos vecinos de ese pueblo. El demandado imputó su origen a un documento conseguido por medios extorsivos con ayuda de la policía y como, por tal causa, se había recurrido al juez del crimen doctor Gowland, de La Plata, para la comprobación de la extorsión, el juicio no prosperaba.

El juez de paz de San Martín, sin tener en cuenta estos antecedentes, ha ordenado recientemente el desalojo, que se ha efectuado violentamente, arrojando a la vía pública los muebles y enseres de la casa ocupada.

El hecho constituye un atropello y un desacato al juez del crimen doctor Gowland, que había ordenado telegráficamente la remisión de los antecedentes para juzgar el asunto.

El vecino desalojado se ha dirigido al ministro de gobierno de la provincia poniendo en su conocimiento lo ocurrido y al juez doctor Gowland participándole que ha sido desacatada su orden.

UNA FELICITACIÓN AL DOCTOR SALINAS

Entre las numerosas felicitaciones que ha recibido el ministro de justicia e instrucción pública doctor José S. Salinas, figura la siguiente:

Julia Sáenz Valiente de Gutiérrez, viuda del doctor José María Gutiérrez, se hace un honor en saludar al hombre público ilustre doctor Salinas y al felicitarlo recuerda la estimación y la alta opinión que de él tenía Gutiérrez, que refiriéndose un día a su mérito, talento y vastísima ilustración, le pronosticó el puesto que hoy tan merecidamente ocupa.

A su vez el ministro contestó la nota siguiente:

S|D. Octubre 21 de 1916. — Dignísima matrona: La lectura de su afectuosa tarjeta con el recuerdo que de mi modesta actuación hiciera su digno esposo el doctor José María Gutiérrez, ha conmovido intensamente mi espíritu al considerar cuánto enaltece a los funcionarios públicos el aplauso leal y desinteresado de un patricio cuyo nombre figura en primera línea entre los grandes servidores de la educación popular.

Saluda a usted con su consideración más distinguida. — Firmado: J. S. Salinas.

Formidable asociación de delincuentes

LOS ROBOS DE HACIENDA

Complicidad de autoridades

JUNIN, octubre 23. — El asunto de los robos de hacienda está presentando nuevas sorpresas cada día, y de seguir así, el escándalo alcanzará proporciones de gran resonancia, confirmándose plenamente que Junín ha sido y es el centro en donde ha funcionado la parte directiva de una asociación formidable de cuatreros, que ha venido obrando con la tolerancia de varios empleados municipales y tal vez con la complicidad de ciertos encumbrados personajes. Y digo así, porque no es posible que las cosas se hayan podido desarrollar en tan vasta escala sin tener un apoyo que las sostuviera y las dejara impunes. Y en apoyo de estas sospechas, véanse los nuevos casos de cuatrerismo, descubiertos recientemente, debido a una casualidad.

Un rematador que tiene feria en en Villa María, provincia de Córdoba, envió una carta a un colega suyo de ésta, lamentándose de que no le enviara más hacienda para la venta, desde el momento que las diversas partidas que le había remitido en distintas ocasiones le habían dado tan buen resultado en aquella plaza.

Sorprendido este señor por la tal carta, se puso inmediatamente en campaña para averiguar la realidad de las cosas, y después de múltiples diligencias, llegó a la conclusión de que en diversas ocasiones se había usado de su nombre para remitir hacienda a Villa María y venderla en aquella feria.

Pero hay más: este procedimiento se ha venido usando para enviar grandes lotes de animales vacunos, lanares y caballares a las ferias de La Carlota y Venado Tuerto. Ahora bien: ¿quién o quiénes han sido los remitentes de las diversas partidas de hacienda a esas ferias y quién o quiénes son los que han falsificado las guías?

Y como si esto no fuera suficiente, la policía de Lincoln acaba de descubrir un importante robo de hacienda en la estancia del señor Alejandro Estrugamou, a base de guías falsas expedidas por la intendencia de Junín. ¡Y siempre Junín!

A pesar de las reservas que la policía guarda sobre el sumario que levanta por ese nuevo robo, hemos podido saber, valiéndonos de nuestros propios medios de información, que la intendencia de Junín ha expedido la guía número 314, en la cual existe una marca tan análoga a la del señor Estrugamou, que resulta perfectamente confundible. ¿Quién la expidió? ¿Están complicados los asociados y cómplices de los robos anteriores?

Y no se crea que se trata de 15 o 20 animales; se trata de cientos; tal vez de miles. Los campos del señor Estrugamou abarcan una superficie de 16 leguas y se extienden, sin interrupción, desde Junín hasta Lincoln. Como estos campos están poblados por miles de vacunos y lanares, es fácil comprender los manotones que habrán pegado los cuatreros, obrando con la mayor impunidad y en complicidad con sus apañadores.

¿Podrá la policía de Lincoln llevar a feliz término el sumario que ha iniciado? Por lo pronto ya están presos varios individuos, y se asegura también que en este robo están complicados los mismos que saquearon la estancia "Sol de Mayo".

Grave accidente en el Puerto de La Plata

Al salir esta mañana del puerto de La Plata el vapor Inglaterra, cargado de caballos para Inglaterra, el capitán de dicho buque, con el fin de aproximarse al buque piloto que debía embarcar al práctico, dió un golpe de timón que hizo guiñar violentamente al vapor, subiéndolo del canal y yendo a chocar contra el beril del banco en el que, dando un fuerte bandazo, quedó tumbado. La violencia del choque y la inclinación del buque fueron tales que hicieron arrojar al agua más de 150 de los animales que llevaba en cubierta. El buque por su parte ha sufrido graves averías que lo obligarán a entrar en dique para su reparación.

Impuesto de obras sanitarias

Deficiencias de percepción

Son numerosas las quejas que nos llegan con respecto a un procedimiento irregular que observa la dirección de las obras sanitarias en la percepción de impuestos.

Como es notorio, la repartición cuenta con un personal de recaudación, cuya misión consiste en facilitar a los contribuyentes el cumplimiento de sus obligaciones para con el fisco; pero es el caso que ese personal no llena con eficiencia, por lo general, las funciones de su cargo.

En efecto: los impuestos sanitarios deben ser satisfechos, de acuerdo con los contratos respectivos, trimestralmente y la cobranza se efectúa en muchos casos, por año vencido. Esta irregularidad que tiene origen en la negligencia manifiesta de la recaudación comporta serias molestias a los contribuyentes. Lógico es suponer a ese efecto que no será de igual comodidad para el contribuyente que se le cobre un trimestre, representado por una suma pequeña, que un año, que importa un desembolso más oneroso. No es justo, además, que la desidia del personal de recaudación sea castigada en el contribuyente, que no otra cosa significa el procedimiento curioso que nos ocupa. Se impone en tal concepto, la adopción de una medida que ponga término a esta deficiencia y es de esperar que la repartición habrá de adoptarla en salvaguarda del principio de orden que deben caracterizar todos sus actos.

CALLE LEANDRO N. ALEM

REPARACIÓN PÓSTUMA

La junta directiva del centro "Martín D. Irigoyen" pro cultura popular de la circunscripción 11.a, ha resuelto iniciar un movimiento popular en el sentido de obtener del Concejo Deliberante que se consagre una de las calles de Buenos Aires con el nombre del doctor Leandro N. Alem.

La iniciativa no puede ser más plausible, por cuanto envuelve un acto de justicia póstuma al eminente tribuno, uno de los símbolos más puros de nuestra democracia, cuyo recuerdo se mantiene vivo y latente en la conciencia popular a pesar del largo tiempo transcurrido desde su muerte. Es oportuno, con motivo de esta iniciativa, hacer resaltar el hecho de que el nombre del doctor Alem no figure en ninguna de las calles de Buenos Aires, muchas de las cuales ostentan en cambio el de extranjeros, muy respetables por cierto, desvinculados en absoluto a nuestras tradiciones.

La iniciativa del centro "Martín D. Irigoyen", que ha de ser unánimemente secundada por la opinión pública, importa en ese concepto una obra de reparación sagrada.

Ecos Parlamentarios

Como de costumbre, concurrió hoy a su despacho del senado el presidente del mismo, doctor Luna, ocupándose con su secretario privado, señor Guzmán Rodríguez, de diversos asuntos de carácter administrativo.

LAS COSAS EN SU LUGAR

A fin de establecer con claridad la forma en que se han producido los hechos que dieron lugar al decreto del doctor Luna, diremos que el señor Moldes recién obtenía su jubilación con fecha 11, mientras en resolución que consta en el libro de decreto, se lo da por jubilado el 5; pero con fecha 4, el señor Moldes presenta una nota en la cual dice que se retira de su puesto, deseando acogerse a los beneficios de la jubilación.

Sin embargo, esta nota que debió tener entrada en la forma que la tienen todos los asuntos que se tramitan en el senado, es decir, por mesa de entradas, no lo ha sido, pues en los libros de esta oficina no consta su presentación, aparte de que no ha sido proveída en ninguna forma.

Por otra parte, el señor Moldes obtuvo la firma de su jubilación el 11 ó 12 del mes en curso.

Con lo dicho, queda establecida la verdad y para ello sólo basta revisar las constancias que obran en la cámara de senadores y en la caja de jubilaciones y pensiones.

LORENZO STECCHETTI

† AYER EN BOLONIA

Un poco olvidado de las nuevas generaciones literarias; viviendo en la memoria de sus contemporáneos como el eco más alto del romanticismo italiano del siglo pasado; pero siempre popular, siempre "el poeta" por antonomasia, ha muerto ayer en Bolonia Lorenzo Stecchetti, seudónimo de Olindo Guerrini, que era su nombre verdadero.

Dijérase que existe una especie de justicia encargada de distribuir de una manera tarda, pero definitiva y sin réplica, la gloria que a cada cual corresponde en una época y en un lugar determinados.

Ningún ejemplo corrobora tanto esa suposición como el de Stecchetti. Pocos días hace lo ha corroborado también otro literato que por su fuego lírico, por su inspiración ardiente y plebeya, por su estro sin medida, acercábase mucho a Stecchetti: nos referimos a Echegaray, romántico como él y como él popular en grado máximo.

Así este olvido en que actualmente se tenía al poeta boloñés tan doloroso como se quiera, no ha sido más que justa retribución de cuando en todos los países de habla latina se aprendían de memoria, por niños y grandes las estrofas de "Il canto dell'olio", mientras las formidables "Odas bárbaras" de Carducci y los delicadísimos poemas de Pascali permanecían en la sombra.

"Pobres versos tirados al viento", titúlase una de las más célebres obras de Stecchetti; y, en efecto, parece que en ese título encerró el poeta, en melancólica intuición, el destino de su obra.

En las dos citadas, en "Póstuma", en "Quando tu dormirai", hasta en las de fecha más reciente, cuando ya su talento nativo se había atemperado con el advenimiento de nuevos y más juiciosos gustos, el arte de Stecchetti presenta los mismos caracteres: ingenuo y fogoso, pasional y desmedido, incorrecto y enemigo de la serenidad clásica. Stecchetti, como Echegaray, dice su pasión a gritos. Todos le entienden, naturalmente, y de ahí su prestigio en las masas populares. Pero el tiempo pasa, el examen viene, y los cantos así pronunciados pierden toda su primitiva resonancia mental.

En Italia, en Francia, en España, las nuevas generaciones, juntas con los gustos del público ilustrado, van desde hace años por otros caminos. El distintivo de estos gustos está consignado netamente en la estética de Eugenio D'Ors: la ondulación romántica dentro de la línea clásica. Y conviene apuntar que antes de Stecchetti había existido en Italia otro magno poeta que anticipándose a gustos y escuelas realizó acabadamente lo prescripto en el cánon de la estética moderna: Leopardi. Compárese la emoción contenida de Leopardi, su misticismo que no excluye la serenidad, su intensa y callada vibración interior, con las mencionadas dotes peculiares del talento de Stecchetti, y entonces se comprenderá por qué ha pasado el uno, siendo más moderno, y vive aún el otro, medio siglo anterior.

En sus últimos años dedicóse Stecchetti a otros géneros de actividad literaria: la sátira, la erudición, el estudio bibliográfico. Conquistó en estos campos no más lauros que en los anteriores, pero sí de más noble ejecutoria.

Pero éste no era ya propiamente Stecchetti sino Olindo Guerrini. El Stecchetti que sonaba con dejos de canción amorosa en los oídos de nuestros padres había dejado ya senda libre a los poetas nuevos. "Il fuocco" sucedió al "Il canto dell'olio".

En suma: aunque se ha dicho que existe una cierta irreverencia en hablar de un autor en tono meramente crítico a raíz de su muerte, podemos decir que la obra y la gloria del poeta muerto ayer, fueron como el brillo vivísimo de un meteoro: brillo vivísimo, pero transitorio y sin huella en el futuro.

Colegio Nacional Mariano Moreno

La expedición de permisos de exámenes de alumnos nuevos, es decir, de alumnos regulares matriculados en un año, adeudando asignaturas del inferior, y de libres que rinden materias de más de un curso, será clausurada el 31 del corriente. Los exámenes de las mismas comenzarán el 15 de noviembre, de acuerdo con el horario que oportunamente indicaremos.

—Los alumnos libres que rinden exámenes de asignaturas pertenecientes a un solo curso, deben obtener el permiso de examen correspondiente entre el 1.o y 15 del próximo. Dentro de estas fechas se recibirán también solicitudes de exámenes como "libres" de la Escuela Intermedia y del colegio nacional, comenzarán el 1.o de diciembre.

—Todos los alumnos regulares obtendrán sus permisos del 18 al 25 del mes próximo, y rendirán sus exámenes el 1.o de diciembre.

—Las fechas indicadas anteriormente son improrrogables, y una vez vencidas no se admitirán solicitudes de ninguna especie.

EN EL HOTEL DE INMIGRANTES

El consumo de combustible

A raíz de la denuncia de un empleado del Hotel de Inmigrantes que hacíendo cargos graves a la administración del establecimiento entre otros del exceso en el consumo de combustible, acogiéramos en nuestras columnas, y de conformidad con lo que en él insinuáramos, la dirección de la repartición nombró una comisión investigadora compuesta del subdirector, el jefe de contaduría y el jefe de la oficina de compras para que levantara el correspondiente sumario, a fin de poner en claro las irregularidades denunciadas.

Dicha comisión en cumplimiento de su cometido se ha expedido, asentando en la parte pertinente de su exposición, lo siguiente:

"De los resultados del arqueo, comparación de cifras y examen de todos los antecedentes reunidos, se llega a las siguientes conclusiones:

"1.o Que el primero del corriente no había en el hotel existencia de carbón, habiéndose recibido la primera cantidad, consistente en mil kilos de carbón Cardif, recién el día 11".

2.o Que en los primeros once días del corriente, sólo se ha empleado en la combustión, leña sauce y quebracho y petróleo crudo".

"3.o Que desde el día once a la fecha del arqueo, sólo se han consumido 1.452 kilos de carbón de piedra, encontrándose intacta la remesa de carbón coke recibida el día 17". (Esta remesa es de 3.000 kilos).

"4.o Que durante los veinte días transcurridos del mes sólo se ha consumido 21 1.2 cajones de nafta".

"Para mayor abundamiento, cree oportuno la infrascripta manifestar que siguiendo el sistema establecido para todas las compras de artículos, de recabarse previamente presupuestos en dos o más casas del ramo a que corresponde cada uno, en el caso presente se han pedido dichos presupuestos y efectuado las compras en la siguiente forma:

Exp. 2251 H. 1916. Autoriza la compra de 3.000 kilos de carbón coke a la casa José Chiozza y Cía. al precio de $ 78 los mil kilos, habiendo presentado la casa Roma y Cía. otro de ochenta.

Exp. 2253 H. 1916. Autoriza la compra a la casa Roma y Cía. de 3.000 kilos de carbón de piedra a $ 55 los mil kilos; presupuesto presentado por José Chiozza y Cía. a $ 60.

Exp. 2306 H. 1916. Autoriza la compra en la casa Roma y Cía. de 3.000 kilos de leña quebracho en trozos chicos a $ 26 los mil kilos y 2.000 astillas de leña sauce a $ 17 el millar, habiendo presentado presupuesto la casa José Chiozza y Cía. a $ 28 el quebracho y a $ 17.50 la leña de sauce.

Exp. 2323 T. 1916. Se aprueba la compra a la casa José Chiozza y Cía. de 1.000 kilos carbón Cardif, ordenada verbalmente previo pedido telefónico de precios, por ser de necesidad urgente.

Exp. 2254 H. 1916. Autoriza la compra a la casa Guillermo Padilla Ltd. de 20 cajones de nafta a $ 9.80 el cajón; la West India Oil Co. presupuestó igual precio.

Exp. 2226 y 2346 H. 916. Se aprueban las órdenes de compra expedidas a la Dirección General de la Explotación del Petróleo de Comodoro Rivadavia, por 6.000 kilos de petróleo crudo (en dos remesas) al precio de $ 60 los mil kg. En este artículo es único proveedor, por tratarse de un producto nacional de explotación fiscal".

"Creen los subscriptos dejar así debidamente cumplida la comisión que les confirió la dirección general, de cuyo desempeño se labró la correspondiente acta".

Por el municipio

LOS VENDEDORES DE CIGARRILLOS Y CARAMELO

Llegan a nuestro conocimiento algunos hechos irregulares cometidos por la dirección de tráfico con algunos humildes vendedores ambulantes de cigarrillos y otras menudencias, comercio que ejercitan en las aceras de la plaza Constitución.

Por quejas que hemos recibido, sabemos que el señor jefe de tráfico llamó a los vendedores proponiéndoles se turnasen en los lugares de venta, proposición que fué aceptada por todos.

Pero pese a la buena voluntad del señor director, esto no se hace, asegurándonos existen varias razones de favoritismo que ejercitan sus subalternos.

Exposición Rural de Bahía Blanca

SU INAUGURACIÓN OFICIAL

IMPORTANCIA DEL CERTAMEN

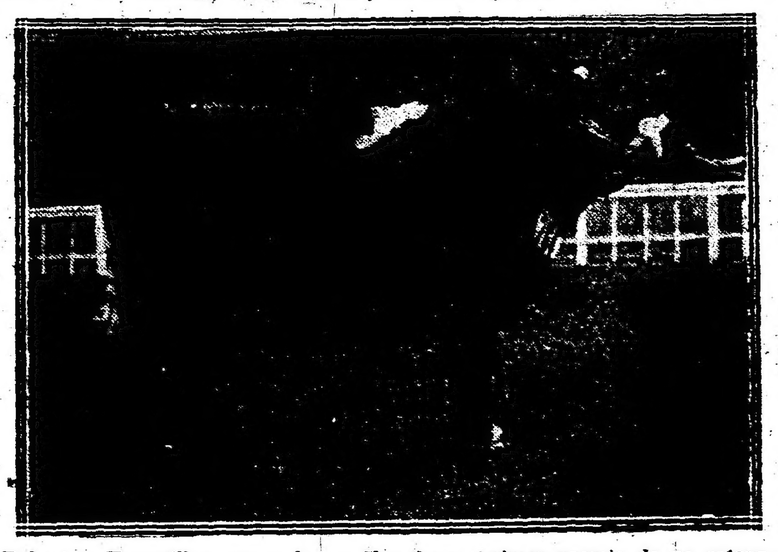
LOS VEREDICTOS

Como estaba anunciado, inauguróse ayer en la ciudad de Bahía Blanca, la quinta exposición de ganadería organizada por la Sociedad Rural de la importante ciudad del Atlántico.

El certamen, por la cantidad y clase de los animales presentados e importancia de las cabañas concurrentes, puede ubicarse entre los primeros de los celebrados en el país, siendo esa en general la opinión predominante entre sus visitantes.

Como interesante dato ilustrativo, conviene hacer notar que a este torneo han concurrido 490 bovinos, 3.459 ovinos y 94 equinos, que suman 4.043 animales.

A la exposición del año anterior concurrieron 324 bovinos, 1.701 ovinos y 100 equinos, lo que da un aumento de 1.908 animales en favor del año actual.



Robert o Espartillar, campeón de Shorthorn, primer premio de su categoría y ganador de las copas Bullrich, Inca y Alberto De Bary, en la exposición de reproductores de Bahía Blanca.

Por la información que nos trasmite nuestro corresponsal y que insertamos al final, se verá el veredicto del jurado, con los premios adjudicados en las diversas categorías.

El campeonato de la raza Shorthorn, así como otros importantes premios, ha correspondido a una cabaña, que no obstante su reciente fundación, debido a la inteligente dedicación de su joven y progresista propietario don Alberto de Bary, está llamada a conquistar legítimos triunfos en estos hermosos torneos de una de nuestras industrias madres.

La cabaña "Espartillar", que se ha adjudicado el campeonato, tiene ya obtenidos importantes premios en exposiciones anteriores y el vencedor "Robert of Espartillar", obtuvo el primer premio en la 3.a categoría en la última exposición internacional de Palermo, no habiendo podido entrar a competir en el Junior Champion por faltarle 15 días de edad.

El hermoso toro, acaba de obtener en Bahía Blanca, además del campeonato de la raza, los siguientes premios: primer premio en su categoría; copa Bullrich; copa "Inca" y copa Alberto de Bary.

La misma cabaña ha obtenido el primer premio en su categoría con la vaquillona "Queen of Esparfillar".

He aquí las informaciones de nuestro corresponsal:

BAHIA BLANCA, octubre 23 — Ayer a las 3 de la tarde, ante una enorme concurrencia, inauguróse sin ningún ceremonial la 5.a exposición ganadera, organizada por la Sociedad Rural.

El público numeroso visitó detenidamente las instalaciones, donde se exhibían los hermosos productos presentados al certamen, entre los que se destacan algunos realmente excepcionales.

El campeonato de Shorthorn, fué adjudicado al ternero "Robert of Espartillar" de la cabaña "Espartillar" del señor Alberto de Bary, que también obtiene con el hermoso producto, las copas Bullrich, Inca y Alberto de Bary. El veredicto del jurado ha sido muy bien recibido.

He aquí los demás veredictos de los jurados:

Shorthorn inscriptos en el H. B. A., primera categoría, primer premio, toro Bismarck, de don Ramón A. López Lecube; segundo premio, toro Harry Len, de don Celedonio Pereda.

Segunda categoría, primer premio, toro Trond Bavion, de Cecilio López Limitada; segundo, toro Guy Fauk, de la sucesión Vivot.

Tercera categoría, primer premio, toro Robert of Espartillar, de la cabaña Espartillar, y reserva campeón Broid Baron, de don Cecilio López, Hereford.

Cuarta categoría, primer premio, Shirazenis Ivell, de don C. E. Duggan.

Quinta carrera, primer premio, Shavren Whatis Wantel Tambun, de Duggan.

Sexta categoría, primer premio, Votrene Babine, de Duggan; campeón Hereford, el toro Sharadels Well Set, de Duggan, Polled Angus.

Séptima categoría, primer premio, Curamalán Prince, de la cabaña Curamalán.

Octava categoría, primer premio, Curamalán Prince 7, de la cabaña Curamalán.

Shorthorn no inscriptos en el H. B. A., categoría 16. Primer premio, toro Rezals, de don Sebastián Costa; segundo premio, toro Collan, de don Ventura Parado.

Categoría 17, primer premio, New Conquint, de Mettles Hnos.

Mañana se iniciarán las ventas.

Los sembrados en Entre Ríos

Su estado en diversos departamentos

A estar a las informaciones recibidas por la sección de agricultura del ministerio de Gobierno de Paraná de los corresponsales agrícolas que tiene establecidos en los departamentos de Paraná, Diamante, Victoria, Nogoyá, Tala y Gualeguay, el estado de las sementeras de trigo y lino—en el período comprendido del 15 de setiembre al 15 del actual—dejan en general algo que desear, salvo aquellas que fueron sembradas con alguna anticipación, que supieren aprovechar la relativa humedad del suelo en la época de la siembra y que puede decirse se encuentran actualmente en buenas condiciones.

A pesar de la prolongada sequía y del perjuicio ocasionado por la langosta, el trigo se sostiene existiendo la esperanza de una cosecha, que si bien no tendrá los buenos rendimientos de años anteriores alcanzarán los chacareros a sacar la semilla y un sobrante favorable que les permita cubrir los gastos de siembra, siega y trilla.

Hay sementeras cuyos dueños las han destinado al pastoreo, no sólo para mantener los animales de trabajo de sus chacras, sino para haciendas ajenas que se hacen pagar a razón de tres a cinco pesos mensuales por cabeza.

Naturalmente que de estos sembrados no hay esperanza de recolección, puesto que al entregarse al pisoteo del ganado se ha perdido por completo la idea de sacar siquiera un grano de trigo.

Las sementeras de mayo son las mejores y esta apreciación optimista debe considerarse dentro de lo relativo, puesto que las siembras del 20 de julio en adelante, si no están completamente perdidas, les falta desarrollo o han macollado muy poco.

Los linares son los que verdaderamente han sufrido con la sequía y la langosta. Muchos de los sembrados a fines de invierno han permanecido sin germinar estando intacta la semilla, otros lo han hecho, pero están muy ralos, y en general la vegetación se ha retrasado en extremo; florecen muy bajos y en caso de cosecha se tendrá que cortar con espigadora y con rindes tan escasos que apenas se alcanzará a sacar la semilla. Pueden considerarse las pérdidas sobre estas sementeras en fun cincuenta por ciento.

Los sembrados de Gualeguaychú, Uruguay, Colón, Villaguay y Federación, es decir, de los departamentos situados sobre la costa uruguaya se encuentran en mejores condiciones vegetativas que las del Paraná y centro de la provincia. Si bien existe falta de agua, no se hace tan notable debido a la naturaleza misma de los terrenos a los métodos más adecuados de preparación de ellos y al sistema de siembras anticipadas.

Las labores de roturación para la siembra del maíz, están en casi toda la provincia completamente paralizadas menos en los departamentos de La Paz, Feliciano, Federación, zonas Norte de Villaguay y Concordia, donde las lluvias últimas fueron algo más abundantes que en el resto de la provincia, pues se registraron caídas de agua de 15 a 20 milímetros en varias oportunidades.

Las siembras de maíz, maní, hortalizas, etc., continúan y las perspectivas son bastante halagadoras en Federación, Concordia, La Paz y Feliciano. Tan es así que según las informaciones de los corresponsales pueden considerarse algunas sementeras en estado inmejorable, tales como las de Villa Libertad, Colonia Bizcocho, Sauce, Colonia Racedo, Sauce Ensanche, Villa Rosario, de Federación.

Los pastoreos naturales han sufrido mucho y se requieren abundantes lluvias para que mejoren algo la situación desesperante de algunas regiones.

Hay hacendados que para aliviar sus campos han llegado a la medida extrema de ordenar el sacrificio de los terneros y pagan algunos pastajes exorbitantes en las sementeras de trigo y avena que, por sus malas condiciones de vegetación sus dueños las destinan para tal objeto.

Los que tuvieron la precaución de hacer alfalfares y plantaciones de sorgo mitigan en algo la falta de los pastos naturales y podrán sostenerse una temporada más.

Centro Asturiano de Cultura

Una excelente iniciativa

En la Avenida de Mayo 1139 está la sociedad que encabeza estas líneas.

Esta sociedad nobilísima por los fines que persigue en general, tiende principalmente al mejoramiento material y perfeccionamiento moral y educativo de sus asociados.

Pero no sólo presta beneficios a éstos, sino que sus clases son completamente gratuitas para todos los que quieran asistir a ellas sin distinción de nacionalidades.

Tiene biblioteca que permanece abierta desde las primeras horas de la mañana hasta una hora avanzada de la noche.

Aunque de fundación reciente, el local social reune, tanto por su situación como por la capacidad, condiciones admirables en donde los socios pueden dedicarse a los esparcimientos propios de éstas instituciones.

Cuenta con un número de socios, regular en cantidad y buenos en calidad, ló mismo protectores que activos, todos trabajan con entusiasmo para que llegue a ser en poco tiempo esta sociedad una de las mejores de su clase.

La biblioteca irá aumentando de día en día, pues son muchos los que tienen intención de hacer donativos bibliográficos, y por otra parte han solicitado obras a hombres ilustres de Asturias o que están ligados a ellos porque la representan en el orden nacional español.

Es digna de aplauso la obra emprendida por los hijos de la importante región asturiana; y lo es también la cooperación de elementos que sin ser de allí están identificados con la labor emprendida.

Sociedades de esta naturaleza, cuanto más existieran sería mucho mejor, pues con ello se beneficia la cultura, la moral y el país, cosa que nosotros aplaudimos de vera scomo acostumbramos a harcerlo con todo aquello que edunda en beneficio público; resultando como consecuencia lógica un factor del progreso que de día en día irá en aumento.

Otro de los servicios que a la simple vista no resulta de gran importancia, ero que lo es por múltiples razones que no es necesario enumerar, consiste en tener personal competente para redactar cartas y documentos, y, si se tiene en cuenta los miles de analfabetos, que muchas veces se ven privados de comunicación con sus familias, o que sin serlo carecen de la preparación necesaria para expresar el sentimiento, pensamiento y deseoso, se les hace un gran favor al interpretar discretamente sus aspiraciones, teniendo dedicado para este trabajo de 10 a 11 a. m. y de 2 a 3 p. m.

Funciona en el mismo local, pero con autonomía del centro, la tertulia artística-asturiana, que celebrará su primer festival el día 4 de noviembre en "La Unione e Benevolenza" con un programa variadísimo y selecto.

Dentro de pocos días tendrá una publicación semanal, cuya dirección estará a cargo del señor Suárez Menéndez.

No dudamos que la sociedad marchará a pasos agigantados, hasta llegar a la meta de las aspiraciones de sus más decididos y entusiastas partidarios.

TRIBUNA LIBRE

Hipótesis y anticipaciones

> A menudo veritre nosotros robernar, organizar, reglamentar, es estorbar, entorpecer, por lo cual fuera preferible un sistema que dejase a las cosas gobernarse por su propia impulsión.....
>
> Se debe huir de los gobernantes que mucho decretan, como de los médicos que prodigan las recetas. La mejor administración como la mejor medicina es la que deja obrar a la naturaleza.
>
> **Alberdi.**

Un escritor de la escuela de Bossuet diría que el estallido de la guerra europea, coincidiendo con el desencadenamiento de la crisis económica argentina, ha sido un hecho providencial para este país. Pues además de reducir a dimensiones minúsculas tal crisis en comparación con el cataclismo mundial, habrá tenido la virtud de disipar muchas nubes, demostrando la falsedad de tantas supuestas verdades que se aceptaban sin pensar siquiera en someterlas a examen; habrá traído la revisión de valores de toda especie y permitido poner a prueba numerosos principios políticos, administrativos, financieros, económicos, considerados hasta ahora como inmutables y que, verdaderos en ciertos estados de las sociedades, ya no lo son cuando las circunstancias cambian tan radicalmente como lo están haciendo.

Recién se presentan problemas que jamás se habían presentado, a los cuales hay que hacer frente sin demora; otros se presentarán a medida de los acontecimientos y después del restablecimiento de la paz, para los cuales será preciso imaginar soluciones bajo la presión irresistible de las necesidades, y gran cantidad de aquellas soluciones serán nuevas como lo habrán sido los problemas mismos a que responderán. La guerra actual reservaba numerosas sorpresas a los observadores, numerosas les reserva todavía; pero la facultad de extrañeza se embota y en adelante la gente admitirá como posible, consentirá al menos en examinar vistas que hubiese desdeñosamente apartado antes sin dignarse echarles una ojeada.

Esto nos anima a exponer aquí, en los asuntos argentinos, algunas que habíamos guardado "in petto" hasta el presente, más bien en realidad por la dificultad de encontrar una tribuna, que por temor a las protestas. Pero LA EPOCA, tan hospitalaria siempre a todas las ideas sinceras, tan amante de la verdad, de cualquier lado que venga, y por consiguiente tan abierta a las averiguaciones y discusiones de donde pueda salir la verdad; habiéndonos ofrecido benévolamente tal tribuna, alta y sondra, aprovechamos la ocasión. Tanto más cuanto las opiniones que queremos emitir demostrarán, lo esperamos, que —mediante unos sacrificios inevitables y con tal que se miren en frente las necesidades de la hora, sin dejar oscurecer su visión por prejuicios demasiado tiempo en boga—serán felizmente superadas las dificultades actuales y sobre todo las consecutivas al restablecimiento de la paz que un patriotismo ilustrado manda prever desde ahora. Se comprobará entonces que, a la luz del siniestro incendio, la Argentina habrá percibido ¡beneficio inapreciable! sus verdaderos intereses y el camino que seguir para realizarlos.

Por eso contamos menos con el gobierno—así como ya se habrá dado cuenta el lector por la cita que sirve de epígrafe al presente artículo—que con el buen sentido público; es decir, no que aconsejemos al gobierno la política de los brazos cruzados que ciertos reprochan a su antecesor haber seguido desde el principio de la guerra (era, en nuestro concepto, la única razonable en presencia de las incógnitas de una situación inesperada y sin precedentes), pero porque estimamos con Alberdi que hay que fijar bien la atención antes de intervenir en la marcha de los fenómenos, cuyas leyes de evolución no se conocen perfectamente.

"No hay enfermedades, no hay sino enfermos": aquella palabra de un fisiologista filósofo es aplicable a las crisis, si bien es cierto, como lo dijo el economista, que son tan diversas en sus causas y tan variadas en sus manifestaciones, como las innumerables enfermedades que afligen al cuerpo humano. En el examen de las medidas que adoptar para remediar a la crisis, hay que hacer abstracción de las ideas preconcebidas y de las teorías (algunas por cierto muy ingeniosas e interesantes y verdaderas cuando se miran bajo cierto ángulo) por las cuales uno se siente inclinado a explicarlas. Como ejercicio de escuela o de periodismo, tales teorías pueden ser de alguna utilidad, pero la economía (lo mismo que la política, la medicina, la guerra) no solamente es ciencia, sino también arte: la intuición desempeña, pues, en ella un gran papel. Además, a causa de la diversidad misma y del número considerable de las causas y de las manifestaciones de la enfermedad, ninguna crisis se parece lo bastante a otra para que sea lícito concluir de una a otra. Toda crisis es una perturbación en las relaciones económicas, pero ¡cuántos caracteres propios de cada una! Así, por no citar sino uno entre mil, la superproducción, factor muy común en cantidad de crisis del viejo mundo y de los Estados Unidos, no existe aquí y no existirá en mucho tiempo, al menos respecto al comercio con el extranjero.

¡Y cuántos fenómenos paradójicos, consecuencias de disposiciones legislativas especiales a tal o cual nación! El, v. gr., del aumento constante de la moneda nacional argentina en este tiempo de paralización comercial intensa! No tenemos aquí que hacer la teoría del billete de banco, lo que nos llevaría demasiado lejos y estaría además fuera de propósito; pero bien se sabe que la emisión de moneda en tiempo normal—queremos decir en cuanto a las naciones que no están comprometidas en guerra—se regla de tal modo que su cifra esté siempre en proporción de la actividad de los negocios.

En efecto, los bancos emiten billetes generalmente para las operaciones de descuento de los efectos de comercio: más billetes de comercio que descontar se les presentan, más tiende su circulación a acrecentarse. Ahora bien, cuando los efectos de comercio afluyen así al descuento, es un signo de gran actividad de los negocios, que necesita o que permite un aumento en los medios de cambio. Cuando, al contrario, la cartera de los bancos se estrecha, signo de languidez comercial, la emisión de billetes se detiene, y aquella contracción coincide precisamente con una situación comercial que hace menos necesaria una gran cantidad de medios de cambio. Nadie ignora hasta qué punto esta ley casi universalmente reconocida, cae aquí en falta.

Y es precisamente tal anomalía que nos ha de servir de entrada en materia para lo que tenemos la intención de decir hoy. Se servirán fijarse en el título que hemos dado al presente artículo: No pretendemos de ningún modo indicar un camino "ne varietur"; nos limitamos modestamente a emitir ciertas hipótesis; y las anticipaciones que presentamos a los lectores de LA EPOCA, solamente son como las que han hecho célebre el nombre de Wells, el esbozo de un futuro que será quizás, pero que bien puede no ser nunca. Aquello puede acontecer, como muchas otras cosas: pueden nuestros contradictores, si tenemos el honor de suscitar algunos, encarar otros posibles; basta que los que prevemos estén de acuerdo con las leyes físicas de la realidad y con las leyes lógicas del pensamiento; no son contradictorias e irreales en sus términos, eso es todo. Como lo decía en una obra profética uno de sus compatriotas más eminentes, no está el autor en la creencia que posee el anteojo mágico o el proyector encantado que permiten tomar posesión de la noche de los tiempos. El instrumento empleado aquí está en mano de todos: es un simple cálculo de sabiduría empírica.

Pues bien, puede suceder que, conforme a lo que se ha visto después de todas las guerras modernas, los pueblos que tienen muchos créditos sobre el exterior los hagan volver para emplear su importe de ellos en el propio territorio. Inútil exponer las razones de tal conducta: saltan a la vista. En tal caso, y por lo que concierne a la República Argentina, sería el vacío, dentro de un plazo más o menos breve, en la Caja de Conversión (estamos siempre, repitámoslo otra vez, en el vasto campo de las hipótesis); pues nos parece imposible que se pueda, tan luego como concluya la guerra, mantener cerrado aquel establecimiento. Cuando hace casi dos años, a fin de documentarnos en la encuesta que ya llevábamos, fuímos a ver al doctor Rosa, el día siguiente de su vuelta de Europa, a la pregunta un tanto brutal por la cual empezamos la conversación después de las cortesías de estilo: "¿No le parece a usted, doctor, que el cierre de la Caja de Conversión constituye la bancarrota de su ley?"—nos contestó el distinguido financista: "Más, supongo que la medida de que usted me habla es puramente transitoria".

Bien sabemos que la gran mayoría de las gentes aquí se rehusan a encarar tal hipótesis, cuya realización les espanta. ¡Sería la ruina!—piensan en sus adentros. Pues bien, nada de eso; es al contrario, la salud, y vamos a intentar probarlo. Entendido está que no escribimos para los que desechan de antemano todo lo que no se parece a lo que conocen. Nuestra demostración requiere un poco de atención y la resolución en el oyente de no oponer resistencia a la verdad.

Los que la desaparición del oro asusta (y son casi todo el mundo) olvidan las leyes que rigen el curso del papel moneda, leyes establecidas por la observación fundada en una experiencia bastante larga. Ellos se someten a este prejuicio muy difundido en todas partes, según el cual la cifra del encaje metálico desempeña el papel más importante en las variaciones del valor del papel moneda. Se figuran que, más elevado está el encaje y se aproxima a la cifra total de la circulación, y menos depreciado está el papel.

¡Error completo! Bajo el régimen del curso forzoso de los billetes, un encaje de oro puede aproximarse o apartarse de la cifra total de la circulación del papel, sin que el curso del papel moneda sea modificado.

En los tratados especiales se encuentran abundantes ejemplos que ponen fuera de duda ese punto capital. Citemos solamente el de los Estados Unidos que después de haber visto en el curso de su guerra civil (1o. de enero de 1864) subir el cambio hasta 286, lo tenían todavía a 138 en 1867 con un encaje representando 20 o|o de la circulación; y, sin embargo, en 1875, cuando el encaje no alcanzaba sino a 8 o|o de la circulación, ya no estaba el cambio sino a 115.

En resumen, no existe relación entre el curso del papel y su caución en oro. Esta puede ser nula y no obstante los billetes estar a la par.

No hay sino un factor que tenga influencia decisiva en el curso del papel moneda: es la mayor o menor abundancia de ese papel. Cada vez que su cifra excede las necesidades de la circulación, el papel moneda se deprecia, y su depreciación está en proporción directa de su superabundancia. No hay sino un medio, uno solo de volver al par el curso del papel moneda, es reducir la cifra en circulación a la suma que necesita el público.

Nos objetarán la ley de conversión. No solamente no la desconocemos, sino que ni aun pedimos su abrogación: se abrogará de hecho por sí sola.

Con la desaparición del oro (seguimos nuestra hipótesis) volverán las cosas al estado donde se encontraban antes de esa ley y aun durante los dos o tres años después de su sanción. Pero entonces la disminución de la moneda producirá su valorización, y en vez de representar nuestros 300 millones de pesos a lo sumo 660 millones de francos, valdrán 1500, o sea más o menos el valor, no de la emisión actual, inflada fuera de toda razón, sino de la emisión en circulación durante el año 1909, es decir, en una época donde los negocios y por consiguiente las necesidades de moneda, estaban incontestablemente más considerables que hoy.

Nada, además, impedirá en aquel momento la adopción de una nueva ley monetaria, no teniendo más razón de ser la en vigor. Y llegaría un poco más tarde la hora de examinar si, dado el aumento de la población, de la producción, de la riqueza nacional en una palabra, esa suma no es inferior a las necesidades reales de la circulación y puede ser aumentada sin peligro de depreciación del billete.

En lo que precede hay una laguna, somos los primeros en reconocerlo. ¿Cómo ha de efectuarse la transición? ¿Cómo soportará el país las dificultades enormes que no dejará de presentar la rarefacción brusca de la moneda, hasta que el mecanismo de la ley de conversión habiendo cesado de jugar, el aumento del valor de la moneda pueda compensar la disminución de su cantidad?

Pero no es un plan financiero lo que presentamos aquí: nos estimaremos bastante feliz si hemos podido atraer la atención hacia algunas ideas que creemos, sino completamente nuevas, al menos insuficientemente difundidas, y provocar su examen y discusión, en vista del establecimiento de unas bases sólidas, lo que no puede ser obra de un hombre aislado, sino el resultado del concurso de todos los que—personajes públicos o directores de la opinión—tienen el cargo oficial o moral de los destinos del país.

Economist.

Toldos y Cortinas

ADORNOS
para fiestas y casamientos
Suc. Vda. de Longobardi
Bolivar 280

Unión Cívica Radical

CIRCUNSCRIPCION 11a.

Balvanera Norte

Este comité ha organizado para mañana, a las 9 p. m., una conferencia pública a cargo del presidente del mismo doctor Ernesto H. Celesia, quien disertará sobre "El radicalismo desde su principio hasta la fecha".

El acto se realizará en el local del comité Azcuénaga 359 y a él quedan invitados todos los correligionarios.

CIRCUNSCRIPCION 19a.

San Nicolás

Los correligionarios de esta sección deseando festejar dignamente la asunción de la presidencia y vice de la república por los doctores Hipólito Irigoyen y Pelagio B. Luna, respectivamente, han resuelto asociarse a ese fausto acontecimiento, realizando un pic nic que tendrá lugar el domingo próximo en el pueblo de Olivos.

BUENOS AIRES

GENERAL SARMIENTO, octubre 23. — Tuvo lugar en casa del distinguido correligionario señor Luis Miñones un banquete de doscientos cubiertos, con que éste obsequiaba a los amigos de esta localidad y en honor al triunfo y consagración definitiva de la fórmula Irigoyen-Luna; durante el transcurso de la comida una orquesta amenizó el acto, no decayendo por un solo instante el entusiasmo de los presentes, quienes aclamaron al doctor Irigoyen, al vicepresidente doctor Luna, y a su ministerio. A los postres ofreció la demostración en un elocuente como oportuno discurso el dueño de casa señor Miñones, quien una vez más reveló sus excelentes condiciones de orador cosechando una nutrida salva de aplausos; a pedido e insistencia de los comensales hizo uso de la palabra nuestro distinguido y abnegado correligionario comandante Tomás Bulo, quien tuvo frases de elogio a los nuevos mandatarios que dirigen con tanto acierto los destinos de la nación, felicitando al radicalismo de General Sarmiento por su fuerza de carácter en su lucha contra el oficialismo; terminó diciendo que mejores días coronarían el esfuerzo realizado por sus hijos que lucharon por el bien de la patria y en engrandecimiento de la nación. Siguieron en el uso de la palabra los señores Juan C. Vázquez, Eduardo Melo, Adolfo Guerra, David Magdalena y Belar Altube, quienes fueron aplaudidos.

El payador señor Benegas hizo oir un selecto repertorio que fué muy aplaudido.

A las dos de la tarde se terminó esta fiesta que tan gratos recuerdos dejó en el ánimo de los concurrentes, siendo sumamente felicitados los señores Miñones y Chiappari, por el éxito obtenido.

Hicieron acto de presencia las comisiones de los comités radicales de esta localidad presididas por los señores: Eduardo Melo, Juan C. Vázquez, Manuel Posse, Pedro Mercado, Belar Altube y más de doscientos correligionarios.

A las 3 de la tarde, reunidos en convención los radicales, resolvieron adherirse al pedido de intervención amplia a la provincia de Buenos Aires que ya se gestiona por intermedio del comité constituido al efecto y que en breve se solicitará al P. E. nacional, dirigiéndose en tal sentido al presidente de aquél, diputado nacional doctor Marcelo T. de Alvear, y en la siguiente forma:

"Los suscriptos, correligionarios de General Sarmiento, reunidos en convención, han resuelto adherirse a las gestiones de esa comisión, solicitando la intervención amplia a la provincia, fundados en los cargos alegados por esa comisión y que evidencian la total subversión de las instituciones locales". Firman 300 personas.

AVIACION

VUELOS EN EL PALOMAR

Un avión militar—

No obstante las desfavorables condiciones atmosféricas reinantes en la mañana de hoy, realizáronse numerosos vuelos en la Escuela Militar de Aviación.

El subteniente uruguayo Esteban Cristi, en monoplano Blériot 80 HP., inició las salidas, efectuando un vuelo de 15 minutos de duración a 400 metros, exhibiéndose por los pueblos vecinos del aeródromo.

En el biplano Farman 50 HP., número 1, el instructor teniente 1o Pedro Zanni, realizó varias salidas llevando en ellas en calidad de acompañantes a sus alumnos tenientes Well, Rosasco, Candelaria y subtenientes peruanos Ruiz y Protzel. El teniente 1o Antonio Parodi, que imparte diariamente las lecciones reglamentarias a los clases que cursan sus respectivos aprendizajes en la escuela, efectuó numerosos vuelos acompañado en distintas ocasiones por los sargentos Méndez, Albornoz, Barrufaldi, y cabos Conti, de la Cuesta y Rodríguez, limitándose a volar sobre el aeródromo.

Nacionalización de la deuda pública

Iniciativa de la Sociedad Damas de Caridad

Insertamos en nuestras columnas, con verdadero placer, la circular y el recibo correspondiente que la Sociedad Damas de Caridad otorga a quienes contribuyen a la realización de su patriótica y caritativa iniciativa conocida por el nombre de nacionalización de la deuda pública y de la cual en otra oportunidad nos hemos ocupado.

Impreso el recibo en cuestión en un sello de diez centavos, lleva la firma de la presidenta y secretaría de la institución, el número de la serie del papel fiscal y el número que corresponde a los recibos expedidos. Vale esto decir que reune todas las formalidades necesarias para obtener el mayor éxito y darle el carácter de más alta seriedad a la iniciativa.

Nuestros lectores podrán apreciar debidamente así la bondad de la obra que lleva a cabo esta benéfica asociación, a través de los documentos referidos, que van a continuación:

Buenos Aires, 23 de octubre de 1916. — Distinguido señor: Me permito comunicar a V. que la sociedad que presido ha abierto una cuenta especial en el Banco de la Nación Argentina denominada Damas de Caridad de San Vicente de Paul. Nacionalización de la Deuda Publica, con el patriótico anhelo de que todas las sumas donadas, que en ella se depositen, sean invertidas exclusivamente en la adquisición de títulos nacionales de renta, en circulación dentro o fuera del país, los que serán depositados en custodia en el mismo banco, pudiendo esta sociedad disponer para el sostenimiento de sus escuelas y asilos, sólo de la mitad de los intereses que anualmente produzcan, pues la otra mitad será invertida en la adquisición de otros títulos.

Usted podrá darse cuenta, por lo que antecede, de que todas las sumas donadas y depositadas en el Banco de la Nación Argentina, no podrán jamás ser extraídas sino para la compra de títulos nacionales y que el capital así formado irá aumentando anualmente, puesto que, como ya hemos dicho, la mitad de los intereses será capitalizada para continuar adquiriendo títulos.

Convencida de que esta iniciativa, que ha tenido la virtud de interesar hondamente a todos los círculos de esta capital, como asimismo a toda la prensa, encontrará en usted un ferviente colaborador, dado que con ello se trabaja para la patria, para la instrucción y para la caridad, vengo a solicitar de usted quiera donar anualmente para esta obra, que favorecerá a la economía general del país, el valor de un cuero vacuno, yeguarizo o lanar, y facilitar al mismo tiempo la operación, ordenando a su consignatario que tome nota de su donación y deposite en la cuenta arriba expresada, en el Banco de la Nación Argentina, el importe del precio corriente del producto donado.

Me es satisfactorio llamar su atención sobre el cálculo que se ha hecho del monto importante a que llegarán las sumas que se acumularán por medio de estas ínfimas donaciones:

De los estancieros, importe de cueros, m. o. m. 300.000 $.

De los agricultores, importe bolsas de cereales, 1.000.000 $.

De los cinematógrafos (30 centavos por función) y contribuciones de los teatros, en la capital, $ 50.000.

Del uno por mil de los sueldos de los empleados públicos y de casas de comercio, 180.000 $.

Se cuenta, además con otras contribuciones, las que sería largo enumerar, cuya importancia no escapará a su elevado criterio.

Esperando que usted querrá dar preferente atención a esta iniciativa, me es grato saludarlo muy atentamente. — Carolina E. de Martínez, presidenta. — Lucila Cano de Rosa, secretaria.

KALISAY: Aperitivo vino quinado. Pídase en todas partes - - -

CAJA POPULAR DE AHORROS de la Provincia de Buenos Aires

EMISIONES a sortearse en el mes de OCTUBRE

DIA 28. — EMISION 267 $ 20.000

Del premio mayor se deducirá el 5 o|o para premiar el número anterior y posterior— TODAS DE 25 MILLARES

CASA MATRIZ: Calle 45 número 581, LA PLATA
Oficinas en Buenos Aires: RIVADAVIA 1392

ADMINISTRACION DE PROPIEDADES E HIPOTECAS
DEL BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA
RECONQUISTA 200

SE ALQUILAN CASAS EN:

MENDOZA 3178, Belgrano, casa alta, planta baja, con 4 habitaciones y primer piso 4 habitaciones, 2 baños, servicio, cocina, patio y dependencias; vería de 3.30 a 5.30 p. m. Precio . . . . . $ 150

MAIPU 350. — Casa alta, con 6 habitaciones, baño, cocina y patio; vería de 3 a 5. Precio . . . . . $ 200

BARTOLOME MITRE 955. — Altos y bajos, 12 habitaciones principales y 3 para el servicio, tres cuartos de baño, cocina, patios, etc. Abierta de 9 a 11 a. m. . . . $ 380

POTOSI 3735. — Alta, con 6 piezas, dos de servicio, y demás comodidades. Abierta de 9 a 11 a. m. . . . . $ 140

CRAMER 2310. — Alta y baja, con 8 habitaciones, 2 de servicio, baños, cocina, jardín y dependencias. Vería todo el día. Precio . . . . . $ 300

RODRIGUEZ PEÑA 371. — Casa alta, con 10 habitaciones principales, hall, con espejos, baños con artefactos, 4 servicios, cocina, terraza, instalación eléctrica y grandes comodidades. Vería de 12 a 2 p. m. Precio . . . . . $ 400

RIVADAVIA 1216|20. — Casa alta de 1.o y 2.o pisos, con 20 habitaciones, baño, servicio, cocina, terraza, patio y gran local con dependencias. Vería todo el día. Precio por todo . . . . . $ 850

PEÑA 2015. — Casa baja, moderna y buen confort, con 5 habitaciones, 2 de servicio, baño, patio, cocina y dependencias. Precio . . . . . $ 180

24 DE NOVIEMBRE 387. — Casa alta, con 3 habitaciones con balcones a la calle, baño, servicio, cocina y terraza. Vería de 12 a 2 p. m. Precio . . . . . $ 80

BARTOLOME MITRE 785. — Casa alta, 2 amplias salas con balcones a la calle y una sala a la calle y dos piezas corridas. Vería todo el día. Precio convencional.

DULCE 745-47-41-43-51. — Casas altas y bajas, con 3 habitaciones, servicios, cocina, corredor, patio, etc. Vería de 12 a 2 de la tarde. Precio, mensuales 60 y . . . . $ 70

ECUADOR 1421. — Casa baja, con 5 habitaciones, servicio, baño, cocina, etc. Vería de 10.30 a 12.30 p. m. Precio . . $ 110

1|964 v. Oct. 23.

CRONICA SOCIAL

La señora Cipriana Lahitte de Sáenz Peña se halla en grave estado de salud desde el sábado último.

La crisis que sufre el organismo de la ilustre dama es intensa, mucho más si se tiene en cuenta su avanzada edad.

En las primeras horas de la tarde no se había operado aun la reacción esperada.

La noticia de la gravedad de la señora de Sáenz Peña ha despertado gran interés en nuestra sociedad, siendo crecidísimo el número de personas que han requerido informaciones sobre el curso de la enfermedad.

—Escritas las líneas que anteceden, nos llega la noticia de que la señora de Sáenz Peña se halla en estado agónico.

⊙⊙⊙

Cumple hoy un año del fallecimiento del distiguido caballero don Carlos Rodrígues Larreta, tronco de una familia prestigiosa y muy difundida en nuestra sociedad.

Con tal motivo, se celebró esta mañana un funeral en la iglesia de las monjas Catalinas, ante numerosa y distinguida concurrencia.

Estaban las siguientes señoras y señoritas:

Carolina Lagos de Pellegrini, Mauricia van Praet de Acosta, Virginia Acosta de Gowland Buttner, Valentina Marcó del Pont, Celina Estrada, Rosa Frías de Urquiza, Carolina Frías de Rodríguez Larreta, Delia Gramajo de Bosch, Magdalena Vinent de Calvo, Fernada Quirno Costa de Magnanini, Sara Quirno Costa de Paz, Carmen Herrera Vegas, Tomasa Igarzábal, Adelina Aguirre de Castex, Angélica de Elía, de Riglos, Hilda Vieyra de Díaz Valdez, Ramona Aguirre de Ocampo, Celina Huergo de Estrada, Sofía Arning de Beingolea, Aleira Quirno Costa de Bilbao, Mercedes Elortondo de Alvear, Luisa Magnanini Elaí de Lacavera, Pepa Ortiz Basualdo, Mercedes y María Ester Nazar, Ester Martínez de Hoz de Lamarca, Inés Dorrego de Unsué, Magdalena Berreto de Beazley, Petrona Murga, María Salomé de Guerrico de Lamarca, María Correa Morales de Saguier, aMría Elena Saguier, Francisca Ocampo de Ocampo, María Luisa Pereyra de Herrera Vegas, Ercilia Casares de Blaquier, Ana Ocantos Acosta, Remedios Acosta, Josefa Bouquet de Figueroa Alcorta, Elina Crisol de Cullen, Laura Carlés de Guerrico, María Teresa Guerrico, Elvira Pérez de Cranwell, Luisa de Carabassa de Moreno, Angela Lastra de Bidau, Carmen Molina de Bustamante, Sofía Molina Pico, Magdalena Bustamante, María Luisa Ocampo de Urquiza, Angela Bidau Lastra, Paulina Frers de Pellegrini, Julia Zumarán de Olmedo, Estanislada Anchorena de Paz, Mercedes Irigoyen, Carolina Benítez de Anchorena, Lila Bermejo, Felisa Ortiz Basualdo de Alvear, Rosa Ruiz de Carabassa, Julia Muñoz de Arteaga, Celina Pearson de Piñeiro Sorondo, Nelly Gowland de Zimmerman, Mercedes Avellaneda de Dellepiane, Josefina Mantilla de García Mansilla, Carmen Sánchez Elía de Quintana, Susana Ayerza, Ana Elía de Ortiz Basualdo, Dalmira Cantilo de Gallardo, Angélica García de García Mansilla, Matilde Martínez de Ayerza, María Antonia y María Celia Ramos Mejía, María Luisa García Estrada de Aguirre, María Luisa Estrada de García, Neomí Novaro de Lanús, Sara Acosta de Pizarro Almagro, Rosa del Campo de Botet, Ana Nevares de Castro Escalada, Sofía Yáñiz de Leanes, Aurelia M. de Uriburu, Fanny Gowland de López, Dolores Riglos de Achával, Mercedes Bullrich de Casares, Belén Zapiola de Cobo, Petrona M. de Castillo, Sofía Acosta, Inés R. de Maguirre.

Señores: Carlos M. de Alvear, Fernando Saguier, Manuel Salas, Enrique A. Saguier, Pedro Saguier, Isaac Ayerza, Miguel Angel Arana Zelis, Juan José Madero, Mariano A. Acosta, Jorge Lavalle Cobo, José M. de Nevares, Alberto Blaquier, Carlos Gowland Buttner, Miguel A. D. Lobato, Felipe Arana, Lisandro de la Torre, Roberto D. Zimmermann, Cecilio López, Juan E. Raffo, Mariano A. Rams, Francisco E. Torrado, Alfonso de Bartolo, Leoncio Villar, Enrique García Mérou (hijo), Antonio Dellepiani, Rafael Magnanini, Néstor Novaro, Alberto E. Castex, Esteban M. Riglos, Pascual Costa, Eduardo Rocha, Ramón R. Romero, Raúl P. Molinari, doctor Mario Novaro, Marcelino Herrera Vegas (hijo), Silvio Chiloteguy, J. Alejandro Moreno, José Agustín Novaro, Luis María Basavilbaso, S. J. Unsué, Plácido Villanueva, Enrique de Carabassa, Enrique García Mérou, doctor Miguel L. Jantus, Carlos Muñoz Maines, Antonio Novaro, Angel Leanes, Enrique Loncán, Alberto Bernardino Martínez, Juan Bay, Horacio Levene, J. M. Larrazábal, Santiago Díaz Valdez, Francisco N. Hernández, Marcelino Herrera Vegas, Antonino Marcó del Pont, Horacio Livingston Pico, Atanasio Iturbe, Alberto de Arteaga, Leonardo Pereyra Iraola, Miguel Piñeiro Sorondo, Pedro Castro Escalada, Carlos E. de la Serna, Roberto López Cabanillas, Emilio Lamarca, R. Belisario Fernández, Emilio J. Lamarca, Enrique H. Zimermann, Marún Avellaneda, Ernesto Aguirre, Rafael Manzanares, Diógenes de Urquiza, Eduardo L. Bidau, Alberto E. Uriburu, Manuel V. Dolz, Angel Gallardo, José Miguel Olmedo, doctor Manuel I. Moreno, Arturo Z. Paz, Rafael Egusquiza, Domingo A. de Achával, Ricardo S. Hernández, R. E. Cranwell, Domingo Méndez Terrero, Enrique de Anchorena, Juan E. Anchorena, Antonio Bermejo, José Guerrico, Juan Agustín García, Eugenio R. Blanco, M. Carlés, Tomás R. Cullen, Juan Cullen Crisol, doctor José Figueroa Alcorta, Samuel Ortiz Basualdo, marqués de Morra de Monterrochetta, Fermín Moyano, Jerónimo del Barco, Manuel B. de Anchorena, Lorenzo A. Torres, Bonifacio Bidau, Daniel Ortíz Basualdo, Alejandro Madero, Carlos Quintana, Federico de Alvear, Daniel Muñoz, J. S. Ayerza, Luis M. Drago, Julio Botet, general Uriburu, Vicente F. López, Rodolfo de Olainza, Carlos Zemborain Saguier, Enrique Ugarte, Jorge A. Mitre, Rodolfo Lagos, Augusto Marcó del Pont, Angelino Zorraquín, Santiago J. Duhalde, Martín Pereyra Iraola, Juan José Blaquier, Florencio Lezica Alvear, Luis Ortiz Basualdo, Carlos Roseti, general Pablo Ricchieri, Mariano Demaría, Eduardo Acosta, Agustín J. de Elía, Marcelo Costa Paz, Ricardo Seeber, Héctor Casares, Emilio de Anchoreña, Alberto del Solar Dorrego, etc.

⊙⊙⊙

La fiesta que preparan las damas de la Caja Dotal para obreras, a beneficio de los restaurants económicos que tienen instalados en diferentes puntos de la capital, será un acontecimiento mundano de gran novedad, llamado al éxito más completo.

La presidenta, señora María Unzué de Alvear, con las señoras Adelia Harilaos de Olmos, Delia Dormal de Olazábal y otras figuras prestigiosas de la nombrada institución, estudian detenidamente el plan de la kermesse que tendrá por agreste escenario la pelouse del lago de Palermo, cuidando todos los detalles para asegurar, al mismo tiempo que el efecto de conjunto, los mayores atractivos para la concurrencia.

Conocidos artistas de la decoración floral, Chauvia entre ellos, se han encargado de la confección de los diferentes quioscos. Hará cada cual un poema de primavera digno de los bouquets animados que allí han de ubicarse.

En estos días quedarán integrados los grupos de señoritas que se encargarán de las diferentes secciones de la venta.

Oportunamente haremos conocer el programa completo de esta hermosa fiesta, cuyo anuncio ha despertado vivo interés.

Se inaugurará, como se sabe, el jueves 9 de noviembre por la noche. Funcionará el viernes de 3 a 7 de la tarde y el domingo siguiente por la tarde y por la noche.

⊙⊙⊙

Los señores Manuel Láinez y Elvira de la Riestra de Láinez, Norberto Láinez y María Elina Peralta Alvear de Láinez con sus hijos, abandonan su residencia de Belgrano para instalarse en el centro de la ciudad, eligiendo un barrio a la vez desahogado y con bellas perspectivas.

Han arrendado al efecto la magnífica finca que el doctor Ricardo Cernadas posee en el extremo de la avenida Quintana, que da al paseo de la Recoleta. La casa es amplia, dispuesta con habilidad y elegancia, vecina a varias aristocráticas moradas que dan a ese sitio un aspecto señoril.

El traslado ha comenzado ya, y posiblemente a fin de semana estará instalada la familia de Láinez en su nueva residencia.

⊙⊙⊙

La señorita Ofelia del Carril reunirá esta tarde a sus amigas, con motivo de su próximo enlace.

⊙⊙⊙

Un programa selecto se prepara para la velada de pasado mañana en el centro Diapasón.

Prestará su valioso concurso M. Maurice Dumesnil, que anoche se hizo oir en el piano, ante un grupo escogido de damas y caballeros, en casa del señor Jorge Catelin y señora Enriqueta Basavilbaso de Catelin.

Tendrá también algunos números a su cargo la señorita María Cantoni, distinguida cantante, que fué muy aplaudida en la audición de música rusa dada el sábado en el Plaza Hotel.

⊙⊙⊙

La familia Elizalde, siguiendo una tradición de más de un siglo, hará celebrar mañana la fiesta del arcángel San Rafael en la iglesia de San Telmo.

La solemnidad revestirá el brillo acostumbrado.

A las 10 a. m. se oficiará una misa en el altar del santo y durante ella cantarán trozos de música sagrada las señoras Andrea B. de Elizalde y Mercedes Elizalde de Blaquier.

El discurso de circunstancias estará a cargo del presbítero doctor Dionisio R. Napal.

Terminará el acto con la bendición del Santísimo.

Después de la ceremonia la concurrencia será obsequiada con las tradicionales rosquitas de San Rafael.

⊙⊙⊙

Se realiza esta noche en el Select la fiesta de beneficencia que para favorecer a los pobres que protege ha organizado la conferencia vicentina del Salvador bajo la presidencia de la señora Josefina Vedoya de Ocampo.

La velada congregará en la sala de la calle Suipacha una brillante concurrencia, como puede verse por la nómina de las personas que han reservado localidades.

Es la siguiente:

María Martínez de Salas, Carmen Alvear de Christophersen, Josefina Vedoya de Ocampo, Elvira Elizalde de Jacobé, Josefina Achával de Cantilo, Virginia Justo de Lanusse, Vicente Peralta Alvear, Adela Arning de Ayerza, Pastora Molina de Marcó del Pont, Zulema Saavedra Lamas de Zuberbühler, Mercedes Elortondo de Alvear, María Teresa Quintana de Pearson, Julia Ocampo de Bullrich, Delia Gramajo de Bosch, Carmen y Aleira Quirno Costa, Elisa Alvear de Bosch, Lucila Anchorena de Urquiza, María L. de Santamarina, Josefina Jacobé de Ayerza, Manuel Augusto Montes de Oca, Agueda Mezquita de Marcó del Pont, Facundo Larguía, Eduardo Racedo, María Ayerza de Perú, Magdalena Madero de Tornquist, Julia Blanca Roca de López, Lucrecia de la Torre de Obligado, Sebastián Berreta Moreno, Alfonso Ayerza, Alberto Jordán, Julio Pueyrredón, Emilio Frers, Adolfo Labougle, Edelmira Ramos Mejía de Lanusse, Carmen Estrada de Pico, María Esther Achával de Veruet Basualdo, Angélica P. de Astigueta, Rosario Estrada de Estrada, Santiago Elizagaray, Juan A. Lacroze, Federico Zorraquín, Lola Pirán de Flores, Lucrecia Cantilo de Parody, Lorenza Zenavilla de Ramos Mejía, Celina Gelly de Pancho, Emma Bousson de Achával, Clara y Eleira Beláustegui, Julio Cano, Carlos Morales, Gregorina Martínez de Lagos, Josefa Anchorena de Madariaga, María Jacobé de Ayerza, Antonio Lynch, Javier López, Sara García Lagos de Becú, Sara Escalante de Newbery, Ventura C. de Chapar, Elena Esteves de Estrada, Felicia Dorrego de del Solar, María Urquiza de Blaquier, Florencia Madero de Guiraldes, Ana Mayobre de Green, Elena Frías de White, Odilia Dufaur de Hilleret, Elofsa Urquiza de Obejero, Ernestina Guerrico de Carballido, Emilia Fuschini de Agote, Juana y Valentina Sáenz Valiente, Ramón J. Cárcano, Angélica García de García Mansilla, Astermia Alsina de Esteves, Mercedes Marín de Bosch, Dalmira Cantilo de Gallardo, Sara Moreno de Gowland, Ernestina Mosquera de Lanús, Juan Bidart, etc.

⊙⊙⊙

La sociedad Conservación de la Fe, que preside la señora Emilia Montier de Pirán, ha nombrado tesorera de la comisión a la señora Juana Rita Villate de Oromí, y secretaria a la señora Cecilia Estrada de Cano, en reemplazo de las señoras Etelvina González Chaves de Torello y Valentina García Mérou de Nazar, que han renunciado.

⊙⊙⊙

Mañana a las 5.30 de la tarde se celebrará en el templo de San Agustín la boda de la señorita María Celina Aguirre con el doctor Juan Carlos Rébora.

Actuarán como padrinos la señora María Peralta de Rébora, madre del novio, y el general Rafael M. Aguirre, padre de la novia.

Los novios entrarán al templo acompañados de sus padrinos y les seguirá el siguiente séquito:

Julia Castro de Aguirre y el doctor Adolfo Rébora, Manuela Rébora de Sempé y Pedro D. Centeno, Susana Aguirre y Pedro Vidal Freira, Emilia Rébora de Dessis y Francisco Dessis, Carlota Vivares de Rébora y Angel Rébora, Silvia Aguirre y Olvetio Girondio, Matilde Rébora de Cabrera y Enrique Cabrera, Angélica Dhers de Rébora y Mario Rébora, Margarita Rébora y Julio Alberto Aguirre.

En el matrimonio civil serán testigos, por parte de la novia, el doctor Mariano Demaría (hijo) y Ricardo Villanueva, y por el novio, los doctores Carlos Dimet y Mario Rébora.

⊙⊙⊙

Los amigos y consocios de El Círculo harán mañana una demostración de simpatía al doctor Domingo E. Salaberry, ofreciéndole una comida para festejar su designación de ministro de hacienda de la nación.

La fiesta se realizará en el local de El Círculo.

⊙⊙⊙

El "five o'clock tea" de ayer en el Tigre, inauguró con éxito lucido las reuniones sociales de la primavera en aquel bello paraje.

Una crecida concurrencia llenó por completo la nueva terraza del Tigre Hotel, donde se habían distribuído numerosas mesas, elegantemente adornadas, para dos, cuatro y más personas.

Dos orquestas amenizaron la reunión.

Después del te, la fiesta se prolongó en animado baile en el amplio salón, hasta la noche.

El producto de la reunión se destinará, como es sabido, al hospital de la localidad, cuya comisión preside la señora Magdalena Villegas de Martínez.

Estuvieron ayer en el Tigre, entre otras, las señoras:

María Carlota Alvear de Gowland, María Cristina Videla Dorna de Zemborain, Hortensia Peró de Ziegner, Celia Ezpeleta de Estrada, Dora Fynn de Egusquiza, Marta de Bary de Vedoya, María Luisa Alvarez de Toledo de Broggi, Eloísa Ezpeleta de Sierra, Blanca Fynn de Beazley, María Teresa Fynn de Farini, Sara Ocampo de Cranwell, Eleonora Zimmermann de Vedoya, Delfina Huergo de Astengo, Raquel Moreno de Real de Azúa, María Luisa Zamudio de Balbín, Laura Fernández de Esteves, Manuela Vélez Sársfield de Paz, María Elisa Soria de Bouquet Roldán, Ernestina Aberg Cobo de Ortega Belgrano, Lía González Chaves de Cabred, Carolina Vallet de Gandolfo, Dalmira Cantilo de Gallardo, María Magdalena González de Solá, Clorinda Avellaneda de Cibils, María Luisa Avellaneda de Gainza, Genoveva Lastra de Pellet, Silvia Oliveira Cézar de Eiseléy, Virginia del Gaje de Jones, Paulina Frers de Pellegrini, Adela Jiménez de Pálma, Elena Jacobé de Ayerza, Mercedes Aguirre de Saavedra Lamas, Mercedes Mantels de De Bruyn, Javiera Reto de Escalante, María Luisa Padilla de Helguera, Sara Escalante de Newbery, Catalina Pirovano de Pirovano, Carmen Villanueva de Gutiérrez, Delfina Piñero de Galíndez, Lucrecia de la Torre de Obligado, Sofía Galíndez de Colombres, Alita Livingston de Dorado, Virginia Saguier de Zemborain, María Antonia García Fernández de Arce, Cora Lynch de Frers, Petrona Salaberry de Rodríguez Quiroga, Elisa Fernández de Saravi, Julia del Carril de Viale, Zulema Urdinarrain de Castaño, Raquel Abella de Colombres, Lastenia Padilla de Frías, Leonor Frías de Padilla.

Señoritas: Adela Susana Zemborain, Rosa Murga Lynch, María Ziegner Feró, Amalia e Isabel Mackinlay, Celina Estrada, Elena y Susana Egusquiza, Zulema Cranwell, María Laura Vedoya, Sara y Rosa Cranwell Ocampo, María Teresa Bravo, María Delfina Astengo, Carmen Sauze, Mercedes Real de Azúa, Amalia y Julia Drago, Amalia Balbín, Angélica y Matilde Halbach, Sofía Frías, Angélica Esteves, María Elena Fernández Madero, Susana Peralta Alvear, Teodolina, Elisa y María Teresa Bosch Alvear, Lía Cabred, Sara González Chaves, Nélida Luque, Aurelia Ferrari Cárcova, Julieta y Esther Gandolfo, Beatriz Gallardo, Clemencia Solá, María Elena y Angélica Berreta Moreno, María Dorado, María Antonia Arce, María Cristina y Cora Frers, Matilde, Florencia y Susana Cernadas, Elba Saraví, Esther y Alicia Viale, Delia Lahitte, Rosa, Silvia y María Teresa Butler Fernández, María Clemencia Paz, Alina Pérez Centeno, Hortensia Frías, Arminda Luro Roca, Elvira González Castaño, María Dámasa Oliveira Cézar, María Rita Molina, Lucía De Bruyn, María Elena Saguier, María Teresa Aubone, Delfina Galíndez, Isolina y Sara Monnet Mitre, Elena Gramajo, María Carolina Reboredo, Sara Chenaut, María y Adela de la Torre, María Godinho, Margarita y Cora Escalada, Aurora García Arana, Amelia y Carmen Robledo, María Rosa y María Luisa Anchorena, Rosina Richard Benítez, Laura Ayerza, Mary Helguera, María Luisa Fawety, Adela Villanueva, Clara Sarmiento Laspiur, Bernardina Rom, Amalia y María Teresa Jones, María Elena Schóo Lastra, Cora Trottman, Sara Thwaites Lastra, Elena Pellet, Amalia y Angélica Lastra, María Elena Cáceres, Lola, Elvira, Hortensia y Luisa Méndez, María Luisa Mezquita, Marta y Susana Egusquiza, Carmen Sastre, Sara y Alicia Lewis, María Luisa Ocampo Jiménez, Angélica y Nélida Roca, Adela Gorostiaga, Angélica Gómez Molina, Susana Ayerza, Lía Bonorino Ezeiza, Raquel y María Isabel Ayerza, Sofía, Margarita y Adela Frías, María Luisa Roca, Hortensia y Corina Berdier, Marta Flores Pirán, Isabel y Julieta Pueyrredón, Margarita y Elsa Pirovano, Isaura Taylor, Inés Frers, Carmen y Cándida Padilla Victorica, etc.

⊙⊙⊙

El uso de los pañuelos de mano en forma cuadrada se generalizó hace 128 años.

Antiguamente eran oblongos o redondos, hasta que un día — narra un cronista — en el Trianon, María Antonieta indicó al monarca la forma en que le gustaba el pañuelo y el 2 de enero de 1785, el rey publicó un edicto decretando que el tamaño de los pañuelos fuese igual en todo el reino.

En los siglos XVI y XVII los pañuelos eran de alto precio, porque se adornaban con encajes de los más caros y ostentaban iniciales, escudos de armas y motes amorosos bordados.

En los de la duquesa de Chevreuse se veían Cupidos disparando flechas entre guirnaldas de rosas. Los que usaba la condesa de Castiglione eran de diversos colores; cuando estaba enamorada se servía de los pañuelos celestes muy pálidos y los cambiaba por amarillos si el objeto de su amor le era infiel. En señal de buena salud y buen humor empleaba el color verde, y el malva si estaba triste o enferma.

El color de las ligas era siempre igual al de los pañuelos.

La reina María Antonieta poseía uno bordado de perlas que valía 10.000 pesos, y la du Barry otro de piedras preciosas.

Pero el más valioso es el que tiene la reina Margarita de Italia. Es un ejemplar único de Valenciennes del siglo XV, de tan delicado trabajo y calidad, que está avaluado en 20.000 pesos.

En 1906 los sargentos de un regimiento inglés recibieron unos pañuelos en que se leían instrucciones para curar heridos, y durante la guerra franco-alemana muchos oficiales tenían allí los mapas de la parte del país enemigo señalada para la invasión.

También en Francia se dieron al ejército pañuelos con instrucciones sanitarias de uso práctico en marcha y en campaña.

En tiempos de la reina Ana de Inglaterra fueron empleados para propagar varias noticias, y se recurrió a ese medio con el discurso de la corona el 5 de abril de 1710, el tratado de Utrecht y la victoria de Marlborough sobre los franceses.

En 1745 se hicieron circular en la Gran Bretaña pañuelos con los retratos de los partidarios del pretendiente a fin de que los rebeldes fueran capturados con más facilidad.

⊙⊙⊙

Se efectuará mañana en el Splendid la penúltima función de la serie de los martes que con tanto éxito viene realizando la comisión que preside la señora Celia Ezpeleta de Estrada, en favor de la escuela gratuita de Nuestra Señora de la Consolación.

Prestarán su concurso los malabaristas Charlone and Charlone y el dúo Cardel Rezzano.

Han retenido localidades numerosas familias conocidas.

⊙⊙⊙

Ayer por la tarde se celebraron en la Recoleta las exequias de la señora Carmen García de Benítez, dando lugar a una significativa demostración de condolencia digna de los merecimientos de la extinta dama.

Las instituciones piadosas y de beneficencia en que la señora de Benítez tuvo tan eficaz actuación, estuvieron representadas en el acto.

Asistió, además, una numerosa concurrencia de personas caracterizadas de nuestra sociedad.

⊙⊙⊙

El día de año nuevo, en la aldea de Cyrus, Escocia, se efectúa una ceremonia muy curiosa.

Un sacerdote distribuye una dote a las muchachas que han contraído enlace durante el año y que llenan ciertas condiciones, dote constituído por el legado de un rico propietario.

El testador, una tarde de invierno en que caía mucha nieve, encontró a un joven y a una muchacha que se dirigían a la iglesia, solitos, para casarse. Enterándose, supo que él era labrador, y ella criada, ambos muy pobres y que sólo contaban para vivir con la felicidad doméstica y el mutuo amor, las bases más firmes y seguras del matrimonio.

No olvidando este hecho, dejó al morir quince mil pesos para que la renta anual se dividiese en cinco partes iguales, cuatro para las novias y otra para la compra de te, azúcar y dulces para los pobres de la feligresía. Y desde 1847 así se cumple.

El juez y árbitro es el sacerdote. Las condiciones exigidas son edad y estatura, de modo que la distribución produce no pocos dolores de cabeza, porque tiene que ser hecha a la mayor, a la más joven, a la más alta y a la más baja. También pueden aspirar al premio las forasteras desde que establezcan residencia dentro de la demarcación del pueblo seis semanas antes de la boda.

Al terminar la ceremonia nupcial, la novia va a la sacristía, para firmar el respectivo certificado y presentar las pruebas de su edad y estatura. Para aquella basta el documento legal, pero para la última tiene que descalzarse, despeinarse, dejando el cabello caído por la espalda para evitar cualquier fraude. El novio y los parientes más allegados pueden asistir. La aspirante al dote tiene que ser más alta o más baja que las registradas el año anterior.

El padre anota todo, y el día 1 de enero distribuye las dotes que, por regla general, oscilan en 1.000 pesos.

En el registro se ven cosas interesantes. Así, por ejemplo, en una familia había tres hermanas: una ganó el premio por alta y la otra por baja. En otros casos la diferencia de edad entre las novias era de doce horas.

⊙⊙⊙

Se celebró ayer en el salón de actos del colegio de San Francisco la anunciada matinée a beneficio del cuadro dramático de dicho establecimiento.

La fiesta atrajo una numerosa concurrencia de familias que pasaron allí momentos muy agradables.

Se pusieron en escena el drama en dos actos, de José Zorrilla, "El puñal del godo", y el juguete cómico "Una hora fatal", que merecieron entusiastas aplausos.

Los intérpretes se desempeñaron con toda corrección, siendo muy elogiados por la concurrencia.

Alternaron en el programa algunos números de concierto.

La fiesta resultó en conjunto muy lucida.

⊙⊙⊙

Están casi terminados los preparativos para el gran festival artístico que a beneficio de la asociación "Por el niño" se llevará a cabo en el teatro Florida (Galería Güemes) el viernes 27 del corriente, a las 9 p. m.

El interesante y variado programa, promete un éxito completo, quedando en la fecha muy pocas localidades disponibles en la secretaría, Anchorena 855.

⊙⊙⊙

La congregación de Santa Filomena hará celebrar mañana a las 10 a. m. una misa por la extinta consocia señora Delia Grondona Gowland de Rocha.

La presidenta nos pide hagamos saber que quedan invitadas la familia de la extinta y las congregantes.

⊙⊙⊙

El país de las rosas es Bulgaria, el joven reino del zar Fernando I, en el que el cultivo de los rosales constituye una de las ramas más florecientes de la agricultura. Tal cultivo ha sido base de una industria importantísima, sin rival en Europa.

En la nación búlgara el cultivo del rosal es verdaderamente prodigioso. Comarcas extensísimas están cubiertas de rosales, cuidados con esmero y dispuestos en forma que puedan dar el mayor número posible de rosas y el viajero camina leguas y leguas entre rosales, aspirando el ambiente embalsamado por el perfume de esta flor.

La provincia de Kasandik, los alrededores de Pestera, las montañas de Rodopo, no son sino inmensos jardines donde sólo crecen rosales, que, floridos en primavera y verano, ofrecen a la vista un panorama delicioso.

Llanuras como nuestros campos de trigo, y paisajes montañosos cubiertos de flor, se pierden allí a la vista, cubiertos de fragantes rosas. En todas partes se cultiva el rosal con una profusión que admira, llenando los campos, los jardines y las casas.

Este cultivo de los rosales es base de la próspera industria de la fabricación del aceite esencial de rosas. De Bulgaria procede casi toda la esencia de rosas que en Europa se consume.

Solamente en el sur de Bulgaria hay años en que producen hasta 4.500 kilos de este aceite, cantidad enorme, porque se necesitan nada menos que 2.200 kilos de pétalos de rosas para obtener uno solo de aceite. Es decir, que para fabricar aquellos 4.500 kilos de esencia, no han de bastar menos de 15 a 20 millones de kilogramos de flores.

País guerrero y ambicioso, como pueblo joven, muchas veces asoló la metralla esta bella y florida tierra búlgara, donde hoy florecen también trágicamente las rosas rojas de la guerra.

⊙⊙⊙

El consejo directivo de la Archicofradía de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro invita a las socias a asistir con la medalla representativa al funeral que en memoria de la ex vicepresidenta doña Amil B. de Tessé hará oficiar el jueves en la capilla de las Victorias.

⊙⊙⊙

Se encuentra indispuesta la señora Carmen Alvear de Peña.

—Mejor la señora Julia Obligado de Claypole.

—Sigue bien, después de la operación que le fué practicada, la señorita María Josefina Gainza Paz.

—Se halla un poco mejor el señor Juan José Lanusse.

—Ha sido operada con éxito satisfactorio la señora Rosario Grondona de Peralta Ramos, quien sigue mejor.

LA MODA

Modelos de sombreros

—Enferma la señora María Elena Alvear de Santamarina.

⊙⊙⊙

Han partido:

Para San Isidro el señor Benjamín Nazar Anchorena, su señora María Salud Arana y sus hijos.

—Para Carnet el señor César González Segura y su señora Anatilde González Guerrico.

—Para Puerto Militar el doctor Héctor F. Lista.

—Para Bahía Blanca el señor Julio Oscar Pintos.

—Para la Asunción el coronel Cherife y el teniente Grinswald.

⊙⊙⊙

Han llegado:

De Tucumán el doctor Federico Helguera.

—De Maipú el señor Antonio Rolón.

—De Montevideo el doctor Angel Oyuela.

—De Corrientes el señor Alfredo Chavarría.

—De Pergamino, el doctor Julio Moreno.

—De Entre Ríos, el señor Eduardo Araya.

⊙⊙⊙

Después de una larga temporada en ésta, regresa a Montevideo la señorita María Rosa Gainza Naveiro.

Tome Vd. buena nota

de nuestra nueva e importante

REBAJA DE PRECIOS

250 Kilos carbón de piedra para cocina..... $ 14.25
250 „ „ coke de gas..... „ 21.25
250 „ Leña de quebracho colorado, hachado „ 6.80

PUESTO EN SU COCINA

No tiene usted que gastar un centavo más.

¡PESO GARANTIDO!

HAGA SUS PEDIDOS POR ESTOS TELEFONOS:

U.T. 75, 95, 296, 319 Barracas o 545 Mitre - Coop. 253 Avellaneda y 239 Barracas

ROMA & Cía.

Pavón 66-70 — Avellaneda

Dres. Biocca y Palau

Aplicaciones eléctricas y electro coloides para las enfermedades del estómago e intestinos.

Consultas | Dr. BIOCCA 9 á 11 a. m. | Dr. PALAU 3 á 5 p. m.

CALLAO 357, 2o piso

U. T. 5224 Libertad.

HORTA Y CIA

FABRICA DE MEDALLAS GRABADOS, ORFEBRERIA Y FUNDICION ARTISTICA.

BME MITRE 744 B. AIRES.

PIDAN NUESTROS CATALOGOS

ARTE Y TEATRO

INFORMACIONES

Sociedad Argentina de Autores—

Esta sociedad con intervención de la fuerza pública hizo que se suspendiera la representación de la obra "El Arlequín", original del señor Otto Miguel Cione, anunciada por el centro filodramático "Albor", para el domingo 22 del corriente pasado, en el salón "Tipográfica Bonaerense", San Juan 3244, por no haber, dicho centro, abonado los derechos de autor, cuarenta y ocho horas antes, como lo tiene establecido esta sociedad.

Opera—

Esta noche se estrenará en este teatro, la comedia francesa "Un Fils de Avarique", de Pedro Veher y Marcel Gerbidón, adoptado a la escena española por Sinibaldo Gutiérrez, con el título de "La gloria de los Pinzones". Finalizará el espectáculo con las canciones internacionales de Mlle. Dolcey; bailes por la Malagueñita y tonadillas por Lola Membrives. En sección vermouth se volverá a representar "El amor que pasa", de los hermanos Quintero; canciones por Martha Dolcey y bailes por la Malagueñita.

Damos a continuación el reparto con que subirá a escena "La gloria de los Pinzones":

Manolita, Lola Membrives; Flora, Carmen Jordán; Filomena, Amparo Astort; Tula, Lola Vedia; La de López, Coral Díaz; Pascualita, Rene Pocovi; Una mecanógrafa, E. Pacheco; Inocente Lobo, Rogelio Juárez; Ramón Pajares, Juan Reforzo; Facundo Pinzón, Paco Ruiz Paris; Noguera, Manuel Maiquez; Onofrito, Ignacio León; El desconocido, Benito Cibrian; Albarran, Manuel Ridecos, Isidoro, José Mcsquera; Miranda, Félix Escrivá; Un obrero, Juan Torné; Un empleado, F. Ducasqué.

San Martín—

En cuarta sección, la compañía Casals, que viene actuando con general aplauso del público, estrenará esta noche la zarzuela bufa en un acto y tres cuadros, de Antonio Paso, música del maestro Cuna, titulada "La corte de Rosalía" y que subirá a escena con la distribución siguiente:

La Reina, señorita Vicente; Bertina, señorita Barandiarán L.; Marinela, señorita González; Efronia, señora Pintado; Teodora, señora Zuffolli; María, señora Barandiarán A. Eterolicia, señora Esplugas; Amalia, señora Martínez; Adelia, señora Bustamante; Fermina, señora Brandiarán A.; Vicente XXIV, señor Casals; Kalcundio, señor Ferrer; Principe Ovilia, señor Marín J.; Financio, señor Bódalo; Armandió, señor Soriano; Doctor Astenio, señor Santiago; Reverencio, señor Alda; El conde Rigo, señor Diez; Teniente Arnold, señor Vicente; Retama, señor Toha; Un ujier, señor Toha; Faustino, señor Barrajón; Mozo primero, señor Marín B.; Mozo segundo, señor Barrajón; Mozo tercero, señor Conesa.

Damas, cortesanos, caballeros y coro general.

La acción en el reino imaginario de Rosalía. — Epoca actual.

Arreglo hecho expresamente por sus autores para esta compañía.

Integrarán el espectáculo: "Aquí hace falta un hombre", y "Serafín el pinturero".

—Próximamente se llevará a cabo el estreno de "Música, luz y alegría".

Cinema. — Casino—

Desde mañana lunes, las matinés que venían realizándose en este teatro en los días hábiles, de 3 a 7 p. m., por secciones, serán substituídas por función cinematográfica completa, exhibiéndose exclusivamente de la ya popular marca "Fox Films Corpcration", habiéndose fijado un precio sumamente económico, 0.20 centavos entrada con asiento a la platea, y a los palcos bajos, indistintamente. En la función de mañana se exhibirá el sensacional films "Carmen" a gran orquesta con la música de la ópera del mismo nombre, y sucesivamente, el público podrá ver diariamente una película nueva "Fox Films" hasta agotarse el repertorio que actualmente poseen en Buenos Aires los representantes de la mencionada fábrica.

GALERIA TEATRAL DE "LA EPOCA"

Miss Mary Robson, en la nueva revista "This and That", estrenada en Londres

Puedo asegurar con la autoridad que me permite mi experiencia que la superioridad de mis artículos consiste esencialmente en su menor costo, mayor comodidad en su uso, belleza estética y completa seguridad, dedicando el máximo esmero para subsanar el más mínimo inconveniente.

En mis casas encontrará usted además del prólijo examen de su vista sin gasto alguno, lentes y anteojos enchapados, adaptados a usted desde

$ 8 m/n.

A GARBARINO — OPTICO TECNICO

Casa central: ESMERALDA 288
Sucursal: B. DE IRIGOYEN 126

LA FRAGATA SARMIENTO

SU XVI VIAJE DE INSTRUCCIÓN

Correspondencia especial para LA EPOCA

En la mañana de este día, el cielo presentaba uno de esos aspectos tan comunes en nuestro país durante la primavera. En cambio el mar contrastaba la tranquilidad de ese cielo límpido, con sus olas que se abofeteaban unas contra otras, llegando hasta el costado de estribor donde parecían precipitarse como un toro salvaje, y cobardes y traicioneras, esperaban el ansiado rolido para meterse en casa con el consabido asombro de los que trabajaban en cubierta.

A las 10, el jefe de máquinas anuncia con solemnidad de virrey de las Indias que va a fondear uno de los ejemplares de sus clásicos botines medida veinte y seis pulgadas que había comprado en Portsmouth allá por el año 1905 por cuatro chelines con seis. Fué todo un acontecimiento porque individuo afecto a antiguedades, tanto desapego a su ejemplar tan raro venía a constituir algo así como la pérdida de algo muy querido. De ello se habló hasta altas horas de la noche. Es por eso que lo registro en esta crónica.

Por la tarde nos llamó la atención la presencia de algunos ballenatos que apenas mostraban su larga y ancha espalda, desapareciendo poco después para no verlos más. Fueron los primeros y únicos que vimos durante esta larga travesía de seis meses. Y el mar sigue agitado y los bandazos se repiten sin interrupción y las protestas no disminuyen. Con todo seguimos avanzando.

El domingo 30 los rolidos son descomunales a tal punto que no le es posible al capellán celebrar la misa de costumbre; y así seguimos todo ese día en que se llega a rolar 40 grados aproximadamente.

Protestamos, pero Neptuno no nos lleva mayormente el apunte y la noche se nos presenta muy mala. ¿Cómo nos arreglaremos para dormir? Si al menos pudiésemos vivir en cubierta, menos mal, pero es el caso que allí la vida es intolerable. Los que han viajado alguna vez se darán cuenta de la potencia de los rolidos, al saber que la mesa de la cámara abandonó su sitio ante el asombro de los comensales. Fué necesario trincarla, so pena de que hasta el comer resultase un problema. Así se despidió de nosotros el mes de julio y amaneció el primero de agosto tan malhumorado como su predecesor. Rolidos escandalosos y sin esperanzas de tregua. A las 10 pasa por babor una goleta.

Los tumbos que daba ese insignificante barquichuelo llegaron a alarmarnos. ¿Habrá podido desafiar la fuerte correntada? No lo sabemos. Poco a poco fué alejándose y allá en lontananza se veía su velamen perdiéndose entre el oleaje como un pequeño chinchirro.

El dos de agosto si bien parecía querer calmarse, de súbito el mar volvía a despertar tan furioso como nunca y de repente dábamos unos bandazos de padre y señor mío que nos obligaba a buscar refugio donde era factible sostenerse. Por fin al atardecer calmó bastante y después de una semana que vivimos inarmónicos, la banda dió señales de vida con un variado programa.

Con el amanecer del día 3, empezaron los primeros fríos y muchos acudimos a los sacos de paño. Para colmo el mar continuaba cachetedor, como siempre. Por la noche se aferraron juanetes y sobres porque el cielo se presentaba tormentoso y en estas latitudes con un mar tan inurbano, un temporal no era por cierto un plato apetecible.

Todo el día 4 el tiempo se mantuvo indeciso y a las 12 del 5 se desencadenó una lluvia acompañada de fuerte viento y un mar rabioso como de costumbre. Las olas, unas tras otras, saltaban las bordas, que volvían al mar no bien se inclinaba el buque. Todo él día permaneció nublado y a las 9 de la noche se repitió la lluvia, mucho más torrencial que a la mañana. Aquello parecía un diluvio.

Y amaneció el domingo 6, otro domingo fatal, que nos tuvo inquietos todo el día. Los rolidos son formidables y se suceden sin tregua. El viento, por otra parte, amenaza romper el velámen: las vergas crujen por momentos y allá se precipita la muchachada valiente para dar doble mano de risos a las gavias. Aseguradas éstas y los estais, la fragata se inclinó unos grados por estribor e impulsada por la brisa hecha casi temporal, marcó por momentos diez y once millas.

Las olas, entretanto, seguían elevándose unas sobre otras, y aprovechando cuantas oportunidades las favorecían, se nos metían no ya por las amuras, sino por el puente. Tan fuerte fué una de ellas, que allá vimos rodar un marinero, acudiendo en su auxilio sus camaradas, quien acto continuo fué trasladado en brazos hasta la enfermería, acompañado del médico y capellán que también habían acudido presurosos en su ayuda. Felizmente el golpe fué benigno, y minutos después proseguía el buen muchacho sus faenas.

La noche de este día se nos presentó en cambio más católica. El viento disminuyó de potencia, calmó algún tanto el mar y nos dimos el lujo de pasear en toldilla unas horas, contemplando la belleza nocturna que rodeaba ese "cello e mar" tan poco amigo de los pobres y pacientes marinos de la Sarmiento.

Esa repentina calma nos dió a entender que al día siguiente podríamos vivir, y así fué, en efecto, porque el 7 de agosto amaneció soberanamente glorioso. Es que nos hallamos precisamente frente a la isla Glorioso que contemplábamos desde estribor, felicitándose a nuestro oficial de derrota, teniente Yago, por tan bonita recaiada. Entretanto, el teniente Lajous, no se aparta de la estación radiográfica, pues desea comunicarse con Madagascar y obtener noticias de la guerra. A las 12 nos informa que ha llegado a oir y que ya tiene algunas nuevas que comunicar. Anuncia un boletín para la tarde. Efectivamente, a las 5 sabemos mucho. Las noticias son favorables a Alemania y llegan de París. Se susurra la muerte de Mr. Grey, víctima del bombardeo aéreo de Londres, y la gravedad del general Cadorna.

Los que simpatizan con los aliados reciben con tristeza tales noticias, los otros no ocultan su alegría.

Nos hallamos en pleno canal de Mozambique y se inicia la calma que va subiendo de grado, a tal punto, que el resto de la semana navegamos, es cierto, pero el buque ni se mueve, el mar parece un lago y hasta el ruido de la máquina no se oye. A cada momento nos preguntamos si estamos fondeados.

Y llegamos al domingo 13, uno de los más hermosos que hemos tenido hasta ahora.

La temperatura es primaveral, el mar está tranquilo y el buque viaja como en una bahía. El capellán alegre prepara su altar en cubierta y a las 10 todo el mundo está allí oyendo misa y escuchando una vez más al orador siempre entusiasta y elocuente.

Por la tarde hay brillante desfile, y toda la tripulación realiza una serie de ejercicios bajo las órdenes de los aspirantes Montenegro, Navarro, Patalano y Cáceres, que alegran al teniente Menechier, y a cuantos los presenciamos.

Por la noche se repiten las sesiones de biógrafo. Siempre las mismas cintas, si se quiere, pero que al fin distraen. Como una de ellas es el nacional baile del perión, la banda lo ejecuta, resultando el número interesantísimo y novedoso. Una ocurrencia del maestro Fresia que le merece un aplauso general.

A las 10, el viento cambia de golpe y se nos pone a un largo. Al punto se largan todos las velas y aquello ya es volar. Damos doce millas que nos llevan el alma al cuerpo. El alférez Micchetti estrena su guardia nocturna batiendo el record de las buenas singladuras.

Es cierto que volvemos a rolar: pero ¿qué importa todo eso comparado con las 260 millas que marca al día siguiente la barquilla?

El 14 sigue lo mismo. Buen viento, cielo sereno y en algunos cuartos llegamos a dar doce millas. ¿Qué más podemos desear? Pero la alegría no dura: a las 12 cambia el viento y por la tarde ya casi es de proa. Las velas empiezan a flamear y el teniente Lajores, que está de guardia, manda aferrar el paño y así seguimos lo restante de ese día y toda la noche.

Felizmente estamos cerca y mañana 15 las Marías se acordarán de nosotros y quizá divisemos tierra. Ya es hora, pues llevamos treinta y cinco días de navegación, que por más habituados que nos hallemos a la vida de mar, no nos resulta mayormente poética y entretenida.

Y amaneció el deseado 15 de agosto, y amaneció lindo, como diría un criollo. El mar, si bien persistía en su agitación, no nos molestaba mayormente. El viento, por su parte, seguía caprichoso sin definirse, hasta que a las 10 se nos puso completamente de proa, obligándonos a aferrar los caugrejos que se habían largado al amanecer. La temperatura permanecía estacionaria y más bien podíamos llamarla temperatura primaveral.

Con todo, no vemos tierra por ninguna parte, pero la bandada de gaviotas, platcados y albatros que rodean el buque, nos están diciendo que no debe estar muy lejana. A las 12 conocemos la cantidad exacta de millas navegadas y restándolas de la totalidad indicada, sabemos que sólo nos faltan ciento treinta y cuatro millas para llegar a Natal. Quiere decir que mañana 16 amaneceremos allí. Con tal que no nos pase lo de Yokohama, todo irá bien, pero a lo mejor se repite tan desagradable programa.

Para desgracia nuestra, a las 3 empieza el cielo a encapotarse: sentimos frío y el viento aumenta en intensidad.

A las 5 la cosa se pone seria y caen unas gotas. Por estribor contemplamos una hermosa tromba marina y más a popa un cielo que parece incendiarse. El contraste impresiona y poco después un viento huracanado pone en movimiento todo el buque. El viento se ha definido de bolina y conviene aprovecharlo. Se da triple mano de riso a los cangrejos de proa y mayor y se largan.

Es de noche y el frío nos arroja de cubierta. La obscuridad es completa y navegamos como envueltos por negro manto. Con todo, la fuerza del viento es menor, y puede ser que más tarde se cangponga y naveguemos sin mayor novedad.

El 16, y después de una noche que no podemos calificar de enemiga, amanecimos frente a Natal. El cielo gris y una molesta llovizna nos impedía admirar el hermoso panorama de esa tierra, que fué otrora cuna de héroes y donde aún parece surgir la simpática figura del viejo Kruger, defendiendo su libertad.

Eran las 8.30 cuando anclamos. Desde nuestro provisorio fondeadero extiendo la vista. Por babor se eleva una alta montaña en cuya cima se destaca una estación de señales, y por estribor un largo murallón sirve de defensa a la playa entre las olas del mar.

La lluvia se hace cada vez más molesta y aquí estamos esperando el momento de trasponer la enirada del puerto y ocupar nuestro sitio en uno de los diques.

A las 10 nos ponemos en marcha bajo la inspección del piloto, rumbo al "Shew G", que es el sitio que se nos ha señalado para el atracadero. La banda ejecuta el "Tipperary" que los buques fondeados escuchan con marcadas muestras de alegría. Cerca de nosotros se desliza mansamente la lancha del cónsul argentino en Durban, quien abandonó la fragata momentos antes de partir.

En el muelle hay algún público que nos ve llegar como a personas raras. En su mayoría son nativos del país cuyo color "black" contrasta con el nuestro. A las 11 ya estamos fuertemente amarrados al muelle algo lejanos del centro, pero tocando tierra. Era hora ya, pues llevamos treinta y seis días de navegación continua y el descanso se impone.

Previo un rápido almuerzo, bajamos los oficiales francos a tierra y rumbeamos hacia el centro de la ciudad.

En Durban—

Como ciudad, confieso que es espléndida. Anchas avenidas y suntuosos edificios. El comercio en todo su apogeo, pero los precios muy altos.

Entre Buenos Aires y Durban no hay diferencia, bajo este punto de vista, y no trocamos nuestro Gath y Chaves o Harrods con estos Bon Marché de Sud Africa. Nos contentamos con mirar y adelante.

Algunos ocupan un rishá, tirados por robustos nativos, sus frentes coronadas de plumas, aderezos y dos enormes cuernos vacunos. Es su traje y características para diferenciarlos de los otros mortales. Otros saltamos al tranvía y nos internamos por Durban.

A medida que se avanza, recordamos nuestro Belgrano o San Isidro por las quintas y chalets, todo muy bien tenido y bajo una arquitectura severa y uniforme.

(Continuará).

EXTRA

ARMADOS DE 0.40 cts.

El gran cigarrillo fino

NOTAS POLICIALES

EL NUEVO JEFE

A la 1.45 de la tarde, se hizo cargo de la jefatura el señor jefe de policía don Julio Moreno, siendo recibido por el comisario de órdenes don Francisco Madero y demás empleados superiores.

ACCIDENTE

Evaristo Pérez, en circunstancias que guiaba el carro municipal número 1561, por la calle Alcorta, al llegar a la de Monasterio, se espantó el caballo que tenía atado al carro y le aplicó una coz en la pierna derecha fracturándosela y a consecuencia de haberse caído al pavimento sufrió contusiones en el cuerpo de alguna importancia.

El lesionado fué conducido al hospital Rawson, donde quedó en asistencia.

RIÑA

En la calle Agrelo, frente el número 3726, los sujetos José Tuviale y Fernando Caruso, tuvieron un cambio de palabras y luego se tomaron a golpes de puño, resultando el segundo mencionado con lesiones en el rostro de alguna importancia, siendo atendida la víctima en la Asistencia Pública, y el agresor fugó, prosiguiéndose las averiguaciones para lograr su detención.

HURTOS

Francisco Croce, denunció en la comisaría sección 15, que de frente a la casa Vicente López 1661, autores desconocidos le hurtaron, un triciclo que había dejado abandonado allí y el que lo avalúa en la suma de pesos 250.

La comisaría respectiva instruye sumario y dió cuenta al juez de instrucción en turno.

Don Enrique Frak ha denunciado en la comisaría 19 que esta madrugada autores desconocidos escalando la red de cerco de su domicilio Aranz número 2436, han penetrado a las habitaciones donde le hurtaron ropas y alhajas por valor de pesos 120 moneda nacional.

La comisaría respectiva instruye sumario y prosigue averiguaciones.

ROBO

La empresa del ferrocarril Central Buenos Aires, ha denunciado a la comisaría sección 15, que de frente a la conocidos violentaron los sellos de un vagón que que estaba en la vía seis y substrajeron paquetes de tabacos que aún no han sido avaluados y se ignora la cantidad de lo hurtado.

Folletín de LA EPOCA (5)

Agricultura científica

CUESTIONES DE GENETICA

Por el Ingeniero agrónomo JUAN YAMANDI

Y entonces si la relación de frecuencia entre los tres grupos es casi el mismo que existe entre los números 1, 2 y 4, esto significa que las fórmulas del primer grupo aparecen solamente una vez, en las del segundo grupo aparecen en cada una, dos veces, y en aquellas del tercer grupo aparecen 4 veces, lo que se podría transcribir en la siguiente forma:

AB	2A Bb	4 Aa Bb
Grupo I	Grupo II	Grupo III
Ab	2a Bb	
aB	2Aa B	
ab	2Aa b	

Pero los homozigotes creándose de la unión de dos gametas idénticas, resulta que ellas podrían ser representadas por el producto de aquellas gametas. Así, por ejemplo: la planta homozigota de fórmula AB, ha resultado, en lo que se refiere a la forma del grano, de la fecundación de un óvulo de carácter A con un grano de polen del carácter A. Así que en cuanto se refiere a la forma del grano, ella es el producto de A x A o A2. En cuanto al color del grano, es resultante de la igual producción de dos gametas idénticas: B x B o B2. Por consiguiente, para poner más en evidencia la calidad del hemozigote en los dos caracteres de aquellas plantas, podríamos representarlas con A2 B2 en vez de AB. Y en la misma forma podamos representar las plantas de fórmula Ab por A2 b2, o aquellas de fórmula ABb por A2 Bb, o por aquellos de fórmula aBb por a2 Bb, o AaB por Aa B2 y por fin aquellas de fórmula Aab por Aa b2.

De acuerdo con esto, las fórmulas de los tres grupos más arriba indicados se podrían escribir en la siguiente forma:

Grupo I	Grupo II	Grupo III
A2 B2	2A2 Bb	A Aa Bb
A2 b2	2a2 Bb	
a2 B2	2Aa b2	
a2 b2	2Aa b2	

Para ver si en verdad los caracteres de las plantas que sirvieron de padres se han combinado (unido entre ellos, mezclado) de todos los modos posibles en el híbrido de que se trata, es necesario que nos recordemos de algunos datos respecto a la división celular.

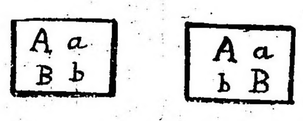
Se supone que el substracto material de los distintos caracteres es el filamento núcleo.

Se sabe que entonces cuando una célula común o somática ha llegado a dividirse, el filamento núcleo de ella se rompe en un determinado número de segmentos cuya denominación es "chromosomi" o "idanti".

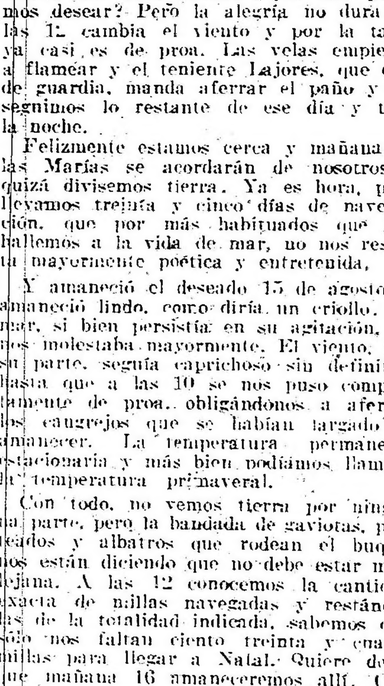
En la misma especie el número de los "chromosomi" es constante. Además, se sabe que cada uno de los "chromosomi" en los cuales se ha roto el núcleo, se dividen en dos partes poseyendo iguales cualidades, así que en las células hijas se encuentren el mismo número de "chromosomi" que en las células madres.

En las células de las cuales tomarán principio las células sexuales o las gametas sucede un fenómeno característico: se dividen en partes iguales el número de los "chromosomi". La división determinada por este hecho se llama "división de reducción". Así por ejemplo: si una célula (somática) tiende ocho "chromosomi", en las gametas de la misma planta no serán más de cuatro. Pero, como en el acto de la fecundación la gameta masculina (grano de polen) se une con la gameta femenina (oosfera), es fácil ver que los números de los "chromosomi" del embrión será formado por los mismos ocho (cuatro dados por uno de los padres y cuatro por el otro).

El bastardo de las dos especies de alverja tiene, entonces, en la célula somática cuatro "chromosomi" (hablo solamente de los "chromosomi" que corresponden a aquellos cuatro caracteres: liso, arrugado, amarillo y verde); en cuanto a la gameta, ella no tiene más que dos "chromosomi", que se pueden unir en la forma que se ve más abajo:



Las células somáticas del bastardo de la primera generación entre las dos especies de alverjas son:



Las dos células somáticas han dado lugar (vida) a cuatro células sexuales en las cuales la división de redacción ha reducido a la mitad el número de los "chromosomi", en comparación a las células madres.

Las gametas del bastardo de la primera generación, de las dos variedades de alverjas pueden ser entonces (de fórmula) AB o ab, o Ab o, en fin, aB. Cada una de ellas puede ser gameta masculina o gameta femenina. El cuadro de más abajo representa todos los modos como ellas se pueden combinar en los bastardos F2.

Gametas Masculinas.

Gametas femeninas.	AB	ab	Ab	aB
AB	1) A^2B^2	2) Aa Bb	3) Aab^2	4) a^2Bb
ab	5) Aa Bb	6) a^2b^2	7) Aab^2	8) a^2Bb
Ab	9) A^2Bb	10) Aab^2	11) A^2b^2	12) Aa Bb
aB	13) AaB^2	14) a^2Bb	15) Aa Bb	16) a^2B^2

(Continuará)

CARRERAS DE CABALLOS

HIPODROMO ARGENTINO

LA REUNION DE AYER

COMENTARIOS

Encabezábamos la crónica de ayer con un pequeño comentario que se iniciaba con estas o parecidas palabras: "a falta de otro atractivo la gente concurrió atraída por los encantos de una tarde primaveral".

Pero cuando redactábamos esas líneas todavía no se había iniciado la reunión, y por lo tanto ignorábamos el desenlace de las distintas pruebas que hasta entonces creíamos sencillas y por lo tanto de resultado lógico.

Sin embargo, cuánto atractivo tuvo la reunión de ayer, cuánta emoción, cuánto entusiasmo, cuánto interés!...

Desde la prueba inicial donde Buril dió fácil cuenta del lote siguiendo una serie que amenaza con no parar ahí, hasta el clásico, donde Sangre Azul cayó injustamente derrotado por Cabaret, todas las carreras, inclusive las de productos donde Aprés-Moi y Art Nouveau dejaran bien puesto el pabellón francés, tuvieron con las derrotas de los favoritos toda la emoción y el interés de los más reñidos encuentros.

Y sin olvidar al viejo Red Jacket que a pesar de sus años y de sus achaques galopó entre tan inferiores competidores, llegamos a la carrera de potrancas donde Nuty sorprendió a la cátedra después de una encarnizada lucha con La Pinguina y Hondonada que también hubieran sido otras sorpresas de las mismas o mayores magnitudes, para terminar con la victoria de Duc de Rovigo que presentado en mejores condiciones batió a todas las fijas de la carrera.

Este es en resumen el resultado de la reunión de ayer; y cuando hagamos a continuación el comentario más detalladamente, comprenderá el lector como podía haberse ayer concurrido al hipódromo no solamente por los atractivos de la tarde primaveral...

—

Primera carrera — Buril — Le tuvimos miedo la víspera al indicar nuestros pronósticos, pero en el hipódromo al verlo galopar en el desfile preliminar fué tan buena la impresión que nos hizo que no pudimos resistir la tentación y caímos en sus ventanillas...

Es que el entraineur Jaén cuya competencia no la vamos a descubrir recién, por esta hazaña ha logrado darle a Buril tal estado de preparación que carreras de esta categoría difícilmente encuentra hoy por hoy rival.

Ayer se impuso fácilmente; su piloto que también lo entiende lo colocó en el segundo puesto y dejó que Gaiteiro hiciera el tren derrochando todas sus energías, para pasar en la recta, sacando una ventaja apreciable que ya no pudieron descontar sus enemigos.

El favorito Per Ridere defeccionó en forma inexplicable. Pasábamos al lado de Englander cuando éste decía al entraineur del stud Amistad: "el caballo llegó muy fatigado!"... Y todos se reían... Ciertamente no ha tenido efectos trágicos la derrota de Per Ridere.

Matchbox ha decaído tanto como Given Or, especialmente este último, cuyas recientes defecciones no se explican sino admitiendo ese supuesto.

Don Ramiro hacía su rentree en espléndidas condiciones, pero se estrelló ante las energías de Buril que lleva cinco victorias consecutivas y en camino de otras cinco...

En el stud 7 de Junio hay animación... estas series de triunfos alegran a cualquiera... hasta a Pío Jaén que acostumbrado a los rigores y a las caricias de la suerte vive en una continua impavidez...

—

Segunda carrera — Aprés-Moi — Si nuestro cronómetro no nos va a servir para nada podemos tirarlo; pero hemos creído más práctico conservarlo y hallar por otra parte la causa de nuestros fracasos...

Indicábamos en la segunda carrera a Bretona. ¿Por qué? Si no tuviéramos otras razones nos bastaría con recordar que quien hizo populares los colores del stud Don Gonzalo nos tenía acostumbrados a triunfar con casi todos los debutantes. Y si no no debutaban.

Pero esto no basta, o mejor dicho, no es todo, de Bretona teníamos ejercicios demasiado buenos, de Bretona se nos habían adelantado informes muy satisfactorios, de Bretona sabíamos que a su entraineur le merecía ilimitada confianza... ¿No basta?...

Claro está que entre los buenos ejercicios de Aprés-Moi y todos esos antecedentes de Bretona íbamos a preferir a esta última seguros de que haríamos un buen papel.

Pero hicimos un papelón; Bretona no hizo carrera en ningún momento, consiguiendo al final el cuarto puesto a 200 metros del primero.

En cambio, la hija de Druid sin tanto ruido de bombos y platillos, respondió a todos sus ejercicios preparatorios venciendo a My Dream que intentó arrebatarle el triunfo y a Given Fire, que aún valiendo poco se desempeñó mejor que nuestra favorita.

Con nosotros cayeron todos nuestros colegas y lo que es más lamentable hasta el público que por los colores granate y verde conserva una debilidad que poco a poco va perdiendo...

También nosotros hemos de escarmentar, y aunque tal vez sea tarde, viviremos seguramente tranquilos libres de pesadillas y sobresaltos... Bretona ganará mañana o pasado... porque algún día debe responder a sus ejercicios... Esta es la seguridad que tienen los grandes entraineurs.

—

Tercera carrera — Art Nouveau — Ahora sí que no nos cabe la menor duda: el pobre hijo de Saint Wolf era víctima de un fluído terrible... y cuando dejó de perseguirlo se impuso como ayer en un cómodo galope.

Por fin abandonó la modesta categoría, ya no tendrán los cronistas agotados que lamentarse de sus fracasos para llenar cuartillas, ya no le llorarán a Pío Jeán sus aduladores compadeciendo la suerte de su pupilo, ya no lo verá nadie como una sombra fatal... Art Nouveau ha obtenido su primer triunfo después de una regular campaña, y su entraineur sabrá ahora ponerlo en condiciones para sacar de él más provecho que el de los simples placés.

Art Nouveau ha demostrado ser un potrillo muy regular, dotado de grandes ligerezas, aunque sin mayores energías... y esto precisamente es lo que conseguirá darle su entraineur.

Y cuando reaparezca el Art Nouveau ligero y guapo tendrá el stud La Lucha un buen elemento que sin duda alguna proporcionará a su simpático propietario varias y grandes satisfacciones.

Ayer tomó la punta, dió paso a Salandra que estaba empeñado en hacer el tren y cuando lo creyó su jockey conveniente pasó nuevamente al frente sacando una ventaja que no pudieron descontar sus contrarios, ni Well Meant con su tenaz insistencia ni Florencio con su atropellada de ligero...

Rey Moro no tuvo buena largada. Tal vez sea esta la causa principal de su fracaso.

La fija de Lord Beatty en cambio fracasó sin causa alguna... salvo la más sencilla, su comprobada mediocridad...

—

Cuarta carrera — Red Jacket — Con el solo recuerdo de sus hazañas pasadas los estaba dominando.

¡Llegar Red Jacket a alternar con esa compañía!... Pero los años doblegan al más altivo y el bravo hijo de Rosette tuvo que transar, demostrando de paso que ninguno de ello merecía figurar a su lado.

Y para ello Red Jacket en la mitad de la recta cuando los partidarios de Bataclán aclamaban su triunfo, atropelló de firme sin que el pupilo del entraineur Islas pudiera resistir la lucha que el noble hijo de Diamond le ofrecía en el caso de que se sintiera con coraje para aceptarla.

Red Jacket no se ha ido de su stud; puesto en remate nadie mejoró la base fijada en 4.000 pesos... y los labios de don Ignacio se estiraron dibujando en su boca una sonrisa que nosotros interpretamos como de satisfacción.

Porque aunque Red Jacket no está por su edad en condiciones favorables en los handicaps, puede, y lo hará sin duda, aportar algunos triunfos más a su caballeriza, donde hay una cabeza que dirige con un talento único en nuestro turf.

En esta prueba circuló la fija de Young Fellow... Bondadosos como somos tenemos necesariamente que compadecer a los caídos.

Y como otra reliquia tomó parte Merry Anne de seis años, uno menos que el veterano Young Fellow y ambos con sangre de Calepino.

El resto de los competidores no debían salir de los premios Remate, para que una vez que se adjudicaran el triunfo encontraran un comprador que los llevará campo adentro a iniciar unas correrías por los hipódromos acogidos.

—

Quinta carrera — Cabaret — En el turf para tener enemigos no hay como decir la verdad. Nos consta que a Cardoso no le somos simpáticos, y no lo lamentamos porque jamás hemos tratado de conquistarnos las simpatías de ningún profesional.

A Cardoso no le hemos escatimado nunca un elogio; lo malo es que pocas veces, desde que se ha convertido en entraineur, se lo ha merecido.

Ayer salía para el desfile preliminar montado orgullosamente en Sangre Azul y al pasar, clavó sus ojos en nuestras pobres humanidades que acobardados tras de un árbol contemplábamos el paseo.

Sonrió burlonamente y siguió su marcha... No sabíamos a que podía venir esa tan directa indirecta, cuando un amigo más perspicaz nos sacó de la duda.

—Ha querido preguntarles — nos dijo — si también ahora se iban a burlar de él censurando o empañando sus triunfos y sus glorias.

Sangre Azul perdió una carrera injusta; cayó vencido injustamente; lo ha derrotado un animal inferior en calidad y en medios, que solamente tuvo una dirección más acertada.

Cabaret tomó la punta, Preámbulo en el segundo puesto dejó que sacara ventaja obligando a Sangre Azul a que también siguiera a la expectativa cuando lo más prudente era haberse hecho el propio juego o sino haberse colocado a distancia más corta del delantero.

Sangre Azul estuvo en dos saltos al costado de Cabaret, pero de ahí no pasó; quiso castigar Cardoso, y Saavedra castigó también con más rigor; quiso talonear Cardoso y Saavedra taloneó también con unas energías que se adivinaban por sus mil posturas raras.

Y Sangre Azul a todo esto continuaba al costado de Cabaret sin poderle descontar medio pescuezo que llevaba de ventaja el hijo de Druid sobre el Your Majesty.

Se acercaron más al disco y Sangre Azul renunció echándose para afuera en demanda de socorro al juez de raya... Cabaret cruzó la meta victorioso.

Pero convengamos en que la carrera de Sangre Azul la perdió Cardoso.

—

Sexta carrera — Nuty — No sabemos que decir de la victoria de Nuty porque no estaba en nuestros libros, igual que La Pinguina y Hondonada, tres ilustres mediocridades en las que jamás hubiéramos creído.

El entraineur Ridella tiene fama de hombre experto, ducho, espavilado, y cuando hay que sorprender a la cátedra él lo consigue con una habilidad única.

Sin embargo, ayer creemos que no ha aprovechado en debida forma el triunfo de sus dos pupilos: Cabaret y Nuty.

En el hijo de Druid no había ni que pensar... en Nuty tal vez, aunque fácil es suponer lo contrario, dada la gran cantidad de fijas de esa carrera, desde Fripona hasta Efímera.

Sin embargo, ninguna de esas fijas se encontró en el final: por el triunfo lucharon Nuty, La Pinguina y Hondonada, cruzando la meta separadas por una cabeza y la mitad de esa distancia del segundo al tercer puesto.

Hombres prudentes los propietarios de las tres yeguas han debido seguramente cubrirse con el placé que no solamente les ha permitido desquitarse sino también hacer algunas regulares ganancias.

Fripona, Noche Buena, Romany Lady, Cucaña y Efímera no respondieron a las esperanzas de sus respectivos entraineurs, siendo las que venían a la carrera con mejores ejercicios.

Quiere esto decir que el lote resultaba admirable en el hipódromo del bosque, cabe los eucaliptus... (¡si, cabe!)...

—

Séptima carrera — Espartillar — Decididamente, hay que convencerse de que al público no es necesario enseñarle nada; sabe mucho y lo que no sabe lo adivina con un acierto admirable.

Ayer creímos que Radiant sería gran favorito porque era el candidato casi unánime de la prensa, y porque en realidad tenía más títulos que cualquiera de sus rivales.

Sin embargo, no fué así: el público apostó tanto a Espartillar como al pupilo del Iceache.

¿Razones? Muy convincentes; en primer lugar la monta que según opinión general es la única que lo entiende al hijo de Américo, luego la enorme diferencia de peso... no tan enorme con el descargo del aprendiz Cichetti y el exceso de peso que llevaba el jockey Acosta.

Esas dos razones que a nosotros no nos convencían, han sido la causa del favoritismo de Espartillar... y sean exactas o disparatadas, lo cierto es que el pupilo del stud La Granjita se impuso en excelente estilo después de dos recientes defecciones.

Radiant fué corrido en punta, causa ésta que puede haber influído en su derrota.

Grey Eyes y Full Hand hicieron lo que les correspondía.

Convenzámonos, amables colegas, de que al público no hay que enseñarle nada...

Octava carrera — Duc de Rovigo — El paisano Di Franco es un tipo interesante y pintoresco.

No suena casi nunca y sin embargo su nombre es popular, porque la fama se encargó de pregonarlo como campeón de billar y de carreras cuadreras...

Nos reíamos "días pasados" cuando nuestro repórter nos trajo la corrida de Duc de Rovigo, no precisamente porque el ejercicio fuera malo, sino al contrario porque fué demasiado bueno, tanto que hacía presumir hubiera dejado todas sus energías en el apronte, suposición natural después de haberlo visto disputar sin éxito alguno dos carreras recientes.

Di Franco cambió de jockey, lo buscó a Quinteros, le confió la dirección de su crack y esperó seguro el triunfo tan tranquilo como si se tratara de una simple apuesta con el caballo del comisario o como si la cosa no tuviera más importancia que un partido de billar con alguno de sus cofrades...

Di Franco sabía lo que hacía, y nosotros pecamos de imprudentes al reirnos.

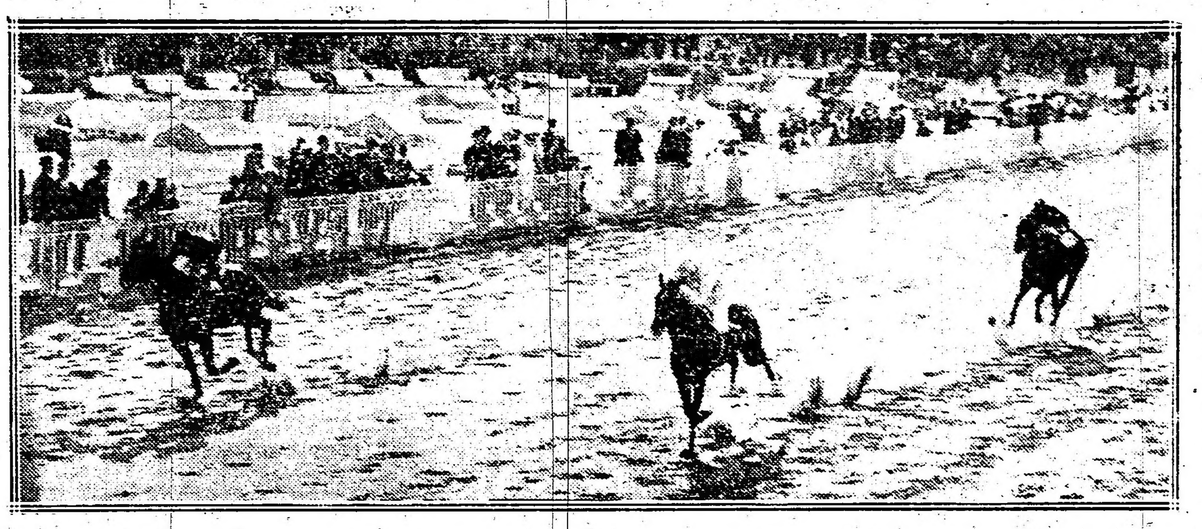
Duc de Rovigo mejoró sus últimas performances, repitiendo exactamente su reciente corrida y adjudicándose el triunfo tras breve lucha con Farol, injustamente olvidado después de sus recientes triunfos, y sin tener en cuenta a Estribor que finalizó tercero, ni a Retrechero que ocupó el cuarto puesto cargando con todo el peso de la carrera.

La fija se hizo y se aprovechó en debida forma.

De esta forma es como Di Franco, aún pasando inadvertido la mayor parte del año, ha conseguido su popularidad.

Art Nouveau, por Saint Wolf y Ariette Dorgére (F. Arcuri), ganador de la prueba de potrillos perdedores.

Apres-Moi, por Druid y Avena (A. Navarro), ganadora de la prueba de potrancas perdedoras.



Llegada de la quinta carrera — Primero Cabaret (E. Saavedra), segundo Sangre Azul II, tercero y último Preámbulo

Llegada de la sexta carrera — 1.a Nuty (T. N. Fernández), 2.a La Pinguina, 3.a Hondonada, 4.a Pretérita

CAMPANAZO

La carrera producida por este hijo de Diamond Jubilee no nos ha dejado satisfechos. Campanazo si bien llevaba 62 kilos no es como para entrar al derecho y renunciar por completo.

Seguramente su entraineur ha tenido en cuenta el excesivo peso que llevaba.

PER RIDERE

La mala carrera del hijo de Diamond Jubilee nos ha dejado sorprendidos. Sus recientes performances no son como para creer en este fracaso. ¿Será el cambio de suerte en su piloto?

No puede ser.

Llegada de la cuarta carrera — Primero Red Jacket (T. N. Fernández), segundo Bataclán, tercero Dicufort, cuarto Menjanto

HONDONADA

Esta modesta hija de Africander ha producido ayer una buenísima carrera y lo hubiera hecho mejor si la víspera no le aparece un sobrehueso que perjudicaba enormemente.

FAROL

La carrera producida por Farol ayer ha sido buenísima y demuestra lo mucho que anda y lo que vale cuando es bien dirigido.

Tiene un programa espléndido por delante.

ESPARTILLAR

El hijo de Américo nos ha sorprendido ayer porque recordando su anterior carrera donde ganó Matatías era en realidad difícil su triunfo en esta ocasión en contra de Radiant, Full Hand, etc., etc., pero se ven tantas cosas raras que no es de sorprenderse.

Espartillar corre mucho...

DUC DE ROVIGO

La cátedra se ha visto sorprendida con el triunfo de este hijo de El Amigo que terminaba de producir muy malas carreras.

El presidente de la comisión de carreras llamó a su presencia al entraineur Di Franco amonestándolo seriamente por este resultado.

Para justificar estas irregularidades se culpó a los aprendices que lo habían dirigido con anterioridad.

Es un buen sistema...

BURIL — ART NOUVEAU

El entraineur Antonio Jaén presentó ayer a dos de sus pupilos y como siempre en inmejorables condiciones. Con Buril lleva obtenidas cinco carreras seguidas y el hijo de Fulmen por la forma de imponerse ayer, dejó traslucir varias otras victorias sin interrumpir la serie.

TREN RAPIDO

Aunque parezca mentira entre los jockeys hay algunas ocurrencias felices.

Dos o tres de nuestros profesionales más afamados han bautizado a su colega Acosta con el apodo de "Tren rápido"...

En efecto, ningún nombre representa tan bien como ese al "jockey de la punta"...

Largar y ocupar el primer puesto, todo es uno, y en esa colocación sigue la marcha como si partiera del Tigre y anunciara a los contrarios: "¡Hasta Retiro no para!"...

Y si alguna vez le toca largar retrasado pasa del furgón de cola en cuatro saltos a la máquina y anuncia igualmente a sus contrarios: "¡Hasta Retiro no para!..."...

Con esta denominación se sintetiza todo el sistema de correr de Acosta... porque "el jockey de la punta" es un tren rápido...

EL RECLAMO

El jockey Cardoso perdió una carrera injusta con Sangre Azul; pues bueno, no bien cruzó la meta, en el segundo que tardó en parar a su caballadura, pensó la actitud que debía asumir ante el comisariato para justificar esa derrota.

El jockey Cardoso reclamó contra su colega Saavedra, porque según él, al entrar en la recta lo esperó abriéndole bruscamente con toda mala intención.

Este es el texto del reclamo; ahora se imponen los comentarios.

Si alguno molestó en esa carrera fué el jockey Cardoso que con Sangre Azul encerró a Preámbulo al enfrentar la recta.

Y si algún castigo correspondía imponer en esa carrera era al jockey Cardoso, por mayores motivos que a Juan Fernández cuando culpándolo de inhábil lo suspendieron después de la derrota de Fisherman.

De esta manera el jockey Cardoso no ha justificado su derrota, si no que ha quedado en un ridículo mayor.

EL JOCKEY ENGLANDER

Después de la última carrera de ayer, dos de los propietarios del ganador del Gran Premio Nacional, se apersonaron a él y le solicitaron su opinión sobre el resultado del clásico Casey, aprovechando al mismo tiempo para ofrecerle la dirección del hijo de Cyllene para la carrera Internacional.

Englander confirmó su compromiso con Los Rosales.

Canora y La Natita, son mejores, no hay duda...!

PACALEA

En el remate del sábado la hija de Buchardo fué adjudicada en 10.000 pesos.

Pacalea ha sido puesta al cuidado del entraineur Antonio Sibourd.

BRETONA

La derrota de esta hija de Izdex, tiene su explicación. Largó mal y extrañó el debut.

El jueves tiene una carrera que está a su disposición.

APRES MOI

El stud Nautilus presentó en la carrera de potrancas perdedoras, a esta hijo de Druid en espléndidas condiciones. También hacía su rentree el jockey Navarro que no se presentaba en público desde el día que rodó con Salvación.

La hermana de Corchito se adjudicó esta prueba relativamente fácil y parece una potranca bastante útil.

RED JACKET

A pesar de sus seis años el hijo de Rosette conserva todavía algunas energías, consiguiendo imponerse en el premio Remate de ayer, recorriendo la milla en 1'39" 2/5.

Por el hijo de Diamond Jubilee no hubo ningún interesado ni tampoco lo encontró después el señor Correas personalmente.

EL JOCKEY TORTEROLO

Para nadie ha pasado desapercibido que el jockey Torterolo ha contribuído eficazmente en la derrota del favorito Sangre Azul.

No hay duda, la actitud del piloto de Preámbulo ha sido una buena lección para Cardoso, pues si lo ha entretenido y ha permitido que Cabaret sacara ventaja sin gastar energías, ha sido reconociendo que a quien correspondía no descuidar la carrera, era al elegido por la opinión como el seguro ganador del clásico Casey.

Hacemos esta aclaración a propósito de algunos comentarios que hemos oído en el paddock.

DIEUFORT

Al disputar la cuarta carrera de ayer, este pupilo del entraineur Valentín Fernández se mancó y se rangó.

BOSCH

Este hijo de Jardy no cumplió su compromiso ayer, reservado por su entraineur para una carrera que tiene para el jueves y en la que será dirigido por el jockey Torterolo.

DON RAMIRO

La rentree del hijo de Delarey defendiendo los colores del stud Montiel ha sido bastante favorable. Ha entrado segundo de Buril y como se ha desempeñado muy bien, tenemos la seguridad que ganará muy en breve.

SAN SIMON

Este hijo de Lord Melton del stud Rancagua ha sido vendido en $ 2.000 y enviado al Azul, donde ha de obtener muy buenos triunfos.

EL ENTRAINEUR RIDELLA

Ha estado bastante afortunado en la reunión de ayer este profesional, ganando primeramente el clásico con Cabaret y en seguida otra difícil prueba con Nuty.

Con respecto al triunfo de Cabaret más o menos se expidió en los siguientes términos: "Mi caballo es regular,

GINEBRA "Bols" LA MEJOR QUE EXISTE

apronta como regular, tanto que en muchas ocasiones nos ha costado una buena cantidad de pesos, pero esta carrera me la han regalado. ¡Sí, me parece un regalo!"

HIPODROMO ARGENTINO

Damos a continuación, depurado de forfaits, el programa completo de la reunión a efectuarse el jueves próximo, en Palermo:

Primera carrera—3.200 metros

1	Curupí	65	4	Guaicurú	61
2	Macabeo	52	5	Sincera II	60
3	Sunchales	62			

Segunda carrera—1.700 metros

1	Miss Tonta	56	5	Milita	56
2	Correntada	56	6	Polly III	56
3	Su Merced	56	7	Crítica	56

Tercera carrera —1800 metros.

1	Milcíades	56	7	Iole	56
2	Montalbán	56	8	Sin Juicio	56
3	Leader	56	9	Menos Uno	56
4	Judío	56	10	Forsight	56
5	Visionario	56	11	Talcahuano	56
6	Oro y Azul	56	12	Bobby Bingo	56

Cuarta carrera—1.400 metros

1	Gay Tina	55	7	Malvíz	55
2	Herodías	55	8	D. Royale	52
3	Ficaria	55	9	Tómbola	52
4	Fulana	55	10	Yerba Mota	53
5	Ica	55	11	Arene	52
6	Isoca	55	12	Our Queen	52

Quinta carrera—2.200 metros

1	El Manantial	52	6	Parigot	52
2	S. V. P.	52	7	Dareful	56
3	Stayer	52	8	B. Homme	52
4	Zapirón	52	9	Cox Lel	50
5	Cabaret	52			

Sexta carrera.—2.000 metros

1	Bataclán	57	6	Montefiore	52
2	Bosch	55	7	Lescaut	52
3	Gramillón	55	8	Beryl	52
4	Cornichón	55	9	Dividendo	52
5	Zanguango	55			

Séptima carrera—1.200 metros

1	P. Chose	64	4	Palo Errao	50
2	Vino Vino	55	5	Chaica	42
3	Fachinero	52			

Octava carrera—2.500 metros

1	Rotterdam	55	6	Tejuela	48
2	Retrechero	54	7	Salvadora	45
3	Piélago	53	8	Sisterly	44
4	San Luis	51	9	El Príncipe	42
5	Betel	50	10	L'Epatant	40

NOTICIAS GENERALES

Max Linder fué retirado en la primera carrera y su propietario tuvo que abonar 100 $ de derechos correspondientes.

Pocos minutos antes de cerrarse la carrera fué pesado el aprendiz P. Cichetti, resultando que en vez de llevar descargo, iba recargado en el peso que el caballo tenía en el programa.

Don Alfredo Nebel, representante del Jockey Club Uruguayo, nos comunica que la comisión de carreras del mismo propuso a la junta directiva una rebaja proporcional en los premios extraordinarios a correrse en Maroñas en enero próximo. Teniéndose presente que la rebaja en los premios donados por el Jockey Club Argentino, tendrán su efecto para los clásicos extraordinarios de 1918, aquella comisión de carreras se reunirá el miércoles con el objeto de presentar a la directiva, para ser tratadas por ésta el mismo día, las bases de los clásicos de enero de 1918, habiéndose resuelto que el que lleva por título Doctor Benito Villanueva, lo sea en adelante con carácter permanente.

Aprés-Moi nació en el haras El Carmen y fué comprada en los remates de productos del año pasado, en 5.500 $, en comisión.

Art Nouveau procede del haras Nacional y no fué presentado en las ventas del tattersall, habiéndose negociado particularmente.

Red Jacket, ganador del premio Remate, con base de 5.000 $, fué retirado de la venta por falta de interesados.

Cabaret ha ganado hasta la fecha

Concurso Hípico de "La Epoca"

Llénese el cupón adjunto y mándese a LA EPOCA, Avenida de Mayo 769, sección "Concurso Hípico", antes de las 12 m. del día de carreras, para optar a los siguientes

PREMIOS

1.o Acertando 5 ganadores, 2 cajas de 20 atados c. u. de cigarrillos . . . **EXITO Argentino**
2.o Acertando 6 ganadores, 3 cajas de 20 atados c. u. de cigarrillos . . . **EXITO Argentino**
3.o Acertando 7 ganadores, 5 cajas de 20 atados c. u. de cigarrillos . . . **EXITO Argentino**
4.o Acertando 8 ganadores, 10 cajas de 20 atados c. u. de cigarrillos . . . **EXITO Argentino**

En todos los casos debe indicarse el nombre del caballo y no del Stud.

Acertando varios cupones un mismo concurrente, se le deferirá solamente el premio mayor.

HIPODROMO ARGENTINO

Reunión del 26 de octubre de 1916

1.a carrera ....

2.a carrera ....

3.a carrera ....

4.a carrera ....

5.a carrera ....

6.a carrera ....

7.a carrera ....

8.a carrera ....

Nombre ....

Domicilio ....

Cada carta de catedrático debe venir acompañada de un cupón de los cigarrillos EXITO ARGENTINO que contienen las eitquetas de 0.20 cts.

12.700 $, una carrera clásica y una ordinaria. Está inscripto en la quinta carrera del jueves, en la que deberá aparecer con 55 kilos y ha sido ratificada su inscripción en el premio Saturnino J. Unzué, 2.000 metros, para potrillos, en el que le corresponden, incluso el recargo, 54 kilos.

Entre ganador y placé se vendieron en la reunión de ayer 450.248 boletas.

CALENDARIO HIPICO

MES DE OCTUBRE

Día

24—Declaración de forfait en las pruebas ordinarias de las reuniones del domingo 29 de octubre y miércoles 1 de noviembre.
25—Apertura de cartas para la reunión del jueves 2 de noviembre.
26—Reunión hípica.
28—Declaración de forfait en todas las carreras de la reunión del jueves 2 de noviembre.
Ratificación de los clásicos Gran Premio Carlos Pellegrini y Primavera.
Apertura de cartas para las reuniones del domingo 5 y sábado 11 de noviembre.
29—Premio Selección.
31—Declaración de forfait en las pruebas ordinarias de las reunio- noviembre.

HIPODROMO DE LA PLATA

Inscripciones para las carreras del domingo próximo:

Premio Irú, distancia 1.400 metros — Rabia, Milichus, Epacta, Sacudida, Chulapona, Lutteur, Heine, Sir X, Castañazo.

Premio Isoca, distancia 1.600 metros — Spingardi, Ehontée, Pichuleta, Herd, Desventura, Saqueador, Torterola, Ogham, Hormigón, Político, Espolín, Tareta, Mansilla, Augusta, 6 de Octubre.

Premio Ibicuí, distancia 1.300 metros — V. Glory, Belgrano, Pull, Ténebra, Saqueador, Taberna, Granizo, Colla, Tarquina, T. Lauquen, Tomache, Mozart, Forajida, Fels.

Premio Isoca, distancia 1.300 metros — Princesa Mora, Picalilli, Rayo Verde, Ottoman, Chate, Unionero, La Gringuita, Ferrari, Pititi, Charlatán II, Franz, Mercanchifle, Obligado, Tanguero, The Nut, Merry James, Madnes, My Love, Ladrón de Guevara.

Premio Insula, distancia 2.000 metros — Beta, Cáucaso, Ehontée, Maraschino, Piquete, Bonci, Tareta, Hídrico, Tarija, Young Fellow, Popular.

Premio Indecisa, distancia 1.400 metros — Penitenta, Buen Tiempo, Falsía, Primer Actor, Fulano, Patrulla, Tomache, Mozart, 6 de Octubre, Forajida, Santurciano.

Premio Inviolable, distancia 1.400 metros — Facineroso, Miquelón, Ñandú, Cristalino, Bilz, One Eyed, Jervilla, Palampora, Vandal Chief, Incendio II, Hearty, Chianti, Yekki Pashá, Don Tancredo, Prince.

Premio Itaty, distancia 1.200 metros — Puro, Sin Humo, Billiken II, Real Envido, Filón, Mansilla, Capitán Piazza, Dormilón, Binette.

Inscripciones para las carreras del miércoles 1.o de noviembre:

Premio Jalea, distancia 1.300 metros — Epacta, Hisopo, Sacudida, Chulapona, Lutter, Heine, Sir X, Rabia, Telégrafo, Redención, Saladillo.

Premio Joy, distancia 1.200 metros — Buen Tiempo, Herd, Fine Mouche, Torterola, Estenia, Marie Leczinska, Capitán Piazza, 6 de Octubre, Binette.

Premio Juventa, distancia 1.200 metros — Vogler's Glory, Belgrado, Pull, Foeman, Saqueador, Taberna, Trenque Lauquen, Mozart, Forajida, La Brava II.

Premio Jebe, distancia 1.100 metros — Rayo Verde, Ottoman, Chate, Unionero, La Gringuita, Apetito, Franz, Mercachifle, Cabal, Moliére, Lord Benito, Tanguero, Merry James, Detroit, Madnes, Ponce de León, My Love.

Premio Juvenal, distancia 1.600 metros — Ehontée, Pichuleta, Maraschino, Bilz, Dondiego, Fulano, Hormigón, Político, Mirko, Patrulla, Tomache, Mansilla, Young Fellow, Augusta.

Premio Juliano, distancia 1.400 metros — Penitenta, Buen Tiempo, Belgrado, Falsía, Primer Actor, Deán Funes, Halagueña, Castañazo, Patrulla, Tomache, Mozart, Forajida, Santurciano.

Premio Jurado, distancia 1.300 metros — Miquelón, Ñandú, La Chatelaine, Bilz, Ay Ay Ay, One Eyed, Palampora, Facineroso, Hearty, Tanguero, Yekki Pashá.

Premio Jubileo, distancia 1.200 metros — Ehontée, Puro, Guerra, Sin Humo, Estenia, Billiken II, Real Envido, Redención, Mansilla, Augusta, Dormilón, Binette.

INFORMACIÓN GENERAL

ASOCIACION DE TRADUCTORES PUBLICOS

Comenzando a poner en obra una iniciativa abrigada desde hace tiempo por el gremio, reunióse el sábado último en el estudio del señor Enrique de Marval un núcleo de traductores públicos a fin de cambiar ideas sobre la oportunidad de crear una "Asociación de Traductores Públicos", de índole colectivista y resguardadora de los intereses del gremio.

Resultado de la misma fué la redacción de un acta, dividiendo dicha creación, por la cual se designa una comisión provincial encargada de redactar los estatutos correspondientes y se convoca una asamblea a celebrarse el 28 del corriente, a las 5 p. m., en Sarmiento 643, donde se dejará definitivamente constituída la institución.

Una selecta y numerosa orquesta
llermo de Pablo, José Praponik, W. Huntington, Manlio A. Cisci, I. Madesen, Luis Tintoré Rodríguez, Enrique de Marval, Juan C. Tuche y Francisco Conte.

FESTIVAL BENEFICO

Una simpática fiesta de beneficen-
Firman el acta lo sseñores Gui-
bres que concurren a la escuela normal del distrito 11.o, tuvo lugar ayer en el centro, del cual es director el señor R. Delgado.

Entre los números de música y canto, preparados al efecto, distinguióse la niña Elvira Fernández, tanto como sus compañeras Etelvina Reyes y Lila Blanca Chaves.

El público aplaudió repetidas veces la labor de las jóvenes artistas.

BIBLIOTECA LUIS A. HUERGO

La sociedad "Construcciones de Obras Sanitarias" que cuenta en su seno a un núcleo considerable de trabajadores y obreros, ha decidido formar una biblioteca titulada "Luis A. Huergo", en memoria del ingeniero del mismo nombre, donde puedan instruirse los hijos de aquéllos y toda la juventud del gremio.

Dicha biblioteca se inaugurará en breve, apenas se haya reunido el caudal bibliográfico indispensable cuyas donaciones se están recibiendo actualmente.

ASOCIACION RACIONALISTA ISRAELITA

Como estaba anunciado, realizóse la asamblea del centro "Zujer fun Emes" y la "Liga Israelita de Educación Racionalista". Después de un animado cambio de ideas se arribó a la conclusión siguiente:

Reconociendo que la "unión hace la fuerza", de común acuerdo se resuelve fusionar ambas instituciones, cuya misión será divulgar por todos los medios posibles la educación racionalista, fundar una biblioteca libre y una librería popular, con el nombre que sirve de epígrafe, se denomina a la nueva institución.

La secretaría tiene su sede en la calle Bermejo 532, donde funciona una biblioteca en "Idish".

UNIVERSITARIAS

FACULTAD DE CIENCIAS EXACTAS, FISICAS Y NATURALES

Esta Facultad ha abierto un concurso para la opción del premio Carlos Berg. Los interesados deberán presentar una monografía sistemática sobre algún grupo de hemípteros (sensu lato) existentes en el país, o bien, estudios inéditos sobre la anatomía y biología de una o varias especies indígenas o introducidas al país, especialmente las perjudiciales al hombre, animales domésticos y plantas cultivadas.

Podrá presentarse cualquier persona antes del 1.o de diciembre de 1918, acompañando todas las piezas que cada uno crea necesario para la mayor ilustración del tema.

El jurado estará formado por los señores consejeros Eduardo Aguirre, Julio J. Gatti, Angel Gallardo y profesor Juan Nielsen.

PERIODISMO

"AZZAMAN"

Cumple hoy doce años de existencia y seis de aparición diaria, el diario órgano de la colectividad siria, "Azzaman". En ese período, ya considerable de labor cotidiana, dicho colega de la tarde ha venido realizando una intensa labor periodística, defendiendo en noble campaña los numerosos intereses de la colectividad a que pertenece, y prestando una atención eficaz a los sucesos del país.

De la obra realizada pueden sentirse justamente orgullosos su fundador, señor Miguel Lamza y sus actuales directores, Luis y Vicente Lamza.

Enviamos al colega nuestras sinceras felicitaciones en la fecha de su aniverasrio.

CÍRCULOS DE OBREROS

CONFERENCIAS SOCIALES — INFORMACIONES DIVERSAS

San Cristóbal. — Se efectuó ayer a las 4 de la tarde la demostración popular organizada por este centro obrero, con conferencias sociales a cargo de los ciudadanos R. Meisegeir, J. A. Sorondo y D. R. Napal. Asistió numeroso y entusiasta público, que a la terminación acompañó a los oradores hasta el local del centro obrero. Se acordó entre aplausos dirigir una solicitud al Ejecutivo Nacional pidiendo la reglamentación de la ley 9653 de la jubilación de los empleados y obreros ferroviarios, y la inclusión en las sesiones de prórroga del proyecto que establece la jubilación a los empleados y obreros de tranvías, teléfonos, gas y electricidad

Liniers. — Patrocinadas por el centro obrero de Liniers, en Murguiondó y Rivadavia, realizáronse ante gran concurrencia las conferencias sociales anunciadas. Usaron de la palabra los señores José M. Samperio, Carlos Conci y Rodolfo Montero Goyena.

Banfield. — En la plaza de la localidad, ante un concurso extraordinario de gente, pronunciaron conferencias de carácter social los señores Justo Gómez, Juan B. Podestá y Gustavo J. Franceschi.

Comisión de conferencias. — Esta comisión ha citado a todos sus miembros a una reunión que tendrá lugar hoy a las 5.30 p. m., en Alsina 553-57, para elegir e integrar las autoridades. Se admitirán nuevos socios, se designarán los que han de desempeñar los cargos de vicepresidentes 1.o y 2.o y dos secretarios; se leerá el informe de los trabajos realizados, y se cambiarán ideas para convenir un método de propaganda que asegure la mayor eficacia a la acción popular.

Círculo Central. — Mañana a las 8.30 p. m., en la sala de la biblioteca se reunirán los organizadores del centro de estudios sociales de este importante círculo de obreros.

CENTROS RECREATIVOS

Círculo Buenos Aires. — La comisión directiva de este círculo ha resuelto ofrecer el día 4 de noviembre próximo un gran baile a total beneficio de la "Liga Argentina contra la tuberculosis", quien patrocina la fiesta.

Esta fiesta tendrá lugar en los salones de la calle Cangallo 1756, y se iniciará a las 10.30 p. m.

Para dicha fiesta la "Liga Argentina contra la tuberculosis" remitirá unas alcancías para que se haga una colecta entre la concurrencia. Estas alcancías estarán a cargo de un grupo de señoritas y de una comisión de caballeros que nombrará la Liga.

El Despertar de Tea. — El 4 de noviembre próximo se llevará a cabo en los salones del "Círculo de Aragón", Tacuarí 253, un festival organizado por este centro.

Juventud del Día. — El domingo 19 de octubre, a las 3 p. m., efectuará esta sociedad una tertulia diurna familiar en el salón Operai Italiani, Sarmiento 1374.

Una selvica y numerosa orquesta amenizará la fiesta, la cual a juzgar por lo preparativos, promete estar muy concurrida.

DEPORTES

Football - Motociclismo - Automovilismo - Ciclismo Tiro - Pelota - Lucha romana

FOOTBALL

ASOCIACIÓN ARGENTINA DE FOOTBALL

POSICION DE LOS CUADROS EN EL CAMPEONATO

	J.	G.	P.	E.	Ps.
Racing	18	14	1	3	31
River Plate	18	9	2	7	25
E. Porteño	20	10	5	5	25
Platense	16	10	3	3	23
G. y E. de La Plata	18	8	3	7	23
G. y Esgrima	18	8	5	5	12
San Isidro	20	7	7	6	20
Tigre	20	8	8	4	20
Porteño	18	6	6	3	19
Huracán	17	8	6	3	19
S. L. de Almagro	19	7	7	5	19
E. de La Plata	20	5	7	8	18
Independiente	17	6	5	6	18
Columbian	18	6	6	6	18
Boca Juniors	17	6	7	4	16
Bánfield	21	4	9	8	10
F. C. Oeste	19	6	10	3	15
Estudiantes	19	5	9	5	15
Atlanta	19	5	9	5	15
Arg. de Quilmes	15	3	7	5	11
Belgrano	20	4	13	3	11
Quilmes	19	2	13	4	8

Platense v Atlanta—

Este partido jugado ayer tarde en la cancha de Platense en toda la hora y media de juego ninguno de los dos bandos en lucha consiguió abrir el score.

Los cuadros formaron de este modo:

Platense: A. Pérez; A. Ansaldo y A. Pérez; D. Santángelo, J. Zacheo y A. F. Felisari; L. Felisari, M. Fraga, M. Balmaceda, F. Sinigalia y L. Amores.

Atlanta: E. Bolinches; R. Valentini y M. Lessa; L. Busso, F. Denecini, y A. Fredes; A. Chapuis, J. Palamenghi, P. Gallardo, A. Urso y J. Crredre.

Platense, 0.
Atlanta, 0.

River Plate v. Gimnasia y Esgrima—

A las 3.15 dió principio este encuentro en la cancha del primero y a los cinco minutos Taggino hizo un tiro alto; la pelota salió fuera del field, pero por efecto del viento volvió a entrar en la cancha tomándola entonces Frago, quien marcó el goal.

En el segundo tiempo a los 14 minutos Hiller igualó posiciones venciendo a Isola con un tiro bajo.

Poco después terminó el encuentro.

River Plate: E. Isola; A. Chiappe y F. Caineggia; A. Peruzzi, C. García y H. Simmons; R. Fraga, A. Ameal, A. Bisso, N. Rofrano y F. Taggino.

Gimnasia y Esgrima: N. Diez; A. Apaiz y S. Duggan; J. Bertani, A. H. Molfino y J. Pedacci; C. Iraola, F. Morgan, M. Hiler, C. Aguilar y E. Bourdieu.

River Plate: 1.
Gimnasia y Esgrima, 1.

Bánfield v. Huracán—

Este partido jugado ayer tarde en la cancha del primero, ambos teams empatarán sin score.

Los cuadros estaban así formados:

Huracán: Pazos; Iriarte y Alberti; Mardones, Martínez y Carabelli; Acevedo, Laguna, Spalazzo, Salvarredi y Chauvín.

Bánfield: Bisso; Rossetti y Rohm; Frumento, Nai Foino y Legarreta; López, Brown, Daneri, Burton y Roscoe.

Bánfield, 0.
Huracán, 0.

Argentino de Quilmes v Belgrano—

A las 3.15 dió principio este encuentro y en todo el primer período no se consiguió abrir el score.

A los 11 minutos del segundo tiempo Escobar marcó el primer tanto para su bando.

A los 24 minutos Highes cedió un corner que tomado por Falibene, Cabana lo convirtió de un golpe de cabeza.

Cuando faltaban 2 minutos para terminar el encuentro Escobar con un tiro corto marcó el tercer y último goal para su bando.

Los cuadros formaron de esta manera:

Argentino de Quilmes: A. Barcos; R. Martínez y J. Ortega; M. Cañás, J. C. Pereira y S. Fiorentino; J. Falibene, F. de la Serna, J. Cabano, J. Escobar y J. Barreiro.

Belgrano: E. Aguerreta; J. G. Brown y C. Morgan; J. Girado, B. H. Mallet y L. E. Hughes; J. Besano, J. D. Martín, R. W. Parsons, C. Hamelink y J. A. Palmer.

Argentinos de Quilmes, 3.
Belgrano, 0.

Boca Juniors y Estudiantes—

Este partido se jugó ayer tarde en la cancha de Boca Juniors.

Ganado el sorteo por el capitán visitante, éste decidió jugar con el viento y sol a favor.

En todo el primer período no se abrió el score.

A los 18 minutos del segundo tiempo Artigas marcó el primer tanto para su bando con un tiro corto y bajo.

A los 25 minutos Repetto acreditó el segundo goal para su bando.

Poco después terminó el encuentro.

Los cuadros estaban así formados:

Boca Juniors: A. Solans; J. Benincasa y C. Capelletti; C. Capellini, M. Pieralini y A. Elli; P. Calomino, S. Colla, A. Artigas, J. Bertolini y J. Repetto.

Estudiantes: J. Moreira; A. Paolosky y C. Raffo; M. Madero, J. M. de la Barrera y A. Sáenz; J. Lahitte, E. Costa, J. Madero, A. Iscasiste y A. Ochandio.

Boca Juniors, 2.
Estudiante, 0.

Estudiantil Porteño v. Gimnasia y Esgrima de La Plata—

En la cancha del primero se jugó ayer tarde este partido.

A las 3.5 Estudiantil inició el juego y a los 12 minutos Costa con un golpe de cabeza marcó el único tanto para su cuadro.

En el segundo tiempo el cuadro visitante igualó a los cinco minutos por intermedio de Bottaro; en todo lo que restó del partido no se modificó el score.

Los equipos formaron así:

Estudiantil Porteño: L. Carlés; J. Garasa y J. E. Benítez; F. Basurto, G. Romero y V. Boris; A. Costas, J. Pisa, A. Comarchi, F. Pisa y M. Robers.

Gimnasia y Esgrima de La Plata: E. Fernández; M. Alvarez y H. Salcedo; J. De Micheli, R. Felices y H. Negri; M. Arrúa, A. Bottaro, G. Mittalo y A. Gismano.

Estudiantil Porteño 1
Gimnasia y Esgr. de La Plata 1

Independiente v. Porteño—

Este partido se jugó en la cancha del primero y en todo el tiempo reglamentario ninguno de los dos bandos en lucha logró abrir el score.

Los cuadros se alistaron en la siguiente forma:

Independiente: S. Miguens; A. Ferro y R. O. Sande; J. Cánepa, E. A. Sande y J. Ventureira; P. Garré, A. Cherro, A. Bremeri, A. Arroyuelo y G. Galeano.

Porteño: O. Vannini; R. González Escarrá y O. Beltrame; J. Ayala, A. Galup Lanús y V. Abadía; C. Izaguirre, M. Garat, F. Schweitzer, M. Harrington y P. Polimeni.

Independiente 0
Porteño 0

Estudiantes de La Plata v. Racing—

Este partido se jugó ayer tarde en la cancha del primero.

Ganado el sorteo por el capitán visitante, éste decidió jugar con el viento a su favor.

A las 3.10 dió principio el encuentro y a los ocho minutos de este primer período Letamendi marca el único goal para su bando.

A los 30 minutos del segundo tiempo Racing igualó posiciones por intermedio de Hospital quien hizo el goal con un tiro esquinado.

Poco después terminó el encuentro.

Los teams estaban así formados:

Estudiantes de La Plata: O. Duarte Indart; L. Pastor y C. Galup Lanús; J. Aranguren, E. Ferreiroa y R. Tolosa; J. J. Lamas, D. Lazcano, C. González Bonorino, A. Letamendi y O. Hirchs.

Racing: S. Arduino; A. Ohaco y A. Reyes; J. Viazzi, F. Olazar y R. Pepe; Z. Canaveri, N. Vivaldo, A. Marcovecchio, J. Hospital y J. N. Perinetti.

Estudiantes de La Plata . . . 1
Racing 1

Columbian v. F. C. Oeste—

Este encuentro por el campeonato se jugó ayer en la cancha del primero.

A las 3.20 dió principio el encuentro y a las 43 minutos, Sachi, con un shot fuerte y bajo marcó el primer tanto para su bando, tres minutos después Pardo tomó un corner y Dannaher con un golpe de cabeza marcó el segundo tanto para su bando.

A los pocos minutos de iniciado el segundo tiempo, Dannaher con un fuerte shot derecho venció por tercera vez a Garbagnatti.

Recién a los 30 minutos el cuadro visitante consiguió un único tanto por intermedio de Pini que venció a Rotondo con un tiro alto y fuerte.

Poco después terminó el encuentro.

Los cuadros formaron así:

Columbian: A. Rotondo; A. Bruno y A. Lanata; L. Viviani, S. Pardo y A. López; P. Alessi, J. Gelmi, G. Dannhaer, J. Gianettio y E. Sacchi.

F. C. Oeste: P. Garbagnatti; A. Elordi y A. Pini; S. Sayanes, S. Barbera y R. Di Lorenzo; A. Fernández, J. Monichesi, J. A. Pini, V. S. Angeletti y J. Crespo.

Columbian 3
F. C. Oeste 1

CLUB ATLETICO SPORTIVO BARRACAS

Campeón de la división intermedia

Dos años pasados hace que se realizó la asamblea de fundación del Club Atlético Sportivo Barracas clasificado ayer campeón de la división intermedia y por lo tanto futuro componente de la primera liga.

La noticia encierra el mejor elogio, tanto más si se tiene en cuenta que es la primera vez que en tan breve tiempo consigue un club coronar su éxito llegando a la división privilegiada, punto final de todos los esfuerzos y de todos lós entusiasmos.

Y hubiera sido más rápido en tal conquista, si circunstancias que son del dominio público no influyeran el año pasado para arrebatar un título adquirido legítimamente desde el punto de vista lógico.

E. C. A. Sportivo Barracas es una importante institución que se ha destacado entre todas las instituciones que se dedican a la cultura física.

Fundado el 30 de octubre de 1913, a iniciativa de un grupo entusiasta de jóvenes de la parroquia de Santa Lucía, contó, debido sin duda a las personas que tomaron la iniciativa y al tacto y energía con que los mismos iniciaron los trabajos, con el concurso de la juventud, del comercio y de muchas personas prestigiosas y bien conceptuadas en la localidad. Su primera comisión directiva era una garantía de seriedad y de éxito, y sin la menor duda, se debe a ella la mayor parte de los grandes progresos alcanzados, pues a la terminación total de su período, en el corto espacio de dos años, el Club Sportivo Barracas contaba ya con su local central, cancha de pelota, sala de billares, de ajedrez, peluquería, buffet, sala de esgrima, de box, de música y su bien situado field, con las dependencias necesarias para la práctica del football.

Esta comisión directiva organizó durante su fecunda administración demostraciones atléticas de considerable importancia. Pueden citarse entre ellas su gran torneo atlético realizado en su field el 7 de junio de 1915, y en el que tomaron parte seis diferentes instituciones y los mejores gimnastas de la capital, resultando no sólo un acontecimiento deportivo, sino también una fiesta social. En noviembre del mismo año, organizó el campeonato libre de box para todo "amateur", uno de los más importantes que se hayan efectuado en esta capital.

Se vieron representados en este torneo de pugilismo, a más del club organizador, el Buenos Aires Boxing Club, el club Gimnasia y Esgrima de Flores, la Asociación Cristiana de Jóvenes y el Internacional Boxing Club.

Los diferentes asaltos que se efectuaban tres veces por semana, ante numeroso y entusiasta público que entraba libremente y sin restricciones a presenciarlos fueron sumamente reñidos e interesantes. Al final se clasificaron campeones de los diferentes pesos los señores Gutiérrez, Carbonell, Cobos, Darat, Herosa, Elizalde y Fernández Sonará.

Organizó también un campeonato interno de pelota a sare y a la paleta, como también un campeonato interno de football, en el que resultaron campeones, en 1914, el team Veteranos, y en 1915, el team Tímidos. En este mismo año los team de football afiliados a la Asociación Argentina de Football obtuvieron éxitos halagüeños, llegándose a clasificar su team de intermedia para jugar la final disputando el ascenso a primera liga, después de haber vencido a los fuertes equipos de Gimnasia y Esgrima de La Plata "hoy en primera" y a Alumni por 2 a 1 y 6 a 0, respectivamente, final que no jugó por haber ganado el primero de los clubs nombrados la protesta entablada ante la Asociación.

Como se ve, la obra realizada por sus primeros dirigentes ha sido importante.

Sigue el club en la actualidad su camino de progreso contando como siempre con gran número de socios y hoy agrega uno de sus más definitivos.

Obtiene sus mejores éxitos en la sección football, en la que actúan diez y seis teams; cinco inscriptos en el campeonato de la Asociación Argentina de Football y once en el campeonato interno, en que se disputan once medallas y cuyos partidos se efectúan los domingos de mañana.

Es de felicitar a la comisión auxiliar de football de esta institución por el tacto y buen sentido con que forma los teams afiliados a la Asociación Argentina de Football.

El team de intermedia, formado con jugadores que, casi en su totalidad vienen actuando por este club desde temporadas anteriores, sólo había perdido hasta la fecha, por el campeonato, el primer partido jugado en 1915 en La Plata contra el club Gimnasia y Esgrima de esa localidad. En la presente temporada sólo ha empatado tres de los primeros partidos jugados, ganando los demás, performance que ha servido para clasificarlo con la victoria de ayer campeón de intermedia.

Debe, indudablemente, su brillante campaña al hecho ya apuntado de que su equipo ha sido formado con jugadores en su mayoría que pertenecen al club de su fundación, y que por lo tanto juegan con un entusiasmo digno de todo elogio. No cuenta en su team con jugadores de cartel, y de ello debe enorgullecerse. Estos, la mayor parte de las veces sólo cuentan por las ventajas que reportaríes el jugar con más o menos habilidad. Y vale mucho más un entusiasta jugador que un "crack" consagrado pero sin entusiasmo.

Como se verá por lo manifestado, el Club Sportivo Barracas puede ser presentado como ejemplo de iniciativa a los muchos que no se atreven a instalarse en igual forma. Sin apariencia exterior, sin ninguna pretensión fastuosa, se ha concretado a la prosecución de sus verdaderos fines: fomentar el sport bajo todas sus formas más benéficas a la salud física y moral.

Queda aún mucho que hacer para llenar el programa de sus estatutos. Creemos que así han de entenderlo los que han propendido a su desarrollo hasta llevarlo a la altura en que se encuentra, pues si bien sus progresos son un coronamiento de las muchas energías empleadas y de la grande labor realizada, son también un compromiso de nuevos aportes de actividades — prestigios solo no bastan — para responder a las muchas necesidades de la institución. Y si es indudable que los comienzos son siempre los más difícile, no es la continuación de la obra lo más fácil, sobre todo cuando se siente la necesidad de seguir progresando y cuando se tiene el derecho de esperar que así sea.

MOTOCICLISMO

CLUB MOTOCICLISTA NACIONAL

Favorecidos por un día agradable, los socios del Club Motociclista Nacional realizaron ayer la anunciada excursión al pueblo de Luján (F. C. O.), iniciando la disputa del premio Estímulo, que se ha instituído como aliciente al turismo.

Desde temprano fuéronse reuniendo en la plaza del Congreso, frente al local de la institución, los aficionados que intervendrían en la jira y a las 7.20 a. m., tras la dirección de los señores José Marichalar y Agustín Bonavera, que oficiaban de capitanes de ruta, emprendieron marcha hacia el oeste.

Los excursionistas llegaron al punto de destino a las 11.30 de la mañana, habiéndolos acompañado desde Rodríguez hasta Luján una delgación de motocicletas de la ciudad de Mercedes, que se adhirieron al paseo, participando además del almuerzo campestre.

Este fué servido en el amplio establecimiento del señor Fermín Cigordia, ubicado en las márgenes del río, donde fueron motivo de toda clase de atenciones las entusiastas visitantes, cuyo número excedió de 50, entre los cuales recordamos los señores: Juan Mariani, Héctor Imbert, José Gerli, Teodor Duprat, Alberto Traverso, Federico Lamacraft, José A. Canale, Jorge Luro, Agustín Bonavera, Pedro Lurquet, Daniel Deletang, Ignacio Ctarre, Horacio Newbery, Carlos Lamarca, Amadeo H. Canale, Angel Traverso, José Belomo, Pedro Bevilacqua, José Marichalar, Carlos Santiago, Ricardo J. Oside, Pedro Aragno, Enrique Villa, Alberto Pescarmona, ingeniero Pablo Longoni, Guido Ghesi, Luis Benito, J. Longoni, Mario Giachino, Jorge Reyna, Fermín Cigordia, Martín Elizabe, Nicolás Lombardo, Pedro Elizabe, Ventura Arado, José Luchetti, Mario Colmar, Leopoldo Fusinato, Aníbal Luchetti, Esequiel Cigordia, Pedro Pessano, Emilio C. Torrá, Félix Cigordia (hijo), Carlos Luchetti, Juan Darré, Pedro Pitaluga, Juan Utarre Francisco Lagazzo Mariano de la Fuente, Miguel J. de la Cueva, etc.

Terminado el reconfortante almuerzo a la criolla, los aficionados hicieron una amena sobremesa, pasando luego a la casa particular del señor Cigorlia, donde un grupo de señoritas obsequió con un hermoso ramo de flores naturales al señor Angel Traverso, por su reciente triunfo en el campeonato de la hora.

Después de presenciar diversas alternativas de la carrera de automóviles y de realizar una visita al pueblo, los excursionistas emprendieron el regreso, arribando en buenas condiciones al límite de la capital.

AUTOMOVILISMO

AUTOMOVIL CLUB ARGENTINO

El premio Invierno fué disputado ayer en el circuito que comprende los siguien-

SAGARDUA

SIDRA CHAMPAGNISÉ

Tómese helada - Es deliciosa

tes puntos: Morón, Luján, San Andrés de Giles, Zárate, Rodríguez y vuelta.

La copa José A. Castaño debía obtenerla el ganador de dos vueltas de dicho circuito, siendo la clasificación final la siguiente:

Primero, Ermanno Bianchairdi, en 7 horas, 42 minutos; segundo, Eugenio Cassoulet, en 8 horas, 22 minutos; tercero, Alberto M. Magnasco, en 9 horas, 25 minutos; cuarto Atilio Cortona, en 9 horas, 25 minutos.

La clasificación por categorías es:

Primera categoría: primero Eugenio Cassoulet; segundo Alberto M. Magnasco; tercero Atilio Cortona.

Segunda categoría: Ermanno Bianchiardi.

CICLISMO

CLUB CICLISTA ARGENTINO

En la prueba efectuada ayer, el número de competidores no ha sido de los más concurridos, debido seguramente a que es de las primeras que se realizan, habiendo intervenido en ella los elementos más aventajados.

En la categoría Independiente, la intervención del campeón argentino de velocidad y resistencia José Guzzo, cuya actuación en la temporada anterior ha sido de las más brillantes, quien obtuvo ayer otro triunfo, la presencia del veterano Juan Ferro, de Lozano, Dighero y Solano, y los sobresalientes amateurs últimamente clasificados y pasados a la categoría superior por su actuación en las temporadas anteriores, Carmela Savarese y Antonio Secchi, quienes han demostrado la excelente preparación en que se encuentran y que han de procurar un interés mayor en las próximas pruebas a realizarse, clasificados éstos en el segundo y tercer puesto respectivamente, fué motivo para que el desarrollo de la carrera en esta categoría fuera de intensa lucha en todo el recorrido entre los citados corredores.

En la primera de amateurs, Agosteo ha hecho una de sus mejores carreras, venciendo al entusiasta David Parga, clasificado segundo.

La categoría reservada a los de segunda amateurs, resultó movida e interesante, manteniendo hasta su término la expectativa del probable vencedor. Manuel González, clasificado primero, elemento que no ha mucho se ha iniciado, logró su triunfo en forma descollante, así como Joaquín García y Francisco Battaini, clasificados segundo y tercero, respectivamente.

En resumen, el resultado general de la prueba ha logrado el éxito merecido, obteniéndose además un record que el corredor José Guzzo se adjudicó sobre el trayecto y la distancia.

Resultados generales:

Independientes. — 1.o José Guzo, del Club Ciclistas Unidos, en 2 horas, 49 minutos, 45 segundos; 2.o Carmelo Savarese, en 2 horas, 55 minutos, 40 segundos; 3.o Antonio Secchi, en 2 horas, 57 minutos; 4.o Rafael Dighero; 5.o Juan B. Ferro; 6.o Segundo Lozano.

Amateurs de primera. — 1.o Claudio Agosteo, del Club Ciclistas Unidos, en 2 horas, 57 minutos, 10 segundos; 2.o David Parga, en 3 horas, 10 minutos, 45 segundos.

Amateurs de segunda — 1.o Manuel González, del Club Ciclista Argentino, en 3 horas, 15 minutos; 2.o Joaquín García, en 3 horas, 19 minutos, 35 segundos; 3.o Francisco Bataini, a varias máquinas.

TIRO

TIRO FEDERAL ARGENTINO

Damos a continuación el resultado del concurso realizado ayer en el stand de Palermo:

Fusil, categoría A. — Primero, Juan Martino, con 127 puntos, medalla de plata de primera; segundo, R. Sambado, 122, apoyado, medalla le plata de segunda; tercero, E. L. Jourdán, 122, medalla de plata de tercera.

Categoría B. — Primero, R. Casa, con 124 puntos, medalla de plata de primera; segundo, F. Díaz Romero, 111, medalla de plata de segunda; tercero P. Cazzaniga, 106, medalla de plata de tercera; cuarto, J. M. Camaño, 100, medalla de plata de cuarta; quinto, E. E. Boiso, 99, medalla de plata de quinta; sexto, S. Videla, 93, medalla de cobre de primera; séptimo, P. Espósito, 75, medalla de cobre de segunda.

Categoría C. — Primero, J. Delmonico, con 86 puntos, medalla de plata de primera ;segundo, E. Marquine, 85, medalla de plata de tercera: tercero, R. Riguera, 83, medalla de plata de cuarta; cuarto, A. Resoagli, 80, medalla de plata deq uinta; quinto, H. Dighero, 77, medalla de cobre de cuarta; sexto, Federico Ezcurra, 75, medalla de cobre de quinta.

Categoría D. — Primero, J. M. Zamora, con 58 puntos, medalla de plata de primera; segundo, C. Vuoto, 57, medalla de plata de segunda; tercero, J. Rostagno, 56, medalla de plata de cuarta; cuarto, J. Cinat, 54, medalla de cobre de cuarta; quinto, J. R. Marcone, 52, medalla de cobre de quinta.

Categoría Estímulo, a 150 metros. — Primero, Luis E. Tula, con 116 puntos, premio 50 pesos; segundo, J. Miradón, 114, premio 20 peso; tercero, E. Barros, 110, premio 12 pesos; cuarto C. Ezcurra, 109 apoyado, premio 10 pesos; Quinto, J. A. Lorenzo, 109, premio 8 pesos.

Los premios correspondientes a esta categoría, fueron donaod spor los señores Piccardo.

Campeones. Blanco circular. — Juan Martino, con 224 puntos; blanco maniquí, Rómulo Ferreyra, co n104 puntos.

Revólver, categoría A. — Primero, Pedro Aguerre, con 157 puntos, medalla de plata de primera; segundo, doctor S. J. Prota, 153, medalla de plata de segunda.

Cotegoría B. — Primero, T. Ghiringhelli, con 162 puntos, medalla de plata de primera; segundo, A. Cagliati, 135, medalla de plata de segunda.

Categoría C. — Primero, J. A. Fernández, con 108 puntos, medalla de plata de tercera; segundo, Mario Alcántara, 107, medalla de plata de cuarta; tercero, J. del Mazo, 100, medalla de plata de quinta.

Campeones. — Primero, Pedro Aguerre, con 146 puntos.

Revólver, categoría libre. — Primero, J. A. Fermández, con 144 puntos, medalla de plata de segunda; segundo, T. Ghiringhelli, 140, medalla de plata de tercera.

Mosca al mayor número. Revólver. — J. A. Fernández. Fusil: A. Palacios, a 250 metros; R. Casa, a 350 metros.

PELOTA

FRONTON BUENOS AIRES

A 30 tantos jugaron anoche Illana y Navas v. Lucio y Arana. Los primeros vencieron por ocho tantos.

A las 10 jugaron Sánchez y Modesto v. Egea y Egozcue, venciendo éstos por 6 tantos.

Para hoy se anuncia la llegada de los profesionales Machin, Eginluz y Lizarraga, considerados de los mejores en los frontones españoles.

Debutarán en el fetival a beneficio del Círculo d ela Prensa.

LUCHA ROMANA

Con el asalto pendiente entre Massetti y Barrenechea continuó anoche en el teatro Casino el campeonato de lucha romana, venciendo el primero a los 42 minutos mediante un doble nelson.

En el asalto siguiente entre Le Boucher y Fernández, venció el primero mediante un puente quebrado a los 17 minutos y 20 segundos.

No se definió el asalto entre Barsanti y Uzcudum, por lo que continuará esta noche a las 11 y a continuación lucharán Golbach v. Younof y Baldis v. De Roa.

CRÓNICA RELIGIOSA

NOVENA DE ANIMAS

Entre mañana y pasado comienza en los diferentes templos de la capital la novena de las almas del purgatorio, que precede a la conmemoración lel 2 de noviembre, día de los fieles difuntos.

Catedral—

La novena comenzará pasado mañana y será a las 5.30 de la tarde, predicando todos los días el presbítero don Ernesto Vallaza.

San Miguel—

El novenario de ánimas comenzará mañana 24 y se efectuará todos los días a las 5.30 p. m. con rosario, novena, sermón, terminándose el piadoso ejercicio con el rezo de responso.

Predicará el novenario el presbítero Francisco R. Laphitz.

El día 2 de noviembre, a las 9.30 de la mañana, misa solemne con los responsos prescriptos.

San Nicolás—

El solemne novenario de ánimas comenzará el 25 y se rezará todos los días a las 4.30 p. m., con cánticos piadosos y sermón.

Predicará el presbítero doctor Gustavo Franceschi.

San Francisco—

Solemne novenario de ánimas por los socios de la V. Tercera Orden de San Francisco, Guardia de Honor, Pía Unión de San Antonio, Pía Unión de la Santísima Virgen, Vía Crucis Perpetuo, Archicofradía de San Benito y Doctrina Cristiana, fallecidos durante el año.

Distribución: Todos los días, desde el 25 de octubre hasta el 2 de noviembre, a las 10 a. m., misa rezada.

Por la tarde a las 5. Rosario, sermón, novena y responso en el túmulo.

Tema de los sermones: 1.o El purgatorio es el complemento de la sociedad espiritual de los verdaderos fieles entre sí, y de ellos con Dios.

2.o Podemos y debemos ceder en favor de las almas del purgatorio el mérito de nuestras buenas obras.

3.o Nuestra comunicación con los muertos tiene su expresión sublime y natural en la oración, en la plegaria por los difuntos.

4.o Dios quiere que sufraguemos por las almas del purgatorio y las aliviemos en sus penas.

5.o La voz de las almas: es un grito de angustia, demandándonos consuelo, alivio y piedad.

6.o Roguemos por nuestros muertos.

7.o Libertar las almas del purgatorio es contribuir a la plena restauración del reino de Dios.

8.o Olvidos inhumanos.

9.o La visita al cementerio.

Santo Domingo—

La comunidad dominicana dacá principio el miércoles a las 11 a. m. a la novena de ánimas con misa rezada y responso.

Catalinas (San Martín y Viamonte)—

Comenzará la novena el miércoles 25 a las 9.30 a. m., con misa y responso.

La Merced—

La novena de ánimas y los ejercicios espirituales comenzarán el 25. Se rezarán dos veces, en el orden siguiente:

Por la mañana, a las 9, plática de ejercicios, novena y responso. Predicará todos los días el R. P. Masferrer.

Por la noche, a las 8, rosario, plática, novena, cánticos y responsos Predicarán diferentes oradores.

San Telmo—

La novena comenzará mañana 24.

Todos los días, a las 8 de la noche, habrá rosario, novena, plática a cargo del cura párroco, presbítero Juan J. Guevara, cánticos y responso solemne.

Pilar (Recoleta)—

El 25 del corriente, a las 5 p. m., comenzará la novena de ánimas, precedida del rosario, con sermón todos los días a cargo de monseñor Agustín Piaggio.

San Ignacio—

Mañana 24 comienza la novena en sufragio de las benditas almas del purgatorio. Se celebrará todos los días a las 9 a. m.

Mater Misericordiae—

Mañana comenzará una misión que coincide con la novena de ánimas. Predicará en aquélla el superior de los asuncionistas.

Los cultos se realizarán de acuerdo con la siguiente distribución:

A las 7 a. m., misa explicada, sermón y cánticos piadosos Por la tarde, a las 7, vía crucis cantada, sermón, canto del miserere y responso solemne por las ánimas.

La misión concluirá el 2 del mes próximo.

SAN RAFAEL ARCANGEL

En el templo de Santo Domingo (basílica del Rosario), se celebrará mañana la fiesta del arcángel San Rafael.

A las 10 a. m., el padre Reginaldo Roldán oficiará una misa solemne, ejecutada a gran orquesta por la academia Mozart, estando el sermón a cargo del padre Antonio Batista. A las 6 p. m., habrá sermón por el orador chileno P. Luis M. Iglesias, terminando la fiesta con un tedéum.

Se repartirán medallas y estampas y se efectuará la bendición de las rosas.

—En la iglesia de San Telmo, en honor del mismo arcángel, habrá también mañana a las 10 una misa solemne, con cánticos, panegírico y bendición.

CUARENTA HORAS

En la iglesia del Sagrado Corazón de Jesús, Vélez Sársfield e Iriarte.

MUNDO COMERCIAL

Guía comercial de LA EPOCA

HOTELES

GRAN HOTEL ESPAÑA, Av. de Mayo 902|36

MADRID HOTEL, Av. de Mayo 1137

BIARRITZ HOTEL, Rivadavia y Callao

ROTISERIAS

PETIT SAVOY, Callao 147

SASTRERIAS

GABRIEL BONOMI, Rivadavia 1727

DENTISTAS

Dr. JULIO TELLO, Av. de Mayo 1346

GARAGES

"EL MOLINO", Rivadavia 1760, U. T. 4050 L.

MERCADO DE VACUNOS

(Liniers)

Han dado principio las operaciones en este mercado, con precios encalmados para todas las categorías de tropas.

Existiendo siempre muy buen interés para las haciendas nuevas, parejas en tamaño, livianas y de buena gordura.

Por vacas, gordas, novillos especiales, cuarterones y criollos de frigorífico de buena gordura y clase, su colocación resultó fácil y dentro de un margen de precios favorables.

La entrada de hoy en este mercado ffnféf de 5973 cabezab, clasificadas en la siguiente forma: novillos 4059, vacas 1324, terneros 407 y 183 bueyes. Porcinos entraron 867.

Los precios corrientes de la mañana fueron los siguientes:

Bueyes para frigorífico, a pesos 237; bueyes para consumo, de 110 a 197; novillos m. especiales para frigorífico, de 209 a 250; íd. especiales para frigorífico, de 185 a 203; íd. m. gordos para frigorífico, de 155 a 181; novillos par consumo, de 65 a 152; novillitos para consumo, de 49.50 a 135; vacas para consumo, de 48 a 167; vaquillonas para consumo, de 41 a 130; terneros para consumo de 10 a 81.

Para porcinos los precios variaron entre pesos 0.30 a 0.38 el kilo.

VENTAS DE HOY

Bargo Lascurain y Etchegaray—

120 novillos m. gordos Córdoba, pesos 175.

Accame Bellini y Cía.—

17 novillos m. especiales Alberti, pesos 212; 9 id. c. gorda Rojas, 112; 6 id. id. Valdes, 130; 2 terneros buenos id. 55; 8 terneros id. Pergamino, 55; 50 novillos carne gorda 25 de Mayo, 120; 5 vacas id. Pergamino, 108; 3 novillos gordos id. 165; 11 id. flacos id. 65; 24 vacas especiales Santa Fe, 147; 5 id. m. gordas 25 de Mayo, 137; 22 novillitos carne gorda id. 90; 2 vacas flacas Pergamino, 50; 2 terneros mamones id. 10.

Ayerza e hijos—

7 bueyes m. especiales T. Lauquen, pesos 237.

Ardohain Miguel—

37 novillos m. especiales C. Suárez, pesos 215; 13 novillos id. id. 230.

Anasagasti Juan—

25 novillitos especiale sLogería, pesos 127; 2 7id. flacos San Luis, 62.

Alonso y Blaquier—

11 novillos m. especiales Lobos, pesos 236.

Arzeno Hnos. Fto. B.—

103 novillos especiales Unión, pesos 190; 66 id. m. gordos G. López, 175; 1 id. buena carne id. 100.

Belloq e Hita—

32 novillos especiales Lobería, pesos 212; 22 id. m. kordos Necochea, 180.

Bunge y Born—

4 vacas carne gorda Indart, pesos 110; 2 bueyes especiales id. 195; 3 terneros mamones id. 30; 3 vaquillonas buena carne id. 75.

Benítez y Murré—

11 novillos m. especiales Colón, pesos 22; 3 bueyes carne gorda id. 144; 2 id. carne gorda il. 135; 2 toros id. id. 13; 14 novillos m. gordos id. 175; 10 id. carne gorda id. 130; 15 id. id. Elisa, 131; 10 id. id. 121; 2 vacas gordas id. 130; 8 vacas c. gorda id. 112; 15 novillitos buena carne id. 80.

Bracht y Cía.—

3 bueyes especiales 9 de Julio, pesos 197; 2 id. m. gordos id. 180; 10 novillos id. id. 169; 11 id. c. gorda id. 130.50; 10 id. id. 127.50; 9 novillitos especiales id. 128; 6 id. m. gordos id. 120; 2 bueyes especiales id. 196; 7 novillitos m. gordos id. 118; 2 bueyes especiales id. 195; 3 id. id. 192; 2 id. gordos id. 170; 10 novillos flacos Córdoba, 99; 10 id. id. 89; 10 id. id. 76; 7 id. buena carne id. 108.50; 12 id. flacos id. 83.

Crespo y Rodríguez—

42 novillos carne gorda Castellanos, pesos 117; 8 novillitos id. id. 92; 2 toros id. id. 140; 4 vacas kordas id. 125; 35 novillos buena carne S. Justo, 100; 3 id. c. gorda Castellanos, 120; 3 vacas carne gorda S. Justo, 112; 2 id. carne gorda id. 105; 10 terneros buenos id. 65; 7 id. id. 55; 3 id. regulares id. 45.

Chápar y Compañía—

26 vacas carne gorda Lobería, pesos 95; 12 id. m. gordas id. 135; 12 novillos carne gorda id. 130; 15 terneros gordos id. 75; 90 novillos especiales Balcarce 200.

Cucullu Felipe L.—

2 novillitos gordos Santa Fe, pesos 112; 3 vacas especiales id. 150; 4 id. gordas id. 122; 2 terneros buenos id. 60; 40 bueyes carne gorda id. 160; 8 id. id. Pergamino, 150; 12 vacas c. korda id. 86; 7 novilos c. gorda id. 150; 7 novillitos m. especiales id. 132; 8 terneros gordos id. 75; 23 novillos carne gorda id. 130; 8 id. gordos id. 160; 24 id. carne gorda Córdoba, 135.

Cooperativa de Hacendados—

72 vacas m. gordas M. Lucila, pesos 138; 50 novillos id. S. Vicente, 180; 10 id. gordos Rojas, 165.

Crespo Hnos. y Ezcurra—

4 novillos carne gorda Gualeguay, pesos 147; 5 novillitos especiales id. 123; 7 vacas gordas id. 122; 2 id. carne gorda id. 90; 1 ternero gordo id. 73; 2 terneros rekulares id. 50.

Córdoba e hijo Pedro—

45 novillos especiales Torquinst, pesos 190.

Delfino Hermanos—

6 novillos especiales Balcarce, pesos 210; 26 vacas id. id. 148; 10 vaquillonas gordas id 110; 30 terneros guenos id. 60; 2 novillos carne gorda id. 148.

Devoto y Cía. Tomás—

64 novillos m. especiales Pehuajó, pesos 230; 1 toro gordo T. Lauquen, 163; 9 novillos m. gordos id. 172; 2 vaquillonas carne gorda Navarro, 82; 44 novillos carne gorda id. 150; 5 vacas m. especiales 9 de julio, 158; 4 id. id. 160; 54 novillos criollos flacos C. de Areco, 95.

Elordy y Cía. Juan—

50 novillos especiales Las Heras, pesos 15; 23 id. gordas id. 160; 1 buey buena c.rne id. 105; 1 id. id. 105; 3 novillitos carne gorda id. 90; 3 id. id. 88; 2 vacas flacas id. 48; 4 terneros mamones id. 20.

Gioja y Etchart—

5 vacas m. gordas Rodríguez, pesos 137; 10 id. gordas id. 120; 19 id. carne gorda id. 85; 15 terneros rekulares id. 55; 13 id. mamones id. 25; 6 bueyes especiales id. 190; 2 vaquillonas carne gorda id. 85.

Goñi e hijos Ignacio—

20 novillos carne gorda C. Suárez, pesos 148.

Gibson Hermanos—

3 vacas especiales T. Lauquen, pesos 150; 7 id. carne gorda Duhan, 90; 1 id. flaca id. 50; 6 novillos c. gorda C. de Gómez, 130.

Lalor Juan—

28 novillos carne gorda 25 de Mayo, pesos 128; 20 id. buena carne id. 110; 10 vaquillonas m. gordas id. 119; 10 vacas carne gorda id. 114.50; 3 toros c. gorda id. 115; 21 novillitos id. id. 82.50; 21 vaquillonas carne gorda id. 98; 6 terneros buenos id. 57; 15 novillos especiales Luján, 203; 108 id. m. kordos C. Casares, 170; 8 8id. c. gorda Córdoba, 155; 10 id. id. 140; 6 vaquillonas m. especiales Entre Ríos, 137; 2 vacas gordas id. 129; 8 novillitos carne gorda id. 96.50; 2 terneros mamones id. 17; 9 novillos flacos Pergamino, 83.50; 18 id. carne gorda id. 137.50; 9 vacas especiales Córdoba, 144; 12 nvoillos carne gorda id. 149; 14 vaquillonas b. carne Pergamino, 80; 3 terneros gordos id. 76; 3 id. regulares id. 46.50; 8 id. buenos id. 60; 24 novillos c. gorda Santa Fe, 111; 6 novillos buena carne Santa Fe, 103.50; novillos buena carne Santa Fe, 103.50; 4 vacas carne gorda id. 116; 2 terneros m. gordos id. 81; 2 id. regulares 51, 47; 12 vacas gordas Bolívar, 130; 9 novillos carne gorda id. 114; 24 id. carne gorda Santa Fe, 124.50; 7 novillitos c. gorda id. 100; 3 id. b. carne id. 69; 26 terneros buenos Córdoba, 64; 27 id. id. 69; 14 id. id. 67; 16 id. id. 63; 14 novillitos flacos Merlo, 60; 11 id. id. 49.50; 12 vaquillonas id. id. 41; 5 vacas carne gorda Santa Fe, 118; 2 vaquillonas flacas id. 36; 2 id. c. gorda id. 84.50; 12 novillos m. gordos id. 173; 11 novillitos buena carne Entre Ríos, 72.50; 2 novillos c. gorda id. 121; 5 novillitos b. carne id. 66; 4 vaquillonas carne gorda id. 88.

Lanusse Pedro y Antonio—

4 novillitos guena carne Santa Fe, pesos 73; 2 vacas carne gorda id. 90; 2 vaquillonas id. id. 83; 8 vacas carne gorda id. 108; 10 novillos flacos id. 74.50; 2 id. carne gorda id. 131; 11 id. buena carne id. 103; 17 novillitos carne gorda id. 100; 1 toruno carne gorda Santa Fe, 130; 1 vaca m. gorda id. 140; 1 id. flaca id. 55; 1 toruno c. gorda id. 150; 12 terneros mamones Chascomús, 13; 3 vacas m. gordas id. 137; 1 id. carne gorda Pehuajó, 87.50; 17 id. m. especiales id. 155.50; 2 id. id. 167; 7 id. c. gorda id. 100; 18 novillos m. gordos T. Lauquen, 170; 14 id. especiales id. 209; 2 id. carne gorda Colón, 124.50; 3 id. id. 111.50; 12 id. id. 114; 4 id. m. gordos id. 177; 10 id. gordos id. 165; 18 id. m. especiales id. 217; 5 bueyes especiales id. 184; 20 vacas m. gordas Lincoln, 140; 50 id. m. especiales 165.

La Ganadera S. A.—

20 novillos m. gordos Bolívar, pesos 180; 11 id. id. 180; 2 gueyes id. id. 186; 7 novillitos m. especiales id. 140.

Mantel y Cía.—

5 novillos m. especiales T. Lauquen, pesos 250; 2 id. especiales id. 205; 8 vacas m. especiales id. 152.

Maraspín y Cía. Andrés—

37 vacas m. especiales Pehuajó, pesos 152; 13 id. m. gordas id. 140; 9 vaquillonas especiales id. 122; 17 id. gordas id. 110; 18 id. c. gorda id. 87; 40 id. id. 25 de Mayo, 85; 25 id. m. especiales Pehuajó, 130; 12 id. flacas id. 45.

Méndez y Cía. J. M.—

10 novillos m. gordos Balcarce, pesos 170.

Mihura Hermanos—

34 novillos m. gordos Victoria, pesos 175; 6 id. id. 175; 24 id. gordos id. 161; 6 bueyes id. id. 165; 6 id. c. gorda id. 145; 12 novillos id. id. 141.

Nale Repetto y Cía.—

22 novillos gordos 25 de Mayo, pesos 165; 26 terneros buenos il. 65.50; 12 id. gordos id. 73; 14 vacas carne gorda V. Tuerto, 108; 3 novillitos g. carne id. 77; 6 vaquillonas id. id. 73; 5 vacas c. gorda id. 90; 12 vaquillonas carne g. id. 102; 9 terneros gordos id. 73; 15 novillos c. gorda id. 118; 4 id. b. carne id. 110; 4 vaquillonas c. gorda id. 82; 9 id. id. 85.

Petersen y Gutiérrez—

3 novillos carne gorda Lincoln, pesos 150; 7 bueyes id. id. 140; 5 vacas id. id. 112; 7 id. buena carne id. 70.

Puiggrós y Cía.—

50 novillos carne gorda Palacios, pesos 125; 5 vacas gordas Sunchales, 120; 2 novillitos c. gorda S. Francisco, 85; 2 vacas flacas id. 51; 9 novillos carne gorda id. 128; 19 vacas c. gorda id. 115; 1 ternero regular id. 35.

Ruiz Baldassarre y Cía.—

99 novillos especiales Díaz, pesos 185; 1 id. carne gorda id. 140.

Solís Nicuro y Cía.—

17 gueyes criollos buena carne Corrientes, pseos 110; 45 vacas id. id. 70; 15 novillos id. id. 105; 21 id flacos id. 99; 10 vaquillonas id. id. 60; 1 buey guena carne id. 108.

Salaberry y Bercetche—

8 terneros buenos Rojas, pesos 58; 7 id. id. 59.50; 14 id. gordos id. 75; 13 vaquillonas c. gorda id. 84; 18 novillos carne gorda M. Paz, 121; 11 id. gordos id. 160; 10 novillitos carne gorda San Luis, 84; 40 novillos m. gordos Pehuajó, 170; 3 vacas m. especiales G. Pintos, 164; 16 novillos m. gordos id. 173; 7 vaquillonas m. gordas Junín, 115; 8 id. c. gorda id. 104; 7 id. buena carne id. 80; 5 id. c. gorda id. 98; 9 terneros buenos M. Paz, 67.50; 18 id. id. 57; 7 vaquillonas flacas id. 51.50; 2 terneros regulares id. 46.50; 15 id. id. 50; 2 vaquillonas c. gorda Santa Fe, 82; 4 terneros mamones id. 10.50; 3 vacas gordas id. 124; 3 id. flacas id. 55; 7 id. carne gorda id. 85; 6 novillitos flacos id. 58; 3 terneros buenos id. 57; 10 novillos carne gorda id. 116; 2 id. m. gordos id. 181; 9 id. c. gorda id. 155; 3 id. m. gordos id. 175; 34 id. m. gordos Pehuajó, 168; 15 id. c. gorda Lobería, 139; 18 id. c. gorda id. 121; 14 id. carne gorda id. 116.50.

Santamarina e hijos—

58 vacas especiales C. Suárez, a pesos 143; 14 id m. especiales id a 157.

Sansot Beltrán—

23 novilos gordos Tres Arroys a pesos 155; 10 id id il a 163.

Thompon y Cía. Enrique A.—

7 novilo m. gordos Córdoba a 180; 3 vacas id id a 140.

Unzué Alzaga y Cía.—

6 vacas m. gordas Pellegrini a pesos 140; 2 novillos flacos il a 70; 7 novillitis m.4 especiales id a 135; 15 vacas g. y c. gorda id a 110; 14 novillos id id a 152; 15 vacas gordas id a 125; 8 terneros id id a 70; 7 id buenos id a 55; 15 vacas m. gordas Bragado a 135; 4 id g. y c. gorda id a 110; 30 id id Tapalqué a 110; 200 novillos id A. Alsina a pesos 138.

Angel y Cía. Angel—

26 novillos especiales Junín a pesos 20; una vaca m. especial id a 160; 12 id m. gordas Santa Fe a 140; 18 novillos g. y c. gorda id a 145; 9 bueyes id Córdoba a 155; 2 id id Navarro a 150; 3 vacas gordas id a 120; 2 terneros mamones id a 20.

Videla Hnos. y Cía.—

3 toros m. yordos Sunchales a pesos 182; 14 novillitos gordos id a 110; 10 novillos c. vorda id a 125; 11 vacas gordas id a 122; 3 id c. gordas id a 87; 2 vaquillonas gordas id a 108.

VENTA DE CERDOS

Bargo Lascurain y Etchegaray—

20 cerdos especiales Pergamino a pesos 0.34.

Unzué Alzag y Cía.—

100 cerdos especiales Tapalqué a pesos 0.34.

Accame Bellini y Cía.—

10 cerdos especiales 25 de Mayo a pesos 0.34; 10 id id id a 0.34.

Goñi e hijos Ignacio—

33 cerdos regulares 25 de Mayo a pesos 0.30; 25 lechones especiales id a pesos 5.20 c|u.

Salaberry y Bercetche—

19 cerdos especiales 25 de Mayo a pesos 0.36; 20 id id id a 0.35.

Lalor Juan—

33 cerdos especiales Navarro a $ 0.35; 52 id buenos Santa Fe a 0.33.

De Lellis y Fagés Hnos.—

20 cerdos m. especiales Alberti a pesos 0.38; 20 id especiales 25 de Mayo a 0.35; 63 id id Rivadavia a 0.35 1|2; 60 id buenos Trigales a 0.31; 60 id id 25 de Mayo a 0.33; 25 id id id a 0.32; 35 id especiales id a 0.34 1|2.

Devoto y Cía. Tomás—

12 cerdos regulares Salto a pesos 0.30; 19 id buenos Córdoba a 0.32; 45 id especiales Salto a 0.35.

Lanusse Pedro y Antonio—

20 cerdos regulares Alberti a $ 0.30.

MERCADO DE LANARES

(Tablada)

En las mismas condiciones de la semana anterior, se iniciaron hoy las operaciones de lanares en este mercado.

Para todas las categorías los precios habidos fueron buenos, a excepción de los corderos, que debido a lo abundante de las entradas, sus precios declinan diariamente.

La entrada del día fué de 11.876 animales, habiéndose vendido durante la mañana 10.130 cabezas, repartidas en esta forma: Swift de la Plata 831, Las Palmas 1959, Compañía Sansinena 2306, La Blanca 447, Argentino Central 929, Armour 98, y 3460 para los matarifes locales.

Los precios corrientes fueron hoy los siguientes:

Capones para frigorífico, de pesos 12.50 a 23.30; íd. para matadero, de 24 a 28.50; ovejas para matadero, de 11.50 a 30; borregos para matadero, de 8.50 a 11; íd para frigorífico, de 11.50 a 15.60; corderos para frigorífico, de 8 a 11.80; íd. para matadero, de 4.10 a 7.30.

VENTAS DE HOY

Bargo L. y Etchegaray—

81 capones Frigorífico Coronel Suárez pesos 22.20; 42 borregos pelados Frigorífico Francisco Madero, 10; 13 id. matadero id. 6.70; 18 ovejas id. id. 19.50; 17 ovejas id. id. 14.

Lalor Juan—

100 corderos Frigorífico El Pampero, pesos 13.80; 70 capones pelados id. V. Valeria, 15.70; 22 ovejas id. id. 12; 21 capones id. 3 Sargentos, 14.30; 18 ovejas id. id. 16; 10 id. pelados matadero id. 12.30; 20 corderos id. id. 9; 87 corderos id. id. 6.70.

Saturnino M. de Hoz—

200 capones Frigorífico Del Campillo, pesos 19.

Ardahin Miguel—

25 corderos Frigorífico Napostá, pesos 10; 24 id. matadero id. 6.70; 11 ovejas íd. íd. 14.50.

Bunge y Born—

12 ovejas peladas Frigorífico Vitícola, pesos 10; 40 capones matadero id. 14.50; 43 capones id. id. 11.50; 24 ovejas pelads id. Madero, 13.60; 17 ovejas id. id. 11.50; 14 capones pelados id. 11; 25 corderos id. id. 11.80; 40 corderos id. id. 10; 45 id. fatadero id. 6.80.

Méndez y Cía. Jorge M.—

45 ovejas matadero S. Agustín, pesos 12.30; 60 corderos id. id. 5.90; 234 corderos id. id. 4.50.

Devoto y Cía. Tomás—

17 ovejas matadero Suipacha, pesos 16; 150 corderos id. R. Otero 6.20; 18 corderos id. Suipacha, 7; 38 ovejas id. id. 13.80; 96 ovejas id. C. Verde, 76 capones id. Piñeyro, 21.50.

Apheca y Cía. Juan—

97 corderos matadero Fouzon, pesos 5.60; 41 borregos id. id. 10.60; 20 corderos Frigorífico id. 9.50.

Schoo y Cía. Alejandro—

190 capones fatadero Balcarce, pesos 24.60.

Estrugamou Fernando—

35 corderos Frigorífico Quequen, pesos 9.80; 177 id. matadero id. 6.20.

Bayona Juan—

310 capones Frigorífico Torquinst, pesos 23.

Turco y Raffo—

5 corderos pelados matadero Salto, pesos 6.60; 14 corderos id. id. 5.50; 18 ovejas id. id. 8.50.

Linch y Cía. L.—

34 capones matadero Pieres, pesos 30; 35 capones id. id. 28.50.

Maraspin y Cía. A.—

70 corderos Frigorífico Girando, pesos 11; 30 id. matadero id. 7.30.

Chapar y Cía. Juan—

299 corderos matadero Metanas, pesos 8.70; 100 corderos id. id. 7.10; 16 ovejas peladas matadero id. 9.80; 26 ovejas Frigorífico id. 9.80; 46 borregos matadero id. 8.

Méndez Hno. y Cía.—

361 capones Frigorífico S. Germán, pesos 17; 22 borregos id. id. 3 Picos, 15.60; 21 ovejas id. id. 17; 18 corderos matadero id. 6.30.

Pegasano Rocatagliata—

103 corderos Frigorífico Pegasano, pesos 9.60; 46 id. matadero id. 6.30.

Oscamou y Cía.—

20 capones pelados Frigorífico Buchardo, pesos 12; 29 borregos id. id. 11.

Patrón Costas y Peró—

170 capones Frigorífico C. Suárez, pesos 19; 50 ovejas id. matadero id. 10; 240 corderos id. id. 5.10; 20 corderos

Gabino Rodríguez—

id. id. 4.10.

19 ovejas matadero Mackenna, pesos 21; 41 ovejas id. id. 17.20; 20 corderos Frigorífico id. 10; 32 id. matadero id. 6.80.

Unzué Alzaga y Cía.—

183 capones Frigorífico Huetel, pesos 19; 129 capones id. Unzué, 23.

Gioja y Etchart—

42 corderos matadero 3 Sargentos, pesos 8; 45 corderos id. id. 5.80.

Sivari y Bado—

12 ovejas peladas matadero Bunge, pesos 15; 56 ovejas id. id. 11.70.

Bedley Manuel y Rodolfo—

1?40 corderos Frigorífico Argerich, pesos 10.20.

CASA VACCARO

ESTABLECIDA EN EL AÑO 1883

Para el cambio general de moneda y la compra y venta de acciones y títulos de renta nacionales, provinciales y extranjeros. Es la casa más recomendada de la República.

SEVERO VACCARO

Av. de Mayo 846 — Buenos Aires

Goñi hijo Ignacio—

34 capones Frigorífico T. Picos, pesos 21.50; 163 capones pelados id. 19.80.

Mantel y Cía.—

161 capones matadero Pehuajó, pesos 26.30; 15 id. Frigorífico id. 22; 25 ovejas matadero id. 24; 125 capones Frigorífico id. 11; 32 corderos matadero id. 7.00.

Podestá y Cía.—

25 ovejas Matadero Laboulaye, pesos 15.50; 245 corderos id. id. 5.70.

Nogueras y Avalos—

79 capones matadero Madero, pesos 18; 36 ovejas matadero id. 15.50.

41 ovejas peladas matadero Pilar, pe

Anasagasti Juan—

sos 11.60; 21 borregos matadero id. 10.50; 10 corderos id. id. 5.80; 15 corderos id. id. 4.30.

Palacios Hermanos—

85 ovejas peladas matadero Entre Ríos pesos 8.50; 56 borregos id. id. 8.30.

Martínez de Hoz y Cía.—

560 capones Frigorífico G. Madero, pesos 23.20; 239 id. matadero id. 15.

La Cooperativa de Hacendados—

20 capones Frigorífico M. Lecube, pesos 24; 112 capones id. 21.80; 48 capones id. id. 21.30.

Urtazun hijo Martín—

122 corderos Frikorífico Puán, pesos 11.50; 12 id. matadero id. 7.

Salaberry y Bercetche—

15 ovejas matadero Islas, pesos 17.30; 25 capones Frigorífico id. 20; 16 corderos id. id. 11; 25 corderos matadero id. 6.80; 90 ovejas id. Del Campillo, 16.60; 99 corderos Frigorífico El Pampero, 13.80; 121 corderos id. Nazca, 10; 10 id. matadero id. 6.80; 20 id. Frigorífico B. Moderna, 10; 83 id. matadero id. 7; 37 ovejas id. Madero, 52.50; 237 corderos id. id. 5.70; 20 ovejas id. Saavedra, 17; 72 borregos Frigorífico id. 17; 195 capones pelados T. Lauquen, 14.60; 58 corderos Frigorífico Salguero, 10; id. matadero id. 7; 10 corderos matadero Salguero, 6; 240 id. S. Agustín, 6.30; 31 capones pelados Lobería, 12.50; 40 ovejas Frigorífico id. 12; 48 corderos matadero id. 6.50.

Lanusse Pedro y Antonio—

70 ovejas matadero Washington, pesos 20; 14 ovejas id. id. 17.50; 42 capones pelados Frigorífico 30 Agosto, 19; 98 ovejas matadero id. 17.50; 45 capones Frigorífico Napostá, 17.30; 225 capones id. id. 17.30; 10 id. pelados Dufoar, 16.50; 55 ovejas Frigorífico id. 14.30; 24 id. id. Napostá, 11.70; 94 capones id. id. 15.50; 106 ovejas matadero 3 Picos, 14; 16 borregos id. id. 11.50; 60 ovejas id. id. 11; 79 barregos matadero América, 18; 36 ovejas id. id. 15.50; 35 corderos matadero 3 Picos, 6.30.

VALOR DE LA PROPIEDAD

F. S. Lobato y Cía.—

Terreno en Villa Ortúzar, calle Roseti esquina Del Colegio, con una superficie de 178.74 metros cuadrados, vendido a $ 4.40 el metro cuadrado. Importa pesos 786.46. Venta por orden judicial. Comprador, señor Angel Roccatagliata.

Terreno en Vila Ortúzar, calle Roseti entre boulevard El Cano y Del Colegio, con una superficie de 449.97 metros cuadrados, vendido a $ 2.90 el metro cuadrado. Importa $ 1.304.91. Venta por orden judicial Comprador, señor Alfonso Di Paola.

Terreno en Villa Ortúzar, calle Del Colegio entre Roseti y Fraga, con una superficie de 389.35 metros cuadrados, vendido a $ 3.05 el metro cuadrado. Importa $ 1.187.52. Venta por orden judicial, Compradores, señores Petrelli hermanos.

ADUANA

RECAUDACION

La aduana de la capital recaudó desde el 1.o de enero hasta la fecha, por derechos de importación, almacenaje, eslingaje, sellos y adicionales, $ 83.480.970.65 curso legal.

Diferencia a favor del corriente año, $ 10.450.630.59 curso legal.

MARITIMAS

MAREA Y VIENTO

Desde las 6 hasta las 9 a. m. de hoy según el semáforo del Riachuelo:

6 a. m., 21 pies, 4 pulgadas; viento E.
7 a. m., 21 pies; viento E.
8 a. m., 20 pies, 8 pulgadas; viento E.
9 a. m., 20 pies, 4 pulgadas; viento E.

VAPORES ESPERADOS

Británico barón Fairlier, de Norfolk, con carbón.

Francés Amiral Tronde, de El Havre con carga.

Holandés Salland, de Amsterdam, en lastre.

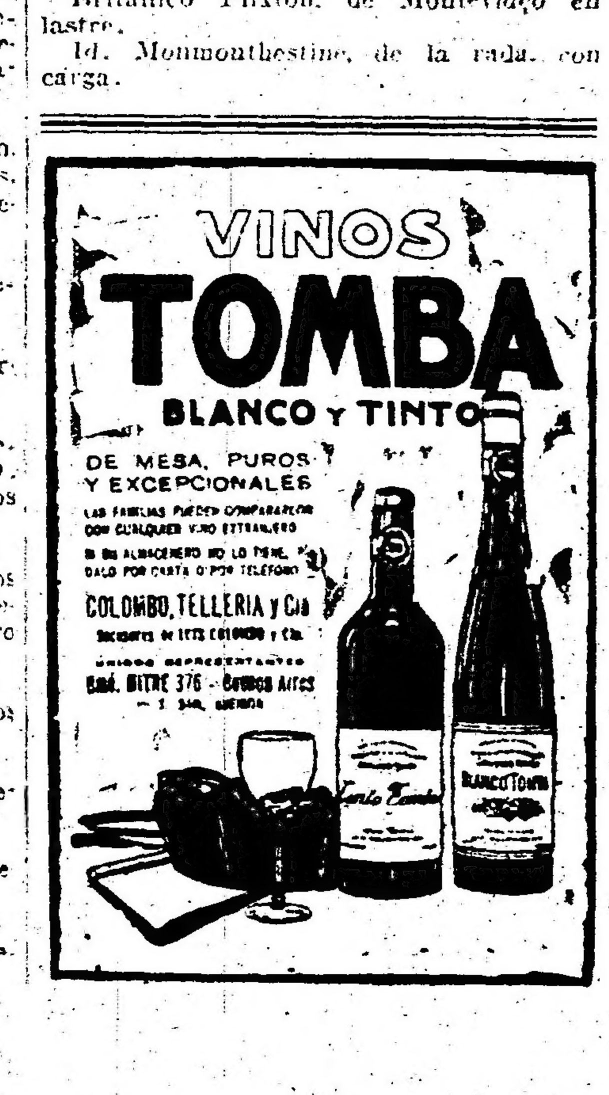
Id. Maasland, de Amsterdam en lastre.

Noruego Hbal, de Gothenburgo, con carga.

Español Infanta Isabel de Borbón, de Barcelona con pasajeros y carga.

Británico Flixton, de Montevideo en lastre.

Id. Monmouthestine, de la rada, con carga.



VAPORES A SALIR

Italiano Città di Palermo, para Gibraltar con carga.

VAPORES DE LOS RIOS

Llegaron: Ciudad de Montevideo y Cabo Santa María, de Montevideo.
París, de Salto y escalas.
Anita B. de Posadas y escalas.
Luna, de Carmelo y escalas.
Salen: Ciudad de Montevideo y Cabo Santa María, para Montevideo. salen a las 10 p. m.

LINEA DE LA COSTA SUD

Presidente Mitre, en ésta.
Presidente Quintana, en ésta, saldrá el 26 para C. Rivadavia.
Camarones, salió para Río Gallegos y escalas, llegó a Madryn.
Unión, en ésta. sale el 25 para Bahía Blanca.
Libertad, en Rosario, sale el 25 para Santos.
Atlántico, de Punta Arenas para ésta, salió el 20, llegó a Santa Cruz.
Bolivia, para San Antonio, salió el 21.
Argentino, salió el 21 para Punta Arenas y escalas.
Asturiano. en Punta Arenas.

LINEA DEL BRASIL

Roma. de Paranguá para ésta, salió el 19.
Porvenir. en Paranaguá.
Toro, en ésta.
Independencia, en Patagones.
Benjamín, en Paranaguá.
Juanita. salió el 21 para Río de Janeiro.
Pomona, en ésta.
Perú, de Porto Alegre para ésta, salió el 22.
Vaquillona, de Rosario para Santos, sale hoy.
Brasil. en ésta.

POSICION DE LOS VAPORES DE PASAJEROS DE LA MALA REAL INGLESA

Araguaya, de ésta para Liverpool, salió el 19.
Amazón, en Liverpool.
Demerara, en Liverpool.
Desna. de La Plata para Liverpool, salió el 19.
Darro, salió el 2 de La Plata.
Deseado, salió el 26 de La Plata.
Drina, de Liverpool, para ésta, salió el 14.

DE LA LINEA PINILLOS

Catalina, salió el 3 de Cádiz para ésta.
Balmes, en ésta.
Valbanera, salió el 20 para Barcelona.
Cádiz, en Barcelona.

DE LOS TANSPORTES MARITIMOS

Pampa, de Marsella para ésta, salió el 6.

DE LA TRASATLANTICA ESPAÑOLA

León XIII. salió el 18 para Bilbao.
P. de Satrústegui, salió el 24 de ésta.
Reina Victoria Eugenia, en Barcelona.
Infanta Isabel de Borbón. salió el 4 de Barcelona para ésta, esperado hoy.

DE LA SUD ATLANTIQUE

Sequana. en Burdeos.
Garonna, de Burdeos para ésta, salió el 30 de Septiembre de Lisboa, el 7 de octubre.
Samara, de ésta para Burdeos, salió el 9, de Santos el 14.
Liger, en Burdeos.
Amiral Latouche Treville, salió el 28 para Burdeos.
Amiral Nielly, en Burdeos.
Italie, en La Plata.

DEL LLOYD SABAUDO

Tomaso di Savoia, en ésta, saldrá el 24 para Génova.
P. di Udine, en Génova.

DE LA LIGURE BRASILIANA

Garibaldi, salió el 12 de octubre de Génova para ésta.
Cavour, salió el 18 para Génova.

DEL LLOYD ITALIANO

Indiana, de esta para Génova, salió el 17.
24 para Génova.
Cordova, en Génova, requisado por el Gobierno Italiano.
Luisiana, esperado el 28.
Ravenna, en Génova.

DE LA VELOCE

Savoia, en Génova.
Toscana, salió el 7 para Génova.

DEL LLOYD REAL HOLANDES

Frisia, en Amsterdam. salió el 11 para ésta.
Hollandia. de ésta, salió el 20 para Amsterdam.
Zeelandia. en Amsterdam.
Geiria. en Amsterdam.

DE LAMPORT Y HOLT

Byron, en Nueva York.
Vasari, de Nueva York para ésta, salió el 7.
Vauban, en ésta, salió el 19 de La Plata.
Vestris, en Nueva York.
Verdi, de Nueva York para ésta, salió el 21.
Voltaire, salió el 5 para Nueva York.

DE LA NELSON LINE

Highland Piper, salió el 5 de Londres para ésta.
Highland Rover, en Londres.
Highland Pride, salió el 27 de La Plata
Highland Loch, salió el 3 de La Plata.
Highland Laddie, de La Plata para Londres, salió el 10.
Highland Corrie, en ésta, saldrá mañana de La Plata.
Highland Scot. de Londres para ésta, salió el 12.
Highland Gleen, de La Plata para Londres. salió el 17.

ENTRADAS Y SALIDAS DE BUQUES DE ULTRAMAR HABIDAS EN EL PUERTO DE LA CAPITAL, DESDE LAS 8 A. M. DE AYER HASTA LAS 8 A. M. DE HOY:

Británico Strabo, de Liverpool. en el dique 3 con carga.
Id. Frelyon. de Baltimore, en el dock sur con carga.
Id. Waneta, de C. Rivadavia, en la dársena sur con petróleo.
Argentino Río Negro, de Paranaguá en el Riachuelo con carga.
Id. Brasil, de Porto Alegre en el dique 3 con carga.
Noruego Estrella de Christiania. en el dique 3 con carga.
Británico Highland Corrie, para La Plata a cargar.
Id. El Paraguayo. para La Plata a cargar.
Holandés Amstelland. para Amsterdam con carga.
Danés Neil, para Rosario a cargar.

VAPORES CON CORRESPONDENCIA A SALIR

Día 24: Highland Corrie, llevará correspondencia para Países escandinavos. Rusia. Holanda y Gran Bretaña, a las 8 a. m. con alcance hasta las 7 p. m.
Día 24: Tomaso di Savoia, llevará correspondencia para Brasil, Senegal. Francia, Gran Bretaña. Países escandinavos, Rusia, Holanda, Bélgica, España. Portugal. Suiza, Grecia. Egipto e Italia, a las 10 a. m. sin alcance.

ESPECTACULOS

TEATROS

COLON. — Hoy. a las 9.30 p. m., sexto concierto sinfónico, tercero del turno par. Variado programa musical: A. Bruneaux, Schubert, H. Rabaud, C. Saint-Saens, F. Listz.

COLISEO. — Tres conferencias sobre "La guerra vista de cerca" por el escritor y corresponsal de guerra D. Juan José de Soiza Reilly. La primera el 27 de octubre, le segunda el 3 de noviembre y la tercera el 10 de noviembre. Con proyecciones luminosas inéditas.

OPERA. — Choque y descarrilamiento — (Estreno) La gloria de los pinzones (Un fils d'Amerique).

POLITEAMA ARGENTINO. — Próximamente debuto de la gran compañía nacional que dirige don José J. Podestá.

COMEDIA. — La crisis del amor — La canción española — La Europea (Gran liquidación).

ARGENTINO. — El perfume del sobretodo — Maridos caseros.

NACIONAL. — El bautismo del nene — La fonda del pacarito—¡Sed compasivos...! — El hijo del coronel.

SAN MARTIN. — Aqcí hase farta un hombre — Serafín el pinturero—(Estreno) La corte de Risalla.

BUENOS AIRES. — ¿Cuál de los dos?: El gaucho Robles.

VICTORIA. — Compañía dramática española A. Cordero.—Primera actriz Soledad Pestalardo. — El viernes 27, debuto.

NUEVO. — El doctor Frans (Cirujano) — La milonga — Casa de juego — Quesería política.

MAYO. — Molinos de viento — El palacio de cristal — ¡Vaya calor!.

MARCONI. — La casta Susana.

MODERNO. — La trapera — (Estreno) Almas nobles — La revoltosa.

BATTAGLIA. — La Trianita; Los Fresquets. duetistas y reyes del tango; La Macarenita; Linda Thelma; La Cuyanito; Marino, monologuista cómico de salón.

AVENIDA. — La corrida de toros — El migo Melquidaes o por la boca muere el pez — El cabo primero.

OLIMPO — Bodas de oro.

VARIEDADES Y CIRCOS

CASINO (Maipú 336). — Compañía de variedades y atracciones. — Hoy: Variado programa tomando parte todos los artistas. Debuto del luchador Yousouf, campeón de Turquía (125 kilos). — De 11 a 12: Campeonati de lucha romana. — Entrada general, 1.50 $.

ROYAL THEATRE (Corrientes 835). — Compañía de variedades anglo-chino-norteamericana representada por los tres hombres misteriosos: La Follete, en sus trabajos de manipulación y prestidigitación; Dr. Hermann, el rey de la electricidad; Rush Ling Toy, el ilusionista chino real.—Hoy función con variados e interesantes experimentos y atracciones. Debutos de Pepita Golvas, tonadillero español; Ruiz y Riva, excéntricos bailarines; Falco y La Morita, los reyes de la danza gitana.—Platea, 2 $.

PABELLON DE NOVEDADES. — Hoy: Exito del gran circo ecuestre y colección zoológica, gimnastas. acróbatas, clowns, payasos y tonys. Hoy Variado programa, tomando parte todos los artistas. — Exito del American Circus. Presentación de los leones Nerón y César.—Platea, 1.50 $.

CIRCO HOLMER (Cabildo esq. Monroe). Belgrano. — Gran compañía ecuestre y de novedades Manager A. Holmer. Ecuestres, gimnastas, acróbatas, animales amaestrados, clowns, tonys, payasos, etc. El mejor conjunto artístico actualmente en jira por la América del Sud. Función todos los días matinées los jueves, sábado, y días festivos.

FRONTON BUENOS AIRES (Córdoba 1130) — Mañana a las 8.45 p. m., reunión a beneficio de la Sociedad Hermandad de Beneficencia. Dos partidos de pelota. El primero a 30 tantos, entre Illana y Navas contra Lucio y Arana. El segundo a 40 tantos, entre Egea y Trecet contra Irún y Echeverría.

PISCINA LAS ROSAS (Avenida Alvear y Bustamante). — Abierto todos los días de 8 a 12 a. m. y de 3 a 9 p. m. — Espléndida y grandiosa piscina. Capacidad de 2.000.000 de litros de agua. Renovación de 200.000 litros de agua por hora. Waterchute, trampolín y demás aparatos de natación. Baños y ropa, 1 $. Abonos de 12 baños, con ropa, 10 $.

ESMERALDA (Esmeralda 453). — Función todos los días, tarde y noche: Variado programa. Orquesta dirigida por el maestro E. Manfredi.

PARQUE JAPONES (Callao y Paseo de Julio). — Temporada de invierno — Abierto todos los domingos y feriados, de 2 de la tarde a 12 de la noche. Números de atracciones en el Teatro Romano.

PALAIS DE GLACE. — ¡Patinaje sobre hielo. — Paseo de la Recoleta — Todos los días.

SKATING RINK L'AIGLON (Florida 148) — Patinaje sobre ruedas. — Tres secciones diarias.

EXCURSIONES. — Viajes de recreo a las islas del Delta, con el vapor Rivadavia, exclusivamente para excursiones.

SKATING RINK LAS ROSAS (Avenida Alvear y Bustamante). — Patinaje sobre ruedas. Tres secciones diarias: Mañana, de 9 a 12, tarde de 3 a 6.30 y noche de 9 a 12. Días de moda: domingos y feriados de tarde, y martes y viernes de noche. Lecciones gratis. Grandes concursos. — Entrada 0.50 $.

PANORAMA DE LA BATALLA DE SALTA (Carlos Pellegrini y Corrientes). — Interesante vista panorámica que reproduce el histórico episodio de la Batalla de Salta, ejecutándose durante la exhibición el grandioso poema, sinfónico original del maestro Pavanelli. —Espectáculos por secciones desde las 10 a 12 m., de 2 a 6 y de 8 a 11 p. m., Entrada general $ 0.50. Niños y militares, $ 0.25.

PABELLON DE NOVEDADES (Corrientes y Bermejo). — Acto sensacional del capitán Fusina con sus grandes y feroces leones africanos Nerón y César: Los monos danzarines; El perro matemático.

CINEMATOGRAFOS

PALACE THEATRE (Corrientes 757). — Carlitos reporter—La garra de hierro, quinto episidio, El loto de oro.

CASINO (Maipú 336). — Todas las tardes de 3 a 6: Cinematógrafo por secciones, para familias, actuando en cada sección un número de atracción.—Platea con entrada 0.20 $; entrada general, 0.10 por sección.

SELECT (Suipacha 432). — Hoy función tarde y noche: Función a total beneficio de la Conferencia de Señoras de San Vicente de Paul del Salvador.

SPLENDID THEATRE (Santa Fe 1848)— La garra de hierro, tercera serie; Señores jurados.

EMPIRE THEATRE (Corrientes y Maipú) Secciones cinematográficas con números de atracción: Cándida García; Rosario Guerrero; Sr. González.

LAVALLE (Lavalle 921). — Hoy función tarde y noche: En los pasos de su padre, Una muchacha audaz.

ELECTRIC PALACE (Lavalle 836). — La garra de hierro, primera serie; Patriotismo, Los grandes cuentos del tío.

PETIT PALACE (Libertad 976). — Hoy: La garra de hierro, quinto episodio; El loto de oro.

SMART PALACE (Corrientes 1279|1283)— Ultus, La caída. Flor de la selva.

TEATRO CINE BOLIVAR (Bolívar 1032) — El juramento de un soldado, Carlitos Chaplin trasnochador. Celos y odio, Actualidades de la guerra europea, Pathé Journal 350.

CINEMATOGRAFO CALLAO.—(Callao 27) — La bonita comedia: Por el poder de sus derechos.

REAL CINE (Esmeralda 429). — Hoy: Actualidades Real Cine núm. 1, La fuga del tío Ignacio. Lágrimas y sonrisas, El amor sublime.

GENERAL BELGRANO (Cabildo 2166).— Variado programa con estrenos.

SUD AMERICANO (Teatro de Verano, Rioja 2045. — Compañía de dramas, comedias y zarzuelas "Angel H. Delle'acqua". Jueves 26, debuto: Los Mirasoles — En la curia.

MIGNON PALACE (Juramento 2443). — Variado programa con estrenos.

CINE OPERA (Corrientes 848). — Hoy: Variado programa con estrenos.

TEATRO CINE LIDIA (Chacabuco 968)— Variado programa con estrenos.

CINE COVEN GARDEN (Santa Fe 2541)— Variado programa con estrenos.

TEATRO "9 DE JULIO" (Bauness 2523) (Villa Urquiza).—Biógrafo y atracciones.

IMPERIAL (Cangallo 1171). — Hoy, función tarde y noche: Variado programa.

CINE NUEVO (Cangallo y C. Pellegrini)— Variado programa con estrenos.

TEATRO CINE PARIS. — Hoy: Variado programa con estrenos.

ETOILE PALACE (Corrientes 2859) — Variado programa con estrenos.

BIOGRAFO CENTRO SUD (Belgrano 1816) Variado programa con estrenos.

MAJESTIC THEATRE (Lavalle 889). — Variado programa con estrenos.

GRAN CINE RADIUM N.o 3 (Rivadavia 2970. — Variado programa.

BIJOU SALON (Pueyrredón 905). — Hoy: Variado programa con estrenos.

THE AMERICAN PALACE (Córdoba y Callao). — Variado programa.

DON JUAN DE GARAY (Garay 2467).— Variado programa con estrenos.

CRYSTAL PALACE (Corrientes 1550). — Variado programa con estrenos.

CINE OPERA (Corrientes 846). — Hoy: Variado programa con estrenos.

DE LAS FAMILIAS (Cabildo y F. Lacroze) Variado programa con estrenos.

MUNDIAL PALACE (Belgrano 1200). — Variado programa con estrenos.

VELEZ SARSFIELD (Rivadavia 5842).— Variado programa con estrenos.

GRAN SALON ALMAGRO Rivadavia 1880. Variado programa con estrenos.

CINE GENERAL URQUIZA (Guanacache 5354). — Variado programa con estrenos.

CINE MODERNO (Corrientes 980). — Variado programa con estrenos.

PRESUPUESTO GRATIS
CIUDAD O CAMPAÑA
EMPRESARIO PINTOR
Juan J. Guerra
San Salvador, 3869
BUENOS AIRES

PROFESIONALES

ABOGADOS

Dr. FRANCISCO BEIRO
TALCAHUANO 287 U. T. 976 Libertad

Estudio de los doctores
José María Sáenz Valiente y Andrés Ferreyra (hijo)
Abogados
Lavalle 1378 U. T. 4240, Libertad

Dr. VICENTE C. GALLO
Estudio: Avenida de Mayo 1411
U. T. 665 (Libertad)

Dr. FERNANDO SAGUIER
Estudio: Florida 440
U. T. 6087 (Avenida)

Dr. HIPOLITO LEYS
Estudio: Lavalle 930. U. T. 3608 (L.)

Dr. DOMINGO E. SALABERRY
Defensa 188

Dr. JOSE M. GIUFFRA
Estudio: Talcahuano 446

Dr. PEDRO A. FOX
Estudio: B. Mitre 454

Dr. LEONARDO PEREYRA IRAOLA
Estudio Florida 880, U. T. (Av.)
Esmeralda 1212, U. T. 1521 (Juncal)

Dr. RAUL MANRIQUE
Estudio: Av. de Mayo 822
U. T. 193 (Libertad)

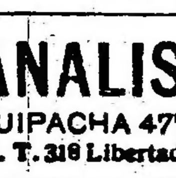
Dr. JULIO A. ROJAS
Estudio Uruguay 546. Dpto. 3. — U. T. 1955, (Libertad).

L. BOUSQUET y Cía.
Asuntos judiciales. Cobranzas a comisión. Cangallo 521, Esc. 19.

LUIS F. MAGALDI
Agrimensor nacional
Estudio: San Martín 142. Esc. 37 de 10 a 11 y de 4 a 5

DENTISTAS

Dr. MIGUEL ELKIN
Cirujano dentista. — Consultas de 9 a 11 y de 2 a 6. Chacabuco 409.



Clínica dental nocturna y diurna
Dr. NATHAN BLITZ
Cirujano dentista
De 8 a 12 a. m. y de 1 a 6 p. m. Nocturna de 7 p. m. a 2 a. m. — Av. de Mayo 975, primer piso. — U. T. 1672, Lib. — Buenos Aires.

MEDICOS

ANALISIS
LABORATORIO y FARMACIA
Abierto Día y Noche
SUIPACHA 477
U. T. 318 Libertad
DOCTORES NELSON

Doctor PICCININI
Especialista en enfermedades secretas: gastro intestinales y piel. — Consultas de 11 a 12 a. m. y de 2 a 5 p. m. Consultas 5 pesos, aplicaciones del 914, 20 $. — Corrientes 1211.
196|v|Jul. 16

Dr. A. C. REBUFFO
Enfermos de los ojos
Consultas de 10 a 11 y 2 a 6 p. m.
Bmé. MITRE 1038

Dr. A. NOCETI
Enfermedades de los ojos y prescripción de anteojos. De 1 a 6 p. m.
MAIPU 535

Dr. MARTIN M. TORINO
Médico cirujano. Enfermedades crónicas e internas. Ha trasladado su escritorio a ARENALES 1640. Consultas de 1 a 3. 219|v|jl. 24

Dr. E. G. FIGUEROA
Afecciones intestinales, estómago y abdominales, tratamiento especial de las hemorroides. — Santa Fe 1273. De 4 a 6 de la tarde.

Dr. ENRIQUE E. MANSON
Médico del Hospital Rivadavia. Señoras, Partos y Cirujía abdominal. — Consulta de 2 a 4. Montevideo 927. — Director del Sanatorio Althabe, Crispo y Mánson de la calle Estados Unidos 1038.

EDICTOS JUDICIALES

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don BERNARDO ANZOATEGUI, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, 21 de septiembre de 1916. — José E. Sirio. secretario. 1|771-v-oct.-23

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal. doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don CONSTANTE OLIVIERI o OLIVERO. ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir, sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, 22 de septiembre de 1916.— Jorge Figueroa Alcorta, secretario.
1|778 v. Oct. 24.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo Civil de la Capital Federal doctor don César A. Campos, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña MARIA TERESA MARINI DE GIORGI y don CARLOS PEDRO o CARLOS GIORGI, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, septiembre 4 de 1916. — Gabriel Fernández, secretario.
1|790 v. Oct. 26.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil, doctor Arturo Seeber, se hace saber, por el término de 30 días, contados desde la primera publicación del presente, a los acreedores de don ANTONIO GALLIANO, que ésto ha sido concursado, nombrándose síndico al doctor Héctor Gonzáles Iramain, a quien deben presentarse los títulos justificativos de sus créditos, en su estudio, calle Lavalle número 1378, segundo piso, dentro del término de treinta días. Se les hace saber igualmente que se ha señalado la audiencia del día 31 de Octubre del año en curso, a las 3 p. m. a efecto de que tenga lugar la junta de verificación de créditos, previniéndose a los que dejaren de concurrir, que esa ausencia se tendrá como adhesión a las resoluciones que adopte la mayoría de los comparecientes.
Buenos Aires, septiembre de 1916. —Francisco Castellanos, secretario. 1|793 v. Oct. 26

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña EUGENIA ROSSI DE GRUPALLI o de GRUPALI, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir, sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, 30 de septiembre de 1916. — José M.a Gutiérrez, secretario,
1|823 v. Nov. 3.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña ANDREA CAMAÑO DE PULLEIRO, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe. a deducir, sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, 6 de Octubre de 1916. — Carlos Sonatz. secretario. 1|876 v. Nov. 6.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República. doctor don Pedro V. Meléndez, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por DOMINGO ANTONIO SOFIA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, octubre 7 de 1916. — José F. Oderigo, secretario. 1|916 v. Nov. 9.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República., doctor don Arturo Seeber, se cita y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don HERMAN ROSEN, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma. bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, octubre 3 de 1913. — Juan M. Cabrera, secretario. 1 |932 v. Nov. 10.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Pedro V. Meléndez, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don SALVADOR FONTANA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires. octubre 4 de 1916. — Horacio Marcó, secretario. 1|941 v. Nov. 10.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña MERCEDES DIAZ DE PAEZ y BENEDICTA PAEZ DE CARABELLI, ya sean como herederos o acreedores para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, 9 de octubre de 1916. — F. Guillermo Espeche, secretario.
1|955 v. Nov. 13.

Por el presente se hace saber por el término de ocho días, que en el concurso de PABLO MOLLE, se halla de manifiesto, en secretaría, el estado de distribución presentado por el síndico liquidador.
Buenos Aires, agosto 29 de 1916. — Ricardo S. Curutchet, secretario.
1|980 v. Oct. 24.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República. doctor Pedro V. Meléndez, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de quince días contados desde la primera publicación del presente, a don CARLOS PESSINA y ANA CRAVERO DE PESSINA, a fin de que comparezca a tomar la intervención que le corresponda en el juicio caratulado Banco El Hogar Argentino contra CARLOS PESSINA y ANA CRAVERO DE PESSINA, sobre cobro de un crédito hipotecario, bajo apercibimiento de nombrárseles Defensor de Ausentes si así no lo hicieren.
Buenos Aires, octubre 13 de 1916. — Nadciso Arrotea Molina, secretario.
1|994 v. Nov. 1.

Por disposición del señor juez de comercio de esta capital, doctor Alberto Estrada, se cita, llama y emplaza a don ALFREDO DIAZ VALDEZ, para que dentro de la publicación del presente que se hará por quince veces, comparezca ante su juzgado y secretaría autorizante a tomar la intervención que le corresponde en el juicio que le ha iniciado don Gustavo Wust, por cobro de la suma de mil cuatrocientos setenta y cinco pesos moneda nacional, bajo apercibimiento de nombrársele Defensor que lo represente. Igualmente se le cita, llama y emplaza para que dentro del mismo término, comparezca a reconocer las firmas que con su nombre suscriben los documentos agregados a los autos y materia de esta ejecución, bajo apercibimiento de dárselas por reconocidas en su rebeldía sino compareciera.
Buenos Aires, julio 14 de 1916. — Mariano Grandoli, secretario. 1|994 v. Nov. 1.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Matías Mackinlay y Zapiola, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por doña SERVILIANA OLIVERA DE MARQUEZ, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, octubre 17 de 1916. — José A. Quirno Costa, secretario. 1|997 v. Nov.18

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de esta capital, doctor Adolfo Casabal, se cita, llama y emplaza a don JOSE A. CRESTA, por el término de quince días, a contar desde la primera publicación del presente, a fin de que, dentro de dicho plazo, comparezca a estar a derecho en el juicio que por desalojo le sigue, ante la secretaría del que suscribe, la señora Rosa F. de Vernazza, bajo apercibimiento de que si no lo hiciera. se dará intervención al Defensor de Ausentes.
Buenos Aires, octubre 17 de 1916. — Alfredo Persiani, secretario. 1|999 v. Nov. 2.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente. a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don ENRIQUE. ENRIQUE JUAN ó ENRIQUE JUAN BAUTISTA HUYSKENS, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma. bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, 18 de octubre de 1916. — José E. Cirio, secretario.
2|6 v. Nov. 18.

Por disposición del señor juez de comercio de la capital, doctor Alberto Estrada, a cargo interinamente del doctor Eduardo M. Naón, se hace saber por ocho días, que en los autos del concurso formado al señor FRANCISCO RUBI, ha sido presentado por el síndico el estado de distribución, el que queda en secretaría a los fines que hubiera lugar.
Buenos Aires, octubre 18 de 1916. — J. Arturo Aguilar, secretario. 2|8 v. Oct. 27.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Matías Mackinlay Zapiola, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don RAMON o JOSE RAMON CELAYA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, octubre 13 de 1916. — Carlos G. Marín, secretario. 2|9 v. Nov. 19.

El señor juez de 1.a instancia en lo civil de la Capital de la República. Doctor Don Matías Mackinlay Zapiola, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por Don Carlo s Casalini ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, octubre de 1916. — Carlos G. Marín, secretario.
2|195-v-nov.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital, doctor César A. Campos, se hace saber por medio del presente y por el término de quince días, que se ha declarado abierto el juicio de concurso de don MARIO LO ANACLETO ITUARTE, habiéndose nombrado síndico del mismo, al doctor Ismael P. Viñas, a quien deben los acreedores, dentro de dicho término, presentarle los certificados de sus respectivos créditos, a cuyo efecto ha constituído domicilio en la calle Talcahuano número 174. Los autos tramitan por secretaría a cargo del que suscribe.
Buenos Aires, septiembre 4 de 1916. Gabriel Fernández, secretario.
2|17 v. Nov.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor Fernando M. C[...]lombres, se hace saber por el término de quince días a los acreedores del concurso de don JOSE LOSCOCCO, que el juzgado ha señalado, la audiencia del día siete de noviembre a las 4 p. m., para que tenga lugar la junta de verificación de créditos previniéndose que los que no asistiesen se entenderá que se adhieren a las resoluciones que se tomen por la mayoría de los acreedores comparecientes.
Buenos Aires, octubre 20 de 1916. M. C. Pizarro, secretario.
2|31 v. Nov. 4.

El señor juez de 1.a instancia en lo civil de la capital de la República, doctor don Pedro V. Meléndez ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por Enristo Allini y Hermilia Fornasari o Fornazari, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Buenos Aires, octubre 19 de 1916.—Alberto S. Oderigo, secretario.
2|33v|Nov.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que considieren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don—Alberto o Alberto Díaz Mejías, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término comparezcan por ante el juzgado y secretaría del que subscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Buenos Aires, 19 de octubre de 1916.—C. P. Ayamp[...]ray, secretario.
2|34v|Nov.

LICITACIONES

Consejo Nacional de Educación

Llámase a licitación pública por el término de 30 días para realizar las obras de ampliación del edificio fiscal calle Lambaré 967, ocupado por la escuela N.o 3 del Consejo Escolar 11.o, de acuerdo con las bases, pliego de condiciones, presupuesto y planos aprobados al efecto, que tendrán los interesados a su disposición en la Oficina de la Dirección General de Arquitectura de esta repartición.

La apertura de las propuestas que deberán presentarse escritas a máquina, por duplicado y de acuerdo con lo establecido por las leyes de sellos contabilidad y obras públicas tendrá lugar el día 14 de noviembre próximo, a las 2 p. m.— El secretario general.
1|961 v13 nov.

Consejo Nacional de Educación

Llámase a licitación pública por el término de treinta días, para la provisión de registros, planillas, formularios, etc., etc., que necesitarán las Escuelas de la República durante el año 1917. El pliego de bases y condiciones podrán consultar los interesados en la Oficina de Estadística de la Repartición.

La apertura de las propuestas que deberán presentarse en sobres cerrados por duplicado, escritas a máquina y de acuerdo en un todo a lo establecido en las leyes de Sellos y Contabilidad, tendrá lugar el día 23 de noviembre próximo a las 3 de la tarde. — El secretario general.
2|32 v. Nov. 22.

CASA IRIBARNE
COCHERÍA
CALLAO 416
Carruajes — Automóviles — Servicio fúnebre
TELÉFONOS
Unión Telefónica 620 Libertad.
" " 994 "
Cooperativa Telefónica 51 Central.
La casa no tiene sucursal

Automóviles y carruajes para paseo
SERVICIOS FUNEBRES
IRIBARNE y Cía.
Casa central: TACUARI 344
TELEFONOS: U. Telef. 446 y 1513 Libertad—Coop. 652 Central
NO CONFUNDIR

AVISOS FUNEBRES

MISAS Y FUNERALES

† MAGDALENA T. DE GUGLIADA, q. e. p d., falleció en San Isidro el 25 de octubre de 1915. — La familia invita a sus relaciones al funeral que en sufragio de su alma se celebrará en la iglesia parroquial de San Isidro, el miércoles 25 del corriente, a las 10 a. m.. — Favor que agradecerán. — El duelo se despedirá por tarjeta.

† BARTOLOME ROCCA. — (q. e. p. d.) — Falleció el 7 de octubre de 1916.—Su esposa, Angela Sanguinetti de Rocca; sus hermanos Teresa Rocca de Repetto, Catalina Rocca de Terrarossa, Angela Rocca de Lemme, Jerónimo Rocca y María Rocca de Murzi, sus hermanos políticos, Antonio Sanguinetti. Eduardo Murzi. María Sanguinetti de Raffo, Sixta Alayes de Rocca, Angela Raffo de Rocca, Sara de la Torre de Rocca; sus sobrinos, primos y demás deudos, invitan a sus relaciones a asistir al funeral que en sufragio de su alma se celebrará en la iglesia de la Inmaculada Concepción, el día miércoles 25 del corriente a las 10 a. m.—Favor que se agradecerá.—El duelo se despedirá por tarjeta.

† AUGUSTO VILLEGAS, q. e. p. d., falleció el 25 de mayo de 1916. — TERESA D. DE VILLEGAS, q. e. p. d., falleció el 16 de julio de 1905. — AUGUSTO VILLEGAS, q. e. p. d., falleció el 16 de mayo de 1911. — Su hija y nieta Teresa E. Villegas invita a sus relaciones a las misas que por el eterno descanso de sus almas se celebrarán el martes 24 del corrientes, de 9.30 a 10.30 a. m. en la iglesia parroquial de Belgrano.

† BELTRAN SANSOT. — (q. e. p. d.) — Falleció el 16 de octubre de 1916. — Su esposa. María Felisa Dufaur de Sansot; sus hijos, Oscar V., Rodolfo G., Ernesto B. y María Felisa; sus padres políticos: María C. de Dufaur y Silvano Dufaur; su hermano político. sobrinos y demás deudos, invitan a sus relaciones a las misas que en sufragio de su alma se dirán en la iglesia de San Francisco, el día miércoles 25 del corriente a las 11 a. m.

† MARIA BONIFACIO. — (q. e. p. d.) — Falleció el 24 de octubre de 1915 — Su hermana. Rosa Bonifacio de Bonorino. sus hermanos políticos, Osman Bonorino y Manuel P. Poblet; sus sobrinos y demás deudos, invitan a sus relaciones a las misas que se dirán por su eterno descanso en la iglesia de San Pedro Telmo, el miércoles 25 del corriente a las 10.30 a. m. — Favor que agradecerán. — La familia asistirá a la misa de 10.30 a. m. El duelo se despedirá por tarjeta.

VAPORES A SALIR

Italiano Città di Palermo, para Gibraltar con carga.

VAPORES DE LOS RIOS

Llegaron: Ciudad de Montevideo y Cabo Santa María, de Montevideo.
París, de Salto y escalas.
Anita B. de Posadas y escalas.
Luna, de Carmelo y escalas.
Salen: Ciudad de Montevideo y Cabo Santa María, para Montevideo. salen a las 10 p. m.

LINEA DE LA COSTA SUD

Presidente Mitre, en ésta.
Presidente Quintana, en ésta, saldrá el 26 para C. Rivadavia.
Camarones, salió para Río Gallegos y escalas, llegó á Madryn.
Unión, en ésta. sale el 25 para Bahía Blanca.
Libertad, en Rosario, sale el 25 para Santos.
Atlántico, de Punta Arenas para ésta, salió el 20, llegó a Santa Cruz.
Bolivia, para San Antonio, salió el 21.
Argentino, salió el 21 para Punta Arenas y escalas.
Asturiano. en Punta Arenas.

LINEA DEL BRASIL

Roma. de Paranguá para ésta, salió el 19.
Porvenir. en Paranaguá.
Toro, en ésta.
Independencia, en Patagones.
Benjamín, en Paranaguá.
Juanita. salió el 21 para Río de Janeiro.
Pomona, en ésta.
Perú, de Porto Alegre para ésta, salió el 22.
Vaquillona, de Rosario para Santos, sale hoy.
Brasil. en ésta.

POSICION DE LOS VAPORES DE PASAJEROS DE LA MALA REAL INGLESA

Araguaya, de ésta para Liverpool, salió el 19.
Amazón, en Liverpool.
Demerara, en Liverpool.
Desna. de La Plata para Liverpool, salió el 19.
Darro, salió el 2 de La Plata.
Deseado, salió el 26 de La Plata.
Drina, de Liverpool, para ésta, salió el 14.

DE LA LINEA PINILLOS

Catalina, salió el 3 de Cádiz para ésta.
Balmes, en ésta.
Valbanera, salió el 20 para Barcelona.
Cádiz, en Barcelona.

DE LOS TANSPORTES MARITIMOS

Pampa, de Marsella para ésta, salió el 6.

DE LA TRASATLANTICA ESPAÑOLA

León XIII. salió el 18 para Bilbao,
P. de Satrústegui, salió el 24 de ésta.
Reina Victoria Eugenia, en Barcelona.
Infanta Isabel de Borbón. salió el 4 de Barcelona para ésta, esperado hoy.

DE LA SUD ATLANTIQUE

Sequana, en Burdeos.
Garonna, de Burdeos para ésta, salió el 30 de Septiembre de Lisboa, el 7 de octubre.
Samara, de ésta para Burdeos, salió el 9, de Santos el 14.
Liger, en Burdeos.
Amiral Latouche Treville. salió el 28 para Burdeos.
Amiral Nielly, en Burdeos.
Italie. en La Plata.

DEL LLOYD SABAUDO

Tomaso di Savoia, en ésta, saldrá el 24 para Génova.
P. di Udine, en Génova.

DE LA LIGURE BRASILIANA

Garibaldi, salió el 12 de octubre de Génova para ésta.
Cavour, salió el 18 para Génova.

DEL LLOYD ITALIANO

Indiana, de esta para Génova, salió el 17.
24 para Génova.
Cordova, en Génova, requisado por el Gobierno Italiano.
Luisiana. esperado el 28.
Ravenna, en Génova.

DE LA VELOCE

Savoia, en Génova.
Toscana, salió el 7 para Génova.

DEL LLOYD REAL HOLANDES

Frisia, en Amsterdam. salió el 11 para ésta.
Hollandia. de ésta, salió el 20 para Amsterdam.
Zeelandia. en Amsterdam.
Geiria. en Amsterdam.

DE LAMPORT Y HOLT

Byron, en Nueva York.
Vasari, de Nueva York para ésta, salió el 7.
Vauban, en ésta, salió el 19 de La Plata.
Vestris, en Nueva York.
Verdi, de Nueva York para ésta, salió el 21.
Voltaire. salió el 5 para Nueva York.

DE LA NELSON LINE

Highland Piper, salió el 5 de Londres para ésta.
Highland Rover, en Londres.
Highland Pride, salió el 27 de La Plata
Highland Loch, salió el 3 de La Plata.
Highland Laddie, de La Plata para Londres, salió el 10.
Highland Corrie, en ésta, saldrá mañana de La Plata.
Highland Scot. de Londres para ésta, salió el 12.
Highland Gleen, de La Plata para Londres. salió el 17.

ENTRADAS Y SALIDAS DE BUQUES DE ULTRAMAR HABIDAS EN EL PUERTO DE LA CAPITAL, DESDE LAS 8 A. M. DE AYER HASTA LAS 8 A. M. DE HOY:

Británico Strabo, de Liverpool. en el dique 3 con carga.
Id. Frelyon. de Baltimore, en el dock sur con carga.
Id. Waneta, de C. Rivadavia, en la dársena sur con petróleo.
Argentino Río Negro, de Paranaguá en el Riachuelo con carga.
Id. Brasil, de Porto Alegre en el dique 3 con carga.
Noruego Estrella de Christiania. en el dique 3 con carga.
Británico Highland Corrie, para La Plata a cargar.
Id. El Paraguayo. para La Plata a cargar.
Holandés Amstelland. para Amsterdam con carga.
Danés Neil, para Rosario a cargar.

VAPORES CON CORRESPONDENCIA A SALIR

Día 24: Highland Corrie, llevará correspondencia para Países escandinavos, Rusia. Holanda y Gran Bretaña, a las 8 a. m. con alcance hasta las 7 p. m.
Día 24: Tomaso di Savoia, llevará correspondencia para Brasil, Senegal, Francia, Gran Bretaña, Países escandinavos, Rusia, Holanda, Bélgica, España, Portugal, Suiza, Grecia. Egipto e Italia, a las 10 a. m. sin alcance.

ESPECTACULOS

TEATROS

COLON. — Hoy. a las 9.30 p. m., sexto concierto sinfónico, tercero del turno par. Variado programa musical: A. Bruneaux, Schubert, H. Rabaud, C. Saint-Saens, F. Listz.

COLISEO. — Tres conferencias sobre "La guerra vista de cerca" por el escritor y corresponsal de guerra D. Juan José de Soiza Reilly. La primera el 27 de octubre, le segunda el 3 de noviembre y la tercera el 10 de noviembre. Con proyecciones luminosas inéditas.

OPERA. — Choque y descarrilamiento — (Estreno) La gloria de los pinzones (Un fils d'Amerique).

POLITEAMA ARGENTINO. — Próximamente debuto de la gran compañía nacional que dirige don José J. Podestá.

COMEDIA. — La crisis del amor — La canción española — La Europea (Gran liquidación).

ARGENTINO. — El perfume del sobretodo — Maridos caseros.

NACIONAL. — El bautismo del nene — La fonda del pacarito—¡Sed compasivos...! — El hijo del coronel.

SAN MARTIN. — Aqeí hase farta un hombre — Serafín el pinturero—(Estreno) La corte de Risalia.

BUENOS AIRES. — ¿Cuál de los dos?; El gaucho Robles.

VICTORIA. — Compañía dramática española A. Cordero.—Primera actriz Soledad Pestalardo. — El viernes 27, debuto.

NUEVO. — El doctor Frans (Cirujano) — La milonga — Casa de juego — Quesería política.

MAYO. — Molinos de viento — El palacio de cristal — ¡Vaya calor!.

MARCONI. — La casta Susana.

MODERNO. — La trapera — (Estreno) Almas nobles — La revoltosa.

BATTAGLIA. — La Trianita; Los Fresquets, duetistas y reyes del tango; La Macarenita; Linda Thelma; La Cuyanito; Marino, monologuista cómico de salón.

AVENIDA. — La corrida de toros — El migo Melquidaes o por la boca muere el pez — El cabo primero.

OLIMPO — Bodas de oro.

VARIEDADES Y CIRCOS

CASINO (Maipú 336). — Compañía de variedades y atracciones. — Hoy: Variado programa tomando parte todos los artistas. Debuto del luchador Yousouf, campeón de Turquía (125 kilos). — De 11 a 12: Campeonati de lucha romana. — Entrada general, 1.50 $.

ROYAL THEATRE (Corrientes 835). — Compañía de variedades anglo-chino-norteamericana representada por los tres hombres misteriosos: La Follete, en sus trabajos de manipulación y prestidigitación; Dr. Hermann, el rey de la electricidad; Rush Ling Toy, el ilusionista chino real.—Hoy función con variados e interesantes experimentos y atracciones. Debutos de Pepita Golvas, tonadillero española; Ruiz y Riva, excéntricos bailarines; Falco y La Morita, los reyes de la danza gitana. Platea, 2 $.

PABELLON DE NOVEDADES. — Hoy: Exito del gran circo ecuestre y colección zoológica, gimnastas, acróbatas, clowns, payasos y tonys. Hoy Variado programa, tomando parte todos los artistas. — Exito del American Circus. Presentación de los leones Nerón y César.—Platea, 1.50 $.

CIRCO HOLMER (Cabildo esq. Monroe). Belgrano. — Gran compañía ecuestre y de novedades Manager A. Holmer. Ecuestres, gimnastas, acróbatas, animales amaestrados, clowns, tonys, payasos, etc. El mejor conjunto artístico actualmente en jira por la América del Sud, Función todos los días matinées los jueves, sábado, y días festivos.

FRONTON BUENOS AIRES (Córdoba 1130) — Mañana a las 8.45 p. m., reunión a beneficio de la Sociedad Hermandad de Beneficencia. Dos partidos de pelota. El primero a 30 tantos. entre Illana y Navas contra Lucio y Arana. El segundo a 40 tantos, entre Egea y Trecet contra Irún y Echeverría.

PISCINA LAS ROSAS (Avenida Alvear y Bustamante). — Abierto todos los días de 8 a 12 a. m. y de 3 a 9 p. m. — Espléndida y grandiosa piscina. Capacidad de 2.000.000 de litros de agua. Renovación de 200.000 litros de agua por hora. Waterchute, trampolín y demás aparatos de natación. Baños y ropa, 1 $. Abonos de 12 baños, con ropa, 10 $.

ESMERALDA (Esmeralda 453). — Función todos los días, tarde y noche: Variado programa. Orquesta dirigida por el maestro E. Manfredi.

PARQUE JAPONES (Callao y Paseo de Julio). — Temporada de invierno — Abierto todos los domingos y feriados, de 2 de la tarde a 12 de la noche. Números de atracciones en el Teatro Romano.

PALAIS DE GLACE. — ¡Patinaje sobre hielo. — Paseo de la Recoleta — Todos los días.

SKATING RINK L'AIGLON (Florida 142) — Patinaje sobre ruedas. — Tres secciones diarias.

EXCURSIONES. — Viajes de recreo a las islas del Delta, con el vapor Rivadavia, exclusivamente para excursiones.

SKATING RINK LAS ROSAS (Avenida Alvear y Bustamante). — Patinaje sobre ruedas. Tres secciones diarias: Mañana, de 9 a 12, tarde de 3 a 6.30 y noche de 9 a 12. Días de moda: domingos y feriados de tarde, y martes y viernes de noche. Lecciones gratis. Grandes concursos. — Entrada 0.50 $.

PANORAMA DE LA BATALLA DE SALTA (Carlos Pellegrini y Corrientes). — Interesante vista panorámica que reproduce el histórico episodio de la Batalla de Salta, ejecutándose durante la exhibición el grandioso poema, sinfónico original del maestro Pavanelli. —Espectáculos por secciones desde las 10 a 12 m., de 2 a 6 y de 8 a 11 p. m., Entrada general $ 0.50. Niños y militares, $ 0.25.

PABELLON DE NOVEDADES (Corrientes y Bermejo). — Acto sensacional del capitán Fusina con sus grandes y feroces leones africanos Nerón y César; Los monos danzarines; El perro matemático.

CINEMATOGRAFOS

PALACE THEATRE (Corrientes 757). — Carlitos reporter—La garra de hierro, quinto episidio, El loto de oro.

CASINO (Maipú 336). — Todas las tardes de 3 a 6: Cinematógrafo por secciones, para familias, actuando en cada sección un número de atracción.—Platea con entrada 0.20 $; entrada general, 0.10 por sección.

SELECT (Suipacha 432). — Hoy función tarde y noche: Función a total beneficio de la Conferencia de Señoras de San Vicente de Paul del Salvador.

SPLENDID THEATRE (Santa Fe 1848)— La garra de hierro, tercera serie; Señores jurados.

EMPIRE THEATRE (Corrientes y Maipú) Secciones cinematográficas con números de atracción: Cándida García; Rosario Guerrero; Sr. González.

LAVALLE (Lavalle 921). — Hoy función tarde y noche: En los pasos de su padre, Una muchacha audaz.

ELECTRIC PALACE (Lavalle 836). — La garra de hierro, primera serie; Patriotismo, Los grandes cuentos del tío.

PETIT PALACE (Libertad 976). — Hoy: La garra de hierro, quinto episodio; El loto de oro.

SMART PALACE (Corrientes 1279|1283)— Ultus, La caída. Flor de la selva.

TEATRO CINE BOLIVAR (Bolívar 1032) — El juramento de un soldado, Carlitos Chaplín trasnochador, Celos y odio, Actualidades de la guerra europea, Pathé Journal 350.

CINEMATOGRAFO CALLAO.—(Callao 27) — La bonita comedia: Por el poder de sus derechos.

REAL CINE (Esmeralda 429). — Hoy: Actualidades Real Cine núm. 1, La fuga del tío Ignacio, Lágrimas y sonrisas, El amor sublime.

GENERAL BELGRANO (Cabildo 2166).— Variado programa con estrenos.

SUD AMERICANO (Teatro de Verano; Rioja 2045. — Compañía de dramas, comedias y zarzuelas "Angel H. Delle'acqua". Jueves 26, debuto: Los Mirasoles — En la curia.

MIGNON PALACE (Juramento 2443). — Variado programa con estrenos.

CINE OPERA (Corrientes 848). — Hoy: Variado programa con estrenos.

TEATRO CINE LIDIA (Chacabuco 968)— Variado programa con estrenos.

CINE COVEN GARDEN (Santa Fe 2541)— Variado programa con estrenos.

TEATRO "9 DE JULIO" (Bauness 2522) (Villa Urquiza).—Biógrafo y atracciones.

IMPERIAL (Cangallo 1171). — Hoy, función tarde y noche: Variado programa.

CINE NUEVO (Cangallo y C. Pellegrini)— Variado programa con estrenos.

TEATRO CINE PARIS. — Hoy: Variado programa con estrenos.

ETOILE PALACE (Corrientes 2859) — Variado programa con estrenos.

BIOGRAFO CENTRO SUD (Belgrano 1816) Variado programa con estrenos.

MAJESTIC THEATRE (Lavalle 889). — Variado programa con estrenos.

GRAN CINE RADIUM N.o 3 (Rivadavia 2970. — Variado programa.

BIJOU SALON (Pueyrredón 905). — Hoy: Variado programa con estrenos.

THE AMERICAN PALACE (Córdoba y Callao). — Variado programa.

DON JUAN DE GARAY (Garay 2467).— Variado programa con estrenos.

CRYSTAL PALACE (Corrientes 1550). — Variado programa con estrenos.

CINE OPERA (Corrientes 846). — Hoy: Variado programa con estrenos.

DE LAS FAMILIAS (Cabildo y F. Lacroze) Variado programa con estrenos.

MUNDIAL PALACE (Belgrano 1200). — Variado programa con estrenos.

VELEZ SARSFIELD (Rivadavia 5342).— Variado programa con estrenos.

GRAN SALON ALMAGRO Rivadavia 1880. Variado programa con estrenos.

CINE GENERAL URQUIZA (Guanacache 5354). — Variado programa con estrenos.

CINE MODERNO (Corrientes 980). — Variado programa con estrenos.

PRESUPUESTO GRATIS
CIUDAD O CAMPAÑA
EMPRESARIO PINTOR
Juan J. Guerra
San Salvador, 3869
BUENOS AIRES

PROFESIONALES

ABOGADOS

Dr. FRANCISCO BEIRO
TALCAHUANO 287 U. T. 976 Libertad

Estudio de los doctores
José María Sáenz Valiente y Andrés Ferreyra (hijo)
Abogados
Lavalle 1378 U. T. 4240, Libertad

Dr. VICENTE C. GALLO
Estudio: Avenida de Mayo 1411
U. T. 665 (Libertad)

Dr. FERNANDO SAGUIER
Estudio: Florida 440
U. T. 6087 (Avenida)

Dr. HIPOLITO LEYS
Estudio: Lavalle 930. U. T. 3608 (L.)

Dr. DOMINGO E. SALABERRY
Defensa 188

Dr. JOSE M. GIUFFRA
Estudio: Talcahuano 446

Dr. PEDRO A. FOX
Estudio: B. Mitre 154

Dr. LEONARDO PEREYRA IRAOLA
Estudio Florida 880, U. T. (Av.)
Esmeralda 1212, U. T. 1521 (Juncal)

Dr. RAUL MANRIQUE
Estudio: Av. de Mayo 822
U. T. 193 (Libertad)

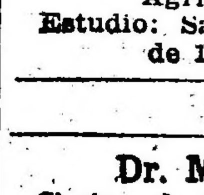
Dr. JULIO A. ROJAS
Estudio Uruguay 546. Dpto. 3. — U. T. 1955, (Libertad).

L. BOUSQUET y Cía.
Asuntos judiciales. Cobranzas a comisión. Cangallo 521, Esc. 19.

LUIS F. MAGALDI
Agrimensor nacional
Estudio: San Martín 142. Esc. 37 de 10 a 11 y de 4 a 5

DENTISTAS

Dr. MIGUEL ELKIN
Cirujano dentista. — Consultas de 9 a 11 y de 2 a 6. Chacabuco 409.



Clínica dental nocturna y diurna
Dr. NATHAN BLITZ
Cirujano dentista
De 8 a 12 a. m. y de 1 a 6 p. m. Nocturna de 7 p. m. a 2 a. m. — Av. de Mayo 975, primer piso. — U. T. 1672, Lib. — Buenos Aires.

MEDICOS

ANALISIS LABORATORIO y FARMACIA *Abierto Día y Noche*
SUIPACHA 477 U. T. 318 Libertad DOCTORES **NELSON**

Doctor PICCININI
Especialista en enfermedades secretas: gastro intestinales y piel. — Consultas de 11 a 12 a. m. y de 2 a 5 p. m. Consultas 5 pesos, aplicaciones del 914, 20 $. — Corrientes 1211.
196|v|Jul. 16

Dr. A. C. REBUFFO
Enfermos de los ojos
Consultas de 10 a 11 y 2 a 6 p. m.
Bmé. MITRE 1038

Dr. A. NOCETI
Enfermedades de los ojos y prescripción de anteojos. De 1 a 6 p. m.
MAIPU 535

Dr. MARTIN M. TORINO
Médico cirujano. Enfermedades crónicas e internas. Ha trasladado su escritorio a ARENALES 1640. Consultas de 1 a 2.
219|v|jl. 24

Dr. E. G. FIGUEROA
Afecciones intestinales, estómago y abdominales, tratamiento especial de las hemorroides. — Santa Fe 1273. De 4 a 6 de la tarde.

Dr. ENRIQUE E. MANSON
Médico del Hospital Rivadavia. Señoras, Partos y Cirujía abdominal. — Consulta de 2 a 4, Montevideo 927. — Director del Sanatorio Althabe, Crispo y Mánson de la calle Estados Unidos 1038.

EDICTOS JUDICIALES

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don BERNARDO ANZOATEGUI, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, 21 de septiembre de 1916. — José E. Sirio, secretario. 1|771-v-oct.-23

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don CONSTANTE OLIVIERI o OLIVERO, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir, sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho,
Buenos Aires, 22 de septiembre de 1916.— Jorge Figueroa Alcorta, secretario.
1|778 v. Oct. 24.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo Civil de la Capital Federal doctor don César A. Campos, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña MARIA TERESA MARINI DE GIORGI y don CARLOS PEDRO o CARLOS GIORGI, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, septiembre 4 de 1916. — Gabriel Fernández, secretario.
1|790 v. Oct. 26.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil, doctor Arturo Seeber, se hace saber, por el término de 30 días, contados desde la primera publicación del presente, a los acreedores de don ANTONIO GALLIANO, que ésto ha sido concursado, nombrándose síndico al doctor Héctor Gonzáles Iramain, a quien deben presentarse los títulos justificativos de sus créditos, en su estudio, calle Lavalle número 1378, segundo piso, dentro del término de treinta días. Se les hace saber igualmente que se ha señalado la audiencia del día 31 de Octubre del año en curso, a las 3 p. m. a efecto de que tenga lugar la junta de verificación de créditos, previniéndose a los que dejaren de concurrir, que esa ausencia se tendrá como adhesión a las resoluciones que adopte la mayoría de los comparecientes.
Buenos Aires, septiembre de 1916. —Francisco Castellanos, secretario. 1|793 v. Oct. 28

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña EUGENIA ROSSI DE GRUPALLI o de GRUPALI, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir, sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, 30 de septiembre de 1916. — José M.a Gutiérrez, secretario.
1|828 v. Nov. 2.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña ANDREA CAMAÑO DE PULLEIRO, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe. a deducir, sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, 6 de Octubre de 1916. — Carlos Sonatz. secretario. 1|876 v. Nov. 6

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Pedro V. Meléndez, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por DOMINGO ANTONIO SOFIA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, octubre 7 de 1916. — José F. Oderigo, secretario. 1|916 v. Nov. 9.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Arturo Seeber, se cita y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don HERMAN ROSEN, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, octubre 3 de 1913. — Juan M. Cabrera, secretario. 1 |932 v. Nov. 10.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Pedro V. Meléndez, ha dispuesto se cite. llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don SALVADOR FONTANA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiera lugar por derecho.
Buenos Aires, octubre 4 de 1916. — Horacio Marcó, secretario. 1|941 v. Nov. 10.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña MERCEDES DIAZ DE PAEZ y BENEDICTA PAEZ DE CARABELLI, ya sean como herederos o acreedores para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, 9 de octubre de 1916. — F. Guillermo Espeche, secretario.
1|955 v. Nov. 13.

Por el presente se hace saber por el término de ocho días, que en el concurso de PABLO MOLLE, se halla de manifiesto, en secretaría, el estado de distribución presentado por el síndico liquidador.
Buenos Aires, agosto 29 de 1916. — Ricardo S. Curutchet, secretario.
1|980 v. Oct. 24.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor Pedro V. Meléndez, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de quince días contados desde la primera publicación del presente, a don CARLOS PESSINA y ANA CRAVERO DE PESSINA, a fin de que comparezca a tomar la intervención que le corresponda en el juicio caratulado Banco El Hogar Argentino contra CARLOS PESSINA y ANA CRAVERO DE PESSINA, sobre cobro de un crédito hipotecario, bajo apercibimiento de nombrárseles Defensor de Ausentes si así no lo hicieren.
Buenos Aires, octubre 13 de 1916. — Nadciso Arrotea Molina, secretario.
1|994 v. Nov. 1.

Por disposición del señor juez de comercio de esta capital, doctor Alberto Estrada, se cita, llama y emplaza a don ALFREDO DIAZ VALDEZ, para que dentro de la publicación del presente que se hará por quince veces, comparezca ante su juzgado y secretaría autorizante á tomar la intervención que le corresponde en el juicio que le ha iniciado don Gustavo Wust, por cobro de la suma de mil cuatrocientos setenta y cinco pesos moneda nacional, bajo apercibimiento de nombrársele Defensor que lo represente. Igualmente se le cita, llama y emplaza para que dentro del mismo término, comparezca a reconocer las firmas que con su nombre suscriben los documentos agregados a los autos y materia de esta ejecución, bajo apercibimiento de dárselas por reconocidas en su rebeldía sino compareciera.
Buenos Aires, julio 14 de 1916. — Mariano Grandoli, secretario. 1|994 v. Nov. 1.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Matías Mackinlay y Zapiola, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por doña SERVILIANA OLIVERA DE MARQUEZ, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, octubre 17 de 1916. — José A. Quirno Costa. secretario. 1|997 v. Nov.18

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de esta capital, doctor Adolfo Casabal, se cita, llama y emplaza a don JOSE A. CRESTA, por el término de quince días, a contar desde la primera publicación del presente, a fin de que, dentro de dicho plazo, comparezca a estar a derecho en el juicio que por desalojo le sigue, ante la secretaría del que suscribe, la señora Rosa F. de Vernazza, bajo apercibimiento de que si no lo hiciera. se dará intervención al Defensor de Ausentes.
Buenos Aires, octubre 17 de 1916. — Alfredo Persiani, secretario. 1|999 v. Nov. 2.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente. a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don ENRIQUE, ENRIQUE JUAN ó ENRIQUE JUAN BAUTISTA HUYSKENS, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, 18 de octubre de 1916. — José E. Cirio, secretario.
2|6 v. Nov. 18.

Por disposición del señor juez de comercio de la capital, doctor Alberto Estrada, a cargo interinamente del doctor Eduardo M. Naón, se hace saber por ocho días, que en los autos del concurso formado al señor FRANCISCO RUBI, ha sido presentado por el síndico el estado de distribución, el que queda en secretaría a los fines que hubiera lugar.
Buenos Aires, octubre 18 de 1916. — J. Arturo Aguilar, secretario. 2|8 v. Oct. 27.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Matías Mackinlay Zapiola, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don RAMON o JOSE RAMON CELAYA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, octubre 13 de 1916. — Carlos G. Marín, secretario. 2|9 v. Nov. 19.

El señor juez de 1.a instancia en lo civil de la Capital de la República, Doctor Don Matías Mackinlay Zapiola, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por Don Carlo s Casalini ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, octubre de 1916. — Carlos G. Marín, secretario.
2|195-v-nov.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital doctor César A. Campos, se hace saber por medio del presente y por el término de quince días, que se ha declarado abierto el juicio de concurso de don MARCELO ANACLETO ITUARTE, habiéndose nombrado síndico del mismo, al doctor Ismael P. Viñas, a quien deben los acreedores, dentro de dicho término presentarle los certificados de sus respectivos créditos, a cuyo efecto ha constituído domicilio en la calle Talcahuano número 174. Lo autos tramitan por secretaría a cargo del que suscribe.
Buenos Aires, septiembre 4 de 1916. Gabriel Fernández, secretario.
2|17 v. Nov.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor Fernando M. Colombres, se hace saber por el término de quince días a los acreedores del concurso de don JOSE LOSCOCCO, que el juzgado ha señalado, la audiencia del día siete de noviembre a las 4 p. m., para que tenga lugar la junta de verificación de créditos previniéndose que los que no asistieren se entenderá que se adhieren a las resoluciones que se tomen por la mayoría de los acreedores comparecientes.
Buenos Aires, octubre 20 de 1916. M. C. Pizarro, secretario.
2|31 v. Nov. 4.

El señor juez de 1.a instancia en lo civil de la capital de la República, doctor don Pedro V. Meléndez ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por Eristo Allini y Herminia Fornasari o Fenazari, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Buenos Aires, octubre 19 de 1916.—Alberto S. Oderigo, secretario.
2|33v|nov.

Por disposición del señor juez de 1.a instancia en lo civil de la capital federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que consideren con derecho a los bienes dejalos por fallecimiento de don Alberto o Alberto Díaz Mejías, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término comparezcan por ante el juzgado y secretaría del que subscribe. a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Buenos Aires, 19 de octubre de 1916.—C. P. Arambarray, secretario.
2|34v|nov.

LICITACIONES

Consejo Nacional de Educación

Llámase a licitación pública por el término de 30 días para realizar las obras de ampliación del edificio fiscal calle Lambaré 967, ocupado por la escuela N.o 3 del Consejo Escolar 11.o, de acuerdo con las bases, pliego de condiciones, presupuesto y planos aprobados al efecto, que tendrán los interesados a su disposición en la Oficina de la Dirección General de Arquitectura de esta repartición.
La apertura de las propuestas que deberán presentarse escritas a máquina, por duplicado y de acuerdo con lo establecido por las leyes de sellos, contabilidad y obras públicas tendrá lugar el día 14 de noviembre próximo, a las 2 p. m.— El secretario general.
1|961 v13 nov.

Consejo Nacional de Educación

Llámase a licitación pública por el término de treinta días, para la provisión de registros, planillas, formularios, etc. etc., que necesitarán las Escuelas de la República durante el año 1917. El pliego de bases y condiciones podrán consultar los interesados en la Oficina de Estadística de la Repartición.
La apertura de las propuestas que deberán presentarse en sobres cerrados por dupliado, escritas a máquina y de acuerdo en un todo a lo establecido en las leyes de Sellos y Contabilidad, tendrá lugar el día 23 de noviembre próximo a la 3 de la tarde. — El secretario general.
2|32 v. Nov. 22.

CASA IRIBARNE
COCHERÍA
CALLAO 416
Carruajes — Automóviles — Servicio fúnebre
TELÉFONOS Unión Telefónica 620 Libertad.
" " 994 "
Cooperativa Telefónica 51 Central.
La casa no tiene sucursal

Automóviles y carruajes para paseo
SERVICIOS FUNEBRES
IRIBARNE y Cía.
Casa central: TACUARI 344
TELEFONOS: U. Telef. 446 y 1513
Libertad—Coop. 652 Central
NO CONFUNDIR

AVISOS FUNEBRES

MISAS Y FUNERALES

✝ MAGDALENA T. DE GUGLIADA, q. e. p d., falleció en San Isidro el 25 de octubre de 1915. — La familia invita a sus relaciones al funeral que en sufragio de su alma se celebrará en la iglesia parroquial de San Isidro, el miércoles 25 del corriente, a las 10 a. m.. — Favor que agradecerán. — El duelo se despedirá por tarjeta.

✝ BARTOLOME ROCCA. — (q. e. p. d.) — Falleció el 7 de octubre de 1916.—Su esposa, Angela Sanguinetti de Rocca; sus hermanos Teresa Rocca de Repetto. Catalina Rocca de Terrarossa, Angela Rocca de Lemme, Jerónimo Rocca y María Rocca de Murzi, sus hermanos políticos, Antonio Sanguinetti, Eduardo Murzi. María Sanguinetti de Raffo, Sixta Alayes de Rocca, Angela Raffo de Rocca, Sara de la Torre de Rocca; sus sobrinos, primos y demás deudos, invitan a sus relaciones a asistir al funeral que en sufragio de su alma se celebrará en la iglesia de la Inmaculada Concepción, el día miércoles 25 del corriente a las 10 a. m.—Favor que se agradecerá.—El duelo se despedirá por tarjeta.

✝ AUGUSTO VILLEGAS, q. e. p. d., falleció el 25 de mayo de 1916. — TERESA D. DE VILLEGAS, q. e. p. d., falleció el 16 de julio de 1905. — AUGUSTO VILLEGAS, q. e. p. d., falleció el 16 de mayo de 1911. — Su hija y nieta Teresa E. Villegas invita a sus relaciones a las misas que por el eterno descanso de sus almas se celebrarán el martes 24 del corrientes, de 9.30 a 10.30 a. m. en la iglesia parroquial de Belgrano.

✝ BELTRAN SANSOT. — (q. e. p. d.) — Falleció el 16 de octubre de 1916. — Su esposa. María Felisa Dufaur de Sansot; sus hijos, Oscar V.. Rodolfo G., Ernesto B. y María Felisa; sus padres políticos. María C. de Dufaur y Silvano Dufaur; su hermano político. sobrinos y demás deudos, invitan a sus relaciones a las misas que en sufragio de su alma se dirán en la iglesia de San Francisco, el día miércoles 25 del corriente a las 11 a. m.

✝ MARIA BONIFACIO. — (q. e. p. d.) — Falleció el 24 de octubre de 1915 — Su hermana, Rosa Bonifacio de Bonorino, sus hermanos políticos, Osman Bonorino y Manuel P. Poblet; sus sobrinos y demás deudos, invitan a sus relaciones a las misas que se dirán por su eterno descanso en la iglesia de San Pedro Telmo, el miércoles 25 del corriente a las 10.30 a. m. — Favor que agradecerán. — La familia asistirá a la misa de 10.30 a. m. El duelo se despedirá por tarjeta.

REMATES

Adolfo Bullrich y Cia.

4500 novillos y vacas Durham

EN VIDAL, (F. C. S.)

Haciendas de buena clase y estado, incluso 3.150 novillos mochos.

El domingo 29 del corriente a las 12 m.

En el Estab. "La Tomasa", distante 4 leguas de Vidal, 2 de Vivoratá, 8 de Balcarce y 10 de Mar del Plata.

Adolfo Bullrich y Cía.

SHORTHORN Y LINCOLN DE Pears — 5 toros Shorthorn, y un buen lote de 25 carneros Lincoln importados por el señor A. T. Pears, se rematarán.

El **martes 24 de octubre**, a las 2.30 p. m., en nuestra casa, San Martín 254.

Comisión a cargo de los compradores. — Adolfo Bullrich y Cía.

1|991 voct. 23

PERCHERON DE "LONCOY" — 7 padrillos Percherón de R. Preparatorio, hijos de Fraisier; 10 yeguas Percherón de R. P., hijas de yeguas inscriptas, y 11 yeguas Percherón, inscriptas en el R. P. e hijas de Fraisier, procedentes del establecimiento "Loncoy" en General Madariaga, de los señores Alberto Lanús y Cía., se rematarán.

El **jueves 26 de octubre**, a las 2.30 p. m., en nuestra casa San Martín 254. Viene en el lote un padrillo hermano de Fraisier 35, campeón de 1914.

Comisión a cargo de los compradores. — Adolfo Bullrich y Cía.

2|23-v-oct. 25

SHORTHORN DE RAWES — UN buen lote de 7 toros Shorthorn, descendientes de conocidas tribus importados por los señores J. e I. Rawes, se rematarán.

El **viernes 27 de octubre**, a las 2.30 de la tarde, en nuestra casa San Martín 254. Comisión a cargo de los compradores. — Adolfo Bullrich y Cía.

2|25-v-oct. 26

SHORTHORN DE P. MILLER Y W. T. Malcolm — Cinco buenos toros Shorthorn importados por os señores Peter Miller y W. T. Malcolm, se rematarán.

El **viernes 27 de octubre**, a las 2.30 de la tarde en nuestro patio, San Martín 254 previa exhibición.

Comisión a cargo de los compradores. — Adolfo Bullrich y Cía.

2|24-v-oct. 26

4.000 VACUNOS DURHAM EN VIdal. — Haciendas de buena mestización Durham y en buen estado incluso 3.000 novillos de 2, 2 1|2 y 3 años y el resto vacas con y sin cría, y vaquillonas, en el establecimiento La Tomasa, distante cuatro leguas de Coronel Vidal, 2 1|2 de Vivoratá, ocho de Balcarce y diez de Mar del Plata, todas estaciones del ferrocarril del Sur.

El *domingo 29 de octubre*, a las 12 m., en el mismo establecimiento, después de un almuerzo campestre, con las haciendas a la vista y en lotes apropiados para invernadores y criadores.

Oportunamente detalles completos.

Comisión, 4 por ciento, a cargo de los compradores.—Adolfo Bullrich y Cía.

2|11-v-oct. 28

CONCURSO DE GANADOS GORdos. — Organizado por la Sociedad Rural Argentina, y a celebrarse en su local de Palermo el día 12 de noviembre próximo.

Recordamos a los interesados que el plazo para la presentación de los pedidos de local vence el lunes 23 del corriente.

Reglamentos, programas y otros informes, en nuestra casa, Florida 269 y 273, Buenos Aires. — Adolfo Bullrich y Cía.

2|26-v-nov. 11

MAX. C. PAZ

JUDICIAL CON RETASA. — 531 hectáreas, 20 áreas y 86 centiáreas de campo especial, apto para agricultura y ganadería. A 1 legua de estación Duggan (ferrocarril Central Argentino), a dos de C. Sarmiento, a 3 de San Antonio de Areco y Villa Lía (ferrocarril Central Córdoba). Tierra, pastos y agua reputados excepcionales entre las mejores de esa zona privilegiada. A 135 kilómetros de la capital (3 horas).

Base retasada, $ 74.369.20 c|l. (o sean a razón de $ 140 la hectárea).

El **jueves 26 de octubre de 1916, a las 3 p. m.**, en el salón de ventas de mis colegas señores Iriondo y Cía., B. Mitre 1146, capital federal, venderé de acuerdo al siguiente:

EDICTO JUDICIAL

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo comercial de la capital, doctor Félix Martín y Herrera, se hace saber por quince días, que en los autos "Tomás Devoto y Compañía contra Rafael C. Maldonado" ha sido nombrado martillero don Máximo C. Paz, para vender en pública subasta el día, hora y lugar que designe, una fracción de campo, situada en el partido de Baradero, provincia de Buenos Aires, compuesta de 531 hectáreas, 20 áreas, 86 centiáreas; lindando al N. E. con A. Maldonado el lote 2 de este mismo campo adjudicado a Rosa Asteria Puch y Maldonado y con el lote 1, adjudicado a Miguel Zacarías Maldonado; al N. O. con lote 4, adjudicado a A. C. Haley Colombo; al S. E. con Ramallo D'Alessandria y en parte con J. Telleria; al S. O. con Juan Duggan (sucesión).

Base retasada, $ 74.369.20 c|l. Autorízase al martillero a exigir del comprador el 8 o|o de seña y a cuenta de precio y 2 o|o de comisión.

Datos: Arenales 1132, capital, o secretaría actuaria, Palacio de Justicia, sexto piso.

Buenos Aires, septiembre de 1916.—Firmado: **Agustín N. Matienzo, secretario. — Máximo C. Paz.**

1|924-v. oct. 25

Giménez, Zapiola, Panelo y Cía.

JUDICIAL. — EN CABALLITO. — Cucha-Cucha 1141, entre Gaona y Figueroa, calle adoquinada. A su frente el tranvía 85 y por Gaona el 99. Terreno: 8m66 de frente al S. O. por 45m92 de fondo en el costado S. E y 45m89 en el costado N. O. Superficie 397.53 m. c. Edificio: dos piezas, corredor, cocina y w. c. Construcción: cielos rasos de yeso, pisos pino tea y mosaico, etc. Base retasada $ 5.000. Por orden del señor juez de 1ra. instancia Dr. J. C. Lagos, secretaría del Dr. Pagano, a propuesta de parte, en el expediente "Banco de Galicia y Buenos Aires contra Olivera Florencio".

El **domingo 29 de octubre**, a las 4 1|2 p. m., en la misma casa. Escrituras por los escribanos señores Felipe T. Ibañez y Juan J. Burlet. 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión en efectivo. — Gimenez Zapiola, Panelo y Cía. Florida 239.

1|921 v. oct. 29

PEDRO Y ANTONIO LANUSSE

En Pergamino

F. C. C. A.

REMATE ESPECIAL DE HACIENDA

1360 vacunos 1360

El viernes 27 de octubre

EN LAS INSTALACIONES DE LOS señores Gregorio P. Idigoras y Cía., a la 1.30 de la tarde, con las haciendas a la vista, perfectamente clasificadas en lotes y de acuerdo con el siguiente detalle: 320 novillos Durham de dos años, mochos, buen estado; 280 novillos Durham, 2 1|2 y 3 años, mochos, buen estado; 300 novillos Durham, 3 años, 2 marcas; 350 novillos Hereford, 3 años, 2 marcas; 50 vaquillonas Durham con 30 terneros al pie; 28 vacas mestizas Durham gordas. Comisión, 2 por ciento a cargo de los compradores y 2 o|o a cargo de los vendedores.

Trenes—De Retiro sale tren el 27 a las 7.20 a. m. que pasa por Vagués a las 10.7 a. m., por Arrecifes a las 12.2 p. m., y llega a Pergamino a la 1.15 p. m.

De Rosario sale tren el mismo día a las 9.53 a. m., que llega a Pergamino a las 12.20 p. m.

De San Urbano sale tren el día 27 a las 8 a. m., llegando a las 11.55 a. m.

Por más datos a nuestro escritorio en ésta, calle Belgrano 836.—Pedro y Antonio Lanusse.

2|35 v. oct. 26

ADOLFO CALVETE

JUDICIAL. — EN BANFIELD. A largos plazos. 2 casas de familia y negocio en un block. Por disposición del señor juez en lo civil doctor Fernando M. Colombres y como perteneciente al juicio seguido por el Banco El Hogar Propio contra don Patricio Niella, remataré el **domingo 5 de noviembre**, a las 4 p. m. sobre las mismas, a saber:

Casa calle Vieytes núm. 405 con sala, vestíbulo, 3 habitaciones y demás dependencias. Negocio en la calle Vieytes esquina Manuel Castro con salón y una pieza y la casa calle Manuel Castro núm. 1715 con 2 habitaciones y dependencias. Estos edificios están construídos en un terreno que mide 39.80 metros de frente al este a la calle Manuel Castro por 35 metros de fondo frente también a la calle Vieytes. Su edificación es en cal y en barro, con cielorasos de yeso, pisos pino tea, patios de mosaico, con carpintería pino. Dista 4 cuadras de la estación Banfield F. C. S.

Tasación $ 18.965 m|n. Base 2|3 partes o sean pesos 12.643.33 m|n pagaderos en la siguiente forma: Tercera parte al contado y el resto en mensualidades durante diez años de 6 o|o de amortización, y 8 o|o de interés o sean $ 11.67 mensuales por cada mil pesos.

Exigiré al comprador 8 o|o de seña y a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Estos informes a los Tribunales secretaría del doctor Manuel C. Olmos o a mis escritorios Cangallo 442. — Adolfo Calvete.

2|28v4 nov

CASARES Hnos. y DIEHL

SHORTHORN DE CAMPBELL— Un buen conjunto de 15 toros Shorthorn importados, seleccionados en importantes cabañas de Inglaterra, e importados por el señor Jorge Campbell, se rematarán.

El *viernes 27 de octubre*, a las 2.30 de la tarde, en nuestra casa, Sarmiento número 357, donde se hallan en exhibición.

Catálogos en nuestras oficinas. Sarmiento 357. — Casares Hnos. y Diehl.

2|12v26oct.

SHORTHORN IMPORTADO— Un buen lote de 12 toros Shorthorn importados por los señores Emilio N. Casares e hijos y seleccionados en importantes cabañas, se rematará.

El *miércoles 25 de octubre* a las 2.30 de la tarde, en nuestra casa, Sarmiento número 357, donde se hallan en exhibición. Catálogos en nuestras oficinas. —Casares Hnos. y Diehl.

2|13v24oct.

RAUL ALMEIDA

JUDICIAL. — EN BELGRANO 1 lote de terreno, calle Blanco Encalada entre Forest y Wáshington, próximo al hospital Pirovano y a los tranvías 35 y 37 y de la estación Coghlan F. C. C. A.

Orden juez civil doctor Balarino (hoy a cargo del doctor Colombres), secretaría Dobranich en el juicio Bruno Antonio contra Macleod William (cobro hipotecario).

Base $ 3819.38 m|n o sea las 2|3 partes de su tasación.

El **domingo 5 de noviembre**, a las 4 p. m. sobre el mismo.

Mide 8.66 mts. de frente N. O. por 45.84 mts. de fondo, lo que dá una superficie de 396.97 metros cuadrados. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Datos, secretaría Dobranich o en mi escritorio Lavalle 1059. (U. T. 3316 Libertad). — Horacio H. Dobranich.

2|27-v-nov.

CASAL Hnos.

JUDICIAL. — TRES PROPIEDADES EN esta capital, dos de ellas sobre el mismo puerto, es decir en el barrio de los grandes depósitos del alto comercio; barrio de gran porvenir especial para casas introductoras por la proximidad al puerto, ferrocarriles, etc.

1.a Cochabamba 101 al 117, esquina Azopardo Nros. 1261 al 1297. Terreno de 35 metros 57 centímetros de frente al S. por 26 metros 18 ctms. de fondo hacia el N. se mide 26 mts. 68 ctms.; desde este punto cuadrando al N. se miden 8 mts. 66 ctms. y desde ese punto cuadrando al O. se miden otros 8 mts. 66 ctms. hasta dar con la línea O. de la propiedad cuya longitud es de 34 mts. 84 ctms. Amplio edificio de dos pisos sólidamente construídos. Frente con grandes puertas con celosías metálicas y ventanas en el piso alto. El entrepiso es de madera sobre tirantería de hierro, techos también de hierro, etc., etc.

Tasación $ 200.590.73 m|n. Base para la venta 2|3 partes, $ 133.727.16 moneda nacional.

El día **miércoles 25 de octubre**, a las 3 p. m., en nuestro hall de ventas Avenida de Mayo N.o 634.

2.a Cochabamba N.o 1 al 15 esquina a la calle Espora N.o 1289. Terreno de 20 metros 10 ctms. de frente al Sud, por 26 metros 17 ctms. de fondo o sea de frente al Este. En la esquina se halla edificada una casa de negocio que comprende una gran sala, dos piezas, cocina, w. c. y altillo con dos piezas pequeñas. Hay una entrada y vestíbulo sobre la calle Espora, mientras que la parte del negocio es por la esquina. Dos vidrieras dan a ambas calles. El resto del terreno comprendido en las dimensiones señaladas, está ocupado por una construcción para depósito o taller, con entrada por la calle Espora donde lleva el N.o 1283. Forma este edificio un martillo dando frente también sobre la calle Cochabamba donde no hay entrada sino solo grandes ventanas. La construcción es de piso bajo con excepción de la parte que da sobre Cochabamba, donde se ha levantado un piso alto, de madera sostenido por columnas de hierro y con una escalera de ascenso también de madera. Sobre el frente de Espora hay también ventanas y la puerta de entrada lleva cortina metálica.

Tasación, $ 74.081.36 m|n. Base para la venta 2|3 partes $ 49.387.56 m|n.

El día **miércoles 25 de octubre**, a las 3 p. m., en nuestro hall de ventas Avenida de Mayo N.o 634.

3.a Propiedad calle Loria N.o 847. Edificada en 8 metros 66 ctms. de frente al E. por 30 mts. de fondo en el costado S., 31 metros 50 ctms. en el costado N. y 8 mts. 80 ctms. en el contrafrente al O. Buena casa-habitación compuesta de vestíbulo, hall, sala, comedor, tres piezas, baño, cocina, w. c., patio, etc. Pisos de madera, cielorrasos de yeso, sólida carpintería, mosaicos extranjeros en el hall, revoques interiores y exteriores en buen estado, etc.

Tasación, $ 28.651.80 m|n. Base para la venta 2|3 partes $ 19.101.20 moneda nacional.

El día **miércoles 25 de octubre**, a las 3 p. m., en nuestro hall de ventas Avenida de Mayo N.o 634. Orden del señor juez doctor J. C. Lagos, secretaría Barraquero en el juicio seguido por la sociedad "Crédito Territorial Argentino" contra don Antonio Chiogna, por cobro de un crédito hipotecario. Exigiremos el 8 o|o a cuenta de precio y el 2 o|o de nuestra comisión. Informes, Bmé. Mitre 754. — Casal Hnos.

1|918-v-oct. 24

Peralta Martínez y Serna

JUDICIAL. EN VILLA INDUSTRIAles, partido de Avellaneda, como a 20 cuadras de la estación Lanús. Casa calle Gaboto 3643 (antes Santiago Plaul). Juez doctor Padilla, secretaría del doctor Palacio. Juicio Sociedad La Constructora Americana con Ricardo Pérez Martínez.

Base, $ 1.519.96, o sean las dos terceras partes de la tasación.

El **domingo 5 de noviembre**, a las 2, en la misma propiedad.

El terreno mide 17m32 de frente por 34m64 de fondo. Superficie 599.96 metros cuadrados. El edificio se compone de 2 habitaciones de material, galería y w. c., 1 cocina de madera, pozo con bomba, etc. 8 o|o como seña y a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. — Peralta Martínez y Serna.

NOTA: La sociedad acreedora facilitará al comprador en hipoteca hasta la suma de $ 1.000, pagadera en las condiciones en que esta sociedad acuerda sus préstamos. Por más informes, ocurrir al local de la misma, calle Maipú 17, o a nuestra casa, 320 San Martín 326. 2|20-v. nov. 5.

JUDICIAL. — TERRENO EN CAballito. — Paysandú esquina Planes, a 2 cuadras del bulevar Gaona y de los tranvías de ida y vuelta al centro. Orden del señor juez doctor Lagos, secretaría del doctor Pallejá. Juicio Ghioldi Mon y Cía. con el propietario del terreno referido.

Base, $ 6 los 75 centímetros cuadrados o sea la vara cuadrada, suma que representa las dos terceras partes de la tasación.

El **domingo 5 de noviembre**, a las 2, en el mismo terreno.

Mide 11m08 de frente al oeste sobre Paysandú, 25m80 en su otro frente al sur sobre Planes, 12m05 en el lado este y 25m80 en el del norte. Superficie, 298.50 metros cuadrados, 8 por ciento como seña y a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. — Peralta Martínez y Serna. 2|88-v. nov. 5.

Banco Hipotecario Nacional

CAPITAL

POR EJECUCION JUDICIAL.—PETIT HOtel, calle Echeverría N.o 3342, entre las de Conde y Superí. N.o H.o 2187, serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el **MARTES 24 DE OC**hotel ubicado en la calle Echeverría núme**TUBRE DE 1916, A LAS 12.30 P. M.**, petit ro 3342, con edificio compuesto de subsuelo, planta baja y alta, con la siguiente distribución: SUBSUELO consta de dos piezas para servicio, depósito, cocina, w. c., lavadero. PLANTA BAJA, hall, sala, comedor, antecomedor, terraza, antecocina y una pieza en entrepiso y **PLANTA ALTA**, se compone de galería del hall, 4 habitaciones y cuarto de baño. Terreno mide: 8.66 metros de frente al N. O., por 33 metros 952 milímetros de fondo.

BASE DE VENTA $ 23.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 17.500 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 16.133 con 484 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 10 de Octubre de 1916.

1|923 v. Oct. 24.

CAPITAL

FINCA CALLE BOYACA Nros. 829|33 ENtre las de Páez y Neuquen. N.o H.o 19801, 1.a serie, 2.a ley 9155. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el **VIER**NES 27 DE OCTUBRE DE 1916, A LAS 2.45 P. M., una finca ubicada en la calle Boyacá números 829|31|33, con edificio compuesto de planta baja y alta con las siguientes distribuciones: PLANTA BAJA, consta de dos departamentos, uno al frente con entrada por el N.o 829 y otro al fondo con entrada por el N.o 833, constando el primero de salón de negocio y despensa, una habitación, una pieclta, cocina y en altos una pieza de servicio etc.; y el del fondo, tres habitaciones, comedor, baño, cocina, en altos una pieza de servicio, etc. PLANTA ALTA, con entrada por el N.o 831, se compone de vestíbulo, piecita, escritorio, sala, 3 habitaciones, comedor, baño, despensa, cocina y en altos una pieza de servicio, terraza, etc. Terreno mide: 8.80 metros de frente al O. por 41.50 metros de fondo en el costado S., 43.08 metros en el del N., teniendo en el contrafrente al E. 8.90 metros.

BASE DE VENTA $ 35.500

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 29.500, que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 28.545 con 909 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional, 25 de Mayo 245, (capital federal) o a su sucursal en Mendoza. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 17 de octubre de 1916.

1|934 v. Oct. 31.

SUCURSAL BAHIA BLANCA

DOS QUINTAS CON EDIFICIOS EN LA ciudad de Bahía Blanca. Préstamo N.o H.o 92|6844, serie C. H. A. 6 o|o de $ 40.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de Bahía Blanca, establecida en la calle San Martín N.o 82, el día **VIERNES TRES DE NO**VIEMBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS, A LAS CUATRO DE LA TARDE, una fracción de la quinta 26, compuesta de 30 metros de frente al S. O. por 251.14 metros de fondo, o sean 7534 metros 20 decímetros cuadrados; lindando: por el S. O., con calle pública; por el S. E. con parte de la misma quinta 26, de propiedad de don Juan Rufrancos por el N. E. con terreno de 8.66 metros de ancho, perteneciente a la quinta 26 y destinado a calle, y al N. O. con la quinta 24 a deslindarse.

La quinta número 24 compuesta de una superficie de 64.896 metros cuadrados; lindando: al N. O., con el arroyo Maldonado; al S. E., con la fracción de la quinta 26 ya descripta; al N. E., con la 25 y al S. O., calle en medio con la 31.

Dista de la plaza principal unas 15 cuadras, y 9 de la estación del F. C. P.; dan frente a la calle Sixto Laspiur, cercado en todo su perímetro por alambrado de siete hilos y frente de tamariscos, posee arboledas. Tiene un cuerpo de edificio compuesto de seis piezas, con pisos de madera, galería en todo su alrededor; un segundo cuerpo de tres piezas, y demás dependencias; un tercer cuerpo de cuatro piezas, pisos de tabla y ladrillo; independientemente, cuatro piezas más destinadas a depósito; dos invernáculos, molino con tanque de material y dos más Samsón, un pozo surgente e instalación de agua corriente, etc.

BASE DE VENTA $ 53.300

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 40.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a pesos 37.161 con 594 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional 25 de Mayo 245, (capital federal) o a su sucursal en Bahía Blanca y en La Plata. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 20 de octubre de 1916.

2|10 v. Nov. 3.

Banco Hipotecario Nacional

Se avisa al público que el día miércoles 25 del corriente, se procederá a la quema de los siguientes cupones:

Serie J.	$	67.437.—
Serie K.	„	294.027.50
C. H. A. 6 o|o. . .	„	730.188.—
	$	1.091.652.50

El acto tendrá lugar en el local del banco, calle 25 de mayo 245, a las 2.30 p. m.

Buenos Aires, octubre 23 de 1916.—A. Díaz, gerente. 2|22-v. oct. 24.

BANCOS

BANCO COMERCIAL ITALIANO. — FUNdado en el año 1896. — Bartolomé Mitre 460 al 468.

Sucursales: San Juan 1861, Rivadavia 2541, Corrientes 3002 y Bernardo de Irigoyen 1389-93.

Capital autorizado . . .	$	10.000.000
Capital subscripto . . .	„	5.000.000
Capital realizado	„	5.000.000
Reservas	„	800.000

Abre cuentas corrientes, depósitos a plazo fijo y Caja de Ahorros, descuentos, cobranzas, compra y venta de títulos, se dan cartas de crédito, giros telegráficos y a la vista y a plazo sobre cualquier punto de Europa.

Administra propiedades haciendo adelantos sobre alquileres, encargándose de remitir las rentas a cualquier punto.

Compra y vende billetes de Bancos italianos, franceses, uruguayos o cualquier valor.

Ordenes de pago sobre todas las oficinas postales de Italia, Francia y España.

Abona por año:

Por depósitos en cuenta corriente . .	1	o|o
A plazo fijo de 30 días	2	„
A plazo fijo de 60 días	3	„
A plazo fijo de 90 días	4	„
A plazo fijo de 130 días	4 1|2	„
A plazo fijo de 1 año	5	„
En Caja de Ahorros después de 60 días	4	„
En liras italianas con giros sobre Italia	3	„
Por depósitos que se emplearán en préstamos hipotecarios al plazo fijo de un año	6	„

El Banco hace toda clase de operaciones bancarias.

Horario de las sucursales: de 10 a. m. a 3 p. m., de 5 a 6.30 p. m. — Domingo Repetto, gerente.

BANCO DE LA NACION ARGENTINA. — Fundado en 1891. —Casa central: Buenos Aires, calle Rivadavia 363 al 399. Reconquista 15 al 39.

Capital	$	128.000.000.—m|n
Fondo de reserva	„	14.565.407.14 o|s

Sucursales y agencias en la Capital: Belgrano, Cabildo 1900, esquina Sucre; Boca del Riachuelo, Almirante Brown 1101; Flores, Rivadavia 7000, esquina Pedernera, con agencia en los Nuevos Mataderos; General Urquiza, Bauness esquina Cullen; N.o 1, Montes de Oca 1699, esquina California 1101; N.o 2, Entre Ríos 1201, esquina San Juan 1802; N.o 3, Corrientes 3399, esquina Gallo 401; N.o 4, Bernardo de Irigoyen 1000, esquina Carlos Calvo; N.o 5, Rivadavia 2828; N.o 6, Santa Fe 2138; N.o 7, Caseros 2929, Parque Patricios; N.o 8, Triunvirato 734; N.o 9, Santa Fe 4526; N.o 10, Boedo 885; N.o 11, Aduana de la Capital; N.o 12, Callao 76 al 84; Oficina de Cambio, en el Hotel de Inmigrantes, Dársena Norte. Oficina de Depósitos Judiciales en el Palacio de Justicia.

159 sucursales y agencias en el interior de la República.

TASA DE INTERES

El Banco abona (moneda legal solamente)

	Anual
Por depósitos en c. corriente .	Sin interés:
Id. id. a plazo fijo de 90 días, con o sin libreta	2 o|o
Id. id. id. a 180 días, con o sin libreta	3 o|o
Id. id. en Caja de Ahorros, después de 60 días, hasta pesos 5.000	4 o|o
Id. id. id. después de 60 días, desde $ 5001 hasta $ 10.000	3 o|o
El Banco cobra:	Anual
Por adelantos en c. corriente .	8 o|o
Por descuentos de pagarés de comercio y letras de pago íntegro hasta 6 meses de plazo .	Convencional
Por descuentos de letras con amortización	7 o|o

El Banco de la Nación Argentina vende letras de cambio sobre Alemania, Austria, Hungría, Inglaterra, Francia, España, Italia, Suecia, Noruega, Rusia, Portugal, Finlandia, Bélgica, Holanda, Suiza, Turquía, Servia, Rumania, Grecia, Bulgaria, Asia, Africa, Oceanía, Estados Unidos de Norte América, Canadá, Chile, Bolivia, Brasil y Uruguay.

Buenos Aires, septiembre 1.o de 1916. — Julián J. Solveyra, Gáspar Cornille, gerentes.

BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA — Casa central: Bmé. Mitre 434 al 448. — Sucursales: En la capital, N.o 1, calle Corrientes esquina Pueyrredón, N.o 2, Avenida Montes de Oca número 2099; N.o 3, Paseo de Julio número 1258, N.o 4, Calle Moreno número 2300; N.o 5, Calle Rivadavia número 8449. En el interior: Rosario de Santa Fe, La Plata, Bahía Blanca, Paraná, Concordia, Gualeguaychú, Gualeguay, Uruguay, Victoria, La Paz (E. R.), Resistencia (Chaco).

Agencias Puerto Ing. White (B. Blanca), Ensenada (La Plata).

Capital realizado . .	$	10.000.000 oro sellado
Fondo de reserva ordinario	„	922.330 „ „

SUCURSAL LA PLATA

POR EJECUCION JUDICIAL

CAMPO UBICADO EN EL PARTIDO DE Pehuajó, con superficie de 1750 hectáreas. Préstamo N.o H.o 1857|11832, serie C. H. A., 6 o|o de pesos 140.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en la sucursal establecida en la ciudad de La Plata en la calle 51 núm. 529 el día **LUNES VEINTE Y TRES DE OCTUBRE DE MIL NOVECIEN**TOS DIEZ Y SIES, A LAS DOS Y MEDIA P. M., las siguientes fracciones de campo, a saber:

N.o	H.o	LOTE		SUPERFICIE	PRESTAMO	DEUDA ACTUAL	BASE DE VENTA
1857	11.832	1	247	h 9.000 mc.	23.900	22.530.066	35.000
		II	248	„ 8.600 „	22.600	21.210.314	32.000
		III	246	„ 7.000 „	22.300	21.021.777	32.000
		IV	250	„	21.100	19.890.561	29.000
		A	243	„	16.100	15.177.158	22.000
		B	248	„ 7.400 „	16.500	15.554.230	23.000
		C	250	„	16.500	15.554.230	23.000

El campo de que se trata en esta división está ubicado en el partido de Pehuajó, formado por dos fracciones a saber:

1.o Por el lote señalado en el plano que cita su título con el núm. 4 de la reserva segunda de dicho partido, compuesto de una superficie total de 1000 hectáreas.

2.o 3 fracciones de terreno de campo señalados en el plano referido con las letras A. B. y C., los que son parte del lote 9, de la reserva segunda del mismo partido, compuesta c|u, de 1250 metros de frente al S. E. por 2000 metros de fondo o sean 250 hectáreas, cada fracción.

La numeración de los lotes y superficie es tomada del plano que firmado por el ingeniero civil señor Pedro Elgorreaga y el agrimensor señor Luis Monteverde, corre agregado a los títulos.

El o los compradores continuarán haciendo el servicio de la hipoteca orginaria que reconoce cada lote y abonarán en dinero el exceso sobre la deuda actual, hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco, antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional (25 de Mayo 245, capital federal) o a su sucursal en La Plata. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 9 de octubre de 1916.

1|883 v. Oct. 23.

ABONA

Por depósito en c. corr.	1	o|o	1	o|o
A plazo fijo de 30 días .	2	o|o	2	o|o
Id. id. id. 60 días . .	3	o|o	3	o|o
Id. id. id. 90 días . .	4	o|o	4	o|o
Id. id. d. 180 días . .	4 1|2	o|o	4 1|2	o|o
A mayor plazo	Convencional.			

El Banco expide cartas de crédito, vende giros y transferencias por cables y órdenes postales sobre todas las ciudades y pueblos de Italia, así como sobre Londres, París, Madrid, New-York, etc., etc. También sobre Brasil, Chile, Paraguay y República Oriental del Uruguay. Recibe remesas al cobro y emite giros sobre todas las sucursales del Banco de la Nación Argentina.

El Banco trata en general todas las operaciones bancarias.

AVISOS VARIOS

"LA MERCANTIL"

Es la que adelanta más dinero sobre pólizas de empeño.

886 - LAVALLE - 886

Banco El Hogar Argentino

Avenida de Mayo 886

Tiene propiedades en venta con facilidades de pago, en esta capital y pueblos suburbanos.

SE ALQUILAN

TRAJES DE ETIQUETA

G. MARTINEZ

Victoria 848

CONVOCATORIAS

SOCIEDAD ANONIMA DE GANADERIA Y Agricultura "Los Palmares". — De acuerdo con lo que prescribe el artículo 10 de los Estatutos, se convoca a los señores accionistas a la Sexta Asamblea General Ordinaria que se celebrará el día 31 de Octubre de 1916, a las 11.30 a. m., en el local número 376 de la calle Bartolomé Mitre.

ORDEN DEL DIA

1.o Aprobación de la Memoria, Balance General y Cuenta de Ganancias y Pérdidas por el ejercicio fenecido el 30 de Junio de 1916.

2.o Nombramiento de tres Directores Titulares.

3.o Nombramiento de dos Directores Suplentes.

4.o Nombramiento de un Síndico y un Síndico Suplente, y fijación de la remuneración del Síndico para el año en curso.

5.o Nombramiento de dos accionistas para que firmen el Acta de la Asamblea.

Nota: Se previene a los señores accionistas que de acuerdo con lo dispuesto por los Estatutos de la Sociedad, deberán depositar sus acciones con tres días de anticipación; como también se hace presente que tal depósito deberá hacerse en la Caja Social o en su defecto se presentará un certificado de tenerlas depositadas en un establecimiento bancario de la Capital Federal. — El secretario. 1|934 v. Oct. 27.

COMPAÑIA INCINERADORA LIMITADA. — (Sociedad Anónima). — Convocatoria. — Por resolución del Directorio y de acuerdo con las disposiciones contenidas en los Estatutos Sociales, se convoca a los señores accionistas a la quinta Asamblea General Ordinaria, que tendrá lugar el día 6 de noviembre de 1916 a las 4 p. m., en las oficinas de la Compañía, Avenida de Mayo número 665, primer piso, para tratar la siguiente

ORDEN DEL DIA:

1.o Aprobación de la Memoria, Balance General y Cuenta de Ganancias y Pérdidas correspondientes al quinto ejercicio terminado el 30 de junio de 1916.

2.o Elección de un Director Titular y un Director Suplente.

3.o Elección del Síndico y Síndico Suplente.

4.o Designación de dos accionistas para aprobar y firmar el acta de la asamblea.

Para poder concurrir a la asamblea, deberán depositarse las acciones en las oficinas de la Compañía, con tres días de anticipación al designado para la asamblea. — El Directorio.

1|966 v. Oct. 31.

CAJA INTERNACIONAL MUTUA DE PENsiones. — Fundada en 1901. — Convocatoria. — Se convoca a os señores socios de la institución, al Referéndum Plebiscitario que de acuerdo con el estatuto y el reglamento, se efectuará durante los días comprendidos entre el 8 y 15 de noviembre próximos, inclusives, con el fin de sancionar las reformas proyectadas a los artículos 30, 39, 44 y 57 del estatuto, creación de los artículos 88 y 89 (Reformas publicadas en los Boletines de la Institución correspondientes a los meses de Septiembre y Octubre de 1916) y autorización al presidente para efectuar las tramitaciones que deban hacerse para la aprobación del S. G. de las reformas proyectadas, pudiendo aceptar o nó las modificaciones que imponga el P. E., facultándolo para reducir los nuevos estatutos a escritura pública ante el Tribunal de Comercio.

Buenos Aires, octubre de 1916. Juan B. Giudice, presidente; Alfredo Borlasca, secretario. 1|988 v. Nov. 8.

Ferrocarriles del Estado

RED DE TROCHA ANGOSTA

Servicio de pasajeros, encomiendas y cargas combinado con los ferrocarriles Central Córdoba y Central Argentino para las Sierras de Córdoba, provincias de Santa Fe, Córdoba, San Juan, La Rioja, Catamarca, Santiago del Estero, Tucumán, Salta, Jujuy y La Quiaca (frontera boliviana).

Servicio internacional con Bolivia via La Quiaca.

La estación Embarcación del Central Norte (sobre el río Bermejo) terminal de la línea Oriente a Bolivia es la más a propósito de la Sierra (Bolivia).

Véase los horarios de trenes en las estaciones; por más datos a los jefes de estación, al gerente en Cruz del Eje para el Argentino del Nórte, al gerente en Tucumán para el Central Norte o a la administración general (oficina de informes) Perú 672, Buenos Aires.

LUIS RAPELLI,

Administrador general.

INFORMACIONES DE ÚLTIMA HORA

Servicio telegráfico del Exterior

(De la Agencia Havas y de nuestros corresponsales)

COMUNICADO OFICIAL

Remitido por la legación de Francia

Situación del ejército de Levante, del 10 al 20 de octubre:

En el ala derecha, los ingleses han conquistado todo el terreno comprendido entre la orilla izquierda del Struma y la vía férrea, desde Haznatar hasta la altura de Serés. Sus avanzadas atravesaron la línea del ferrocarril en Prosenick, y continúan hacia el Este.

En el centro, atacamos las posiciones enemigas al Este de Guergueli, penetrando en las primeras líneas búlgaras, sobre un frente bastante extenso.

En el ala izquierda, los serbios libraron violentos combates, obteniendo señalados éxitos, a despecho de la resistencia opuesta por el adversario. La lucha fué particularmente viva sobre el Dobropolje, que cayó en poder de los serbios. En la curva del Cerna, a pesar de los ataques búlgaros, los serbios conservan Skocivir. Con vigorosa ofensiva consiguieron, luego, progresar en la región montañosa de Cuke, apoderándose de las aldeas de Brod y Veriselo. En el curso de estas últimas acciones, nuestros aliados capturaron 7 cañones, numeroso botín de guerra y 250 prisioneros.

Más al oeste, las tropas franco-rusas rechazaron al enemigo sobre la línea principal de defensa, bombardeándola.

COMUNICADO OFICIAL RUSO

PETROGRADO, octubre 23.—Un comunicado oficial aparecido hoy anuncia:

Los rusos y los rumanos en la Dobrudja continúan retirándose resistiendo tenazmente a las tropas del mariscal von Mackensen.

En el frente de la Transilvania los rumanos libraron ayer varios ataques obligando a los austro-alemanes a retirarse algo en los valles de Trotus, Mitus y Slanic.

Al oeste de la frontera de la Moldavia las tropas rumanas combaten obstinadamente con éxito.

LOS GENDARMES PONTIFICIOS

Recibidos por el Papa

ROMA, octubre 23. — El Papa, Benedicto XV, recibió a los gendarmes pontificios agradeciendo el mensaje leído por el señor Francisco Pieri y elogiando los méritos de los gendarmes a quienes expresó su simpatía.

El Papa confirió a la bandera de los gendarmes una medalla de oro y a los gendarmes una medalla conmemorativa de "vertuti fidei".

NOTICIAS DE BERLÍN

Toma del puerto de Constanza

NUEVA YORK, octubre 23 .— Anuncian de Berlín que los búlgaros se apoderaron del puerto de Constanza en Rumania. No se tiene confirmación de la noticia.

Comunicado oficial inglés

LONDRES, octubre 23. — Se publicó el siguiente comunicado oficial:

"Esta mañana, un aeroplano voló sobre el puerto de Margate, lanzando tres bombas. Hubo dos heridos. Un hotel resultó perjudicado. Nuestros aeroplanos lo expulsaron".

FRANCIA

EN EL SOMME

PARIS, octubre 23. — El día agitado de ayer ha sido favorable a los ejércitos británico y francés. De Ancre a Chaulnes el avance metódico que el enemigo es incapaz de detener, a pesar de la acumulación de medios de todas clases y el empleo de importantes reservas. Los alemanes sufrieron tres sangrientas derrotas en sus tentativas dirigidas con reservas frescas; y después de una violenta preparación de artillería sobre las posiciones francesas de Sailly Salisel, donde fueron impotentes para franquear la zona peligrosa y las nuevas líneas entre Branches y La Maionnette; a pesar de sus furiosos ataques con líquidos en llamas, tomaron pie solamente en algunos elementos avanzados de trincheras, a 300 metros al sudeste de Biaches.

Los diarios de hoy se preguntan por qué el enemigo contraataca con medios de tan gran poder, y sufriendo sangrientas pérdidas, mientras el comando alemán afecta desdeñar cada avance de los aliados. Esto importa una contradicción, y el desmentido de sus propias afirmaciones. El hecho es que los alemanes dan extrema importancia a los puntos de apoyo perdidos, pues las defensas alemanas de retaguardia no son tan sólidas como pretenden los germanos.

Al sur del Somme, los franceses conquistaron el bosque d'Etoile, en que los alemanes habían hecho toda una serie de trincheras, y establecido unas obras de defensa al oeste, sur y norte de Chaulnes, cuya situación es difícil.

El avance hacia Le Nessóir no encontró tampoco muchas dificultades. Los ingleses ganaron todavía terreno sobre un frente de 5 kilómetros, en dirección a Le Sars, a pesar de los porfiados contraataques. Los aliados están actualmente cerca de Saint-Pierre-Dwin y Grandcourt.

HUNGRIA

Complot contra Tisza

NUEVA YORK, octubre 23. — Telegrafían de Budapest que recientemente se descubrió allí un complot para asesinar al primer ministro húngaro, conde de Tisza.

BRASIL

(De la Agencia Americana)

Ecos del Congreso Médico de Buenos Aires. — La medicina porteña. — Clausura de un comercio. — El "Barroso". — El periodista doctor Rodríguez. — Un libro argentino. La Sra. de Braz.

RIO DE JANEIRO, octubre 23. — Los diarios reproducen el discurso pronunciado por el doctor Carlos Chagas, en el banquete que se le ofreciera el sábado por la noche en el restaurant Asirio, a raíz de su lucida actuación representando al Instituto Osvaldo Cruz, en el Congreso Médico de Buenos Aires.

En ese discurso habla el doctor Chagas del perfeccionamiento de las ciencias médicas en la capital argentina, de la sólida educación científica de los médicos porteños, de la grandeza de los institutos, hospitales y asilos de la misma capital y refiriéndose a la cariñosa acogida que le dispensaron allí, elevó los nombres de los doctores Aráoz Alfaro, Cabred, Speroni, Aráoz, Penna, Lozano, Malbrán, Raffo, Alurralde, Demaría, Segura, Hussay, Adolfo Güemes, Udaondo, Benedicto Martínez y otras figuras de alto relieve en la medicina argentina.

—El presidente de la república, doctor Wenceslao Braz, asistirá hoy a la clausura del congreso de los caminos carreteros, que ha estado funcionando aquí por iniciativa del Automóvil Club y bajo el patrocinio del ministerio de vialidad.

El acto será presidido por el primer magistrado de la nación.

—Ayer se publicó aquí que el crucero "Barroso" que regresa del Plata trayendo a la embajada brasileña que asistió al cambio presidencial argentino, llegaría por la noche.

Sin embargo no sucedió así, por cuanto el aludido buque de guerra, debido al mal tiempo viene con gran retraso.

Anteayer sólo pasó por delante de la barra de Río Grande del Sud, lo cual indica que sólo para mañana puede ser esperado aquí.

—Mañana se embarca con destino a Europa el doctor José Carlos Rodríguez, ex director del diario metropolitano "Jornal do Commercio", cuyas acciones vendiera hace ya algún tiempo.

El doctor Rodríguez realizará una excursión de tres meses, regresando después a esta capital.

—El diario "Jornal do Commercio" anuncia la aparición del libro "Nuevo panamericanismo", obra del autor argentino Ernesto Quesada.

Con tal motivo se refiere a la aludida producción cuyos méritos elogia.

—Para terminar su convalecencia, la esposa del presidente de la república, Madm. Braz, ha partido con destino a Petrópolis.

CHILE

SANTIAGO, octubre 23. — Se concedió licencia al ministro chileno, en Montevideo, señor Martínez. Se asegura que no volverá a reasumir su puesto y que se le dará otro cargo diplomático.

—Próximamente vendrá al país en uso de licencia el ministro en Río de Janeiro señor Irarrazaval.

—Se ha acordado retirar los fondos de conversión, los que serán colocados en los bancos chilenos.

—Varios diputados se proponen pedir al gobierno que se realice la conversión a 12 peniques por considerar que el país está preparado para ello.

SANTIAGO DE CHILE, octubre 23. — En breve saldrá a luz un libro del señor Alberto Mackenna, titulado "El triunfo del derecho", tendrá una recopilación de discursos, conferencias y artículos escritos durante esta guerra, con objeto de demostrar que la mayoría de la opinión ilustrada de Chile, es favorable a la causa de los aliados.

—El 8 de noviembre, se celebrará un concurso aeronáutico con motivo de la inauguración del monumento a las víctimas de la aviación, el cual se elvantará en la Escuela Aeronáutica.

—Comunicán de Iquique que resultó imponente la ceremonia de la traslación de los restos del ex presidente del Perú señor Billinghurst. El intendente y el cónsul señor Llosa pronunciaron discursos en nombres de los gobiernos de Chile y del Perú, haciendo resaltar la obra del señor Billinghurst, y recordando su política que siempre se inspiró en el sentimiento más puro del americanismo. Las fuerzas de mar y tierra rindieron los honores.

—Los estudiantes chilenos harán una cariñosa despedida a sus colegas uruguayos que, regresarán esta tarde a su patria.

—Informan de Lima que se realizó el duelo entre el ministro de guerra señor Puente y el diputado señor Seeada, ambos resultaron ilesos.

PROVINCIAS

BUENOS AIRES

La langosta. — Sembrados

ROJAS, octubre 23. — Con el viento nordeste que sopla hace varios días, llegó gran cantidad de langosta voladora en estado próximo al desove. Ha sido nombrado para combatir el acridio el mismo personal del año pasado que bien poco se ha lucido en el desempeño de sus funciones.

—El estado de los sembrados continúa muy precario.

Vacunación. — Sumario resuelto. — Procederes policiales. — Enlace — Viajeros.

SUIPACHA, octubre 23. — El doctor Eudoro Vallejo vacunó en la casaquinta del corresponsal de LA EPOCA varios niños vecinos de la localidad y campaña.

—Ha causado la mejor impresión lo resuelto por la dirección general de correos a raíz de un sumario levantado por el inspector señor Ferrari, reponiendo a la señora Julia P. de Bompas, cuya destitución fué urdida por elementos desconceptuados y con propósitos inconfesables.

Ese diario y otros independientes ocúpanse del asunto y ahora en la resolución, se destituye al jefe de entonces, José Cobo Ramos, lo que es una medida ejemplar para lo sucesivo.

Espérase que también sean reincorporados nuevamente los carteros exonerados en aquel período, pues es muy probable que hayan sido medidos con la misma vara.

—El vecino don Pedro Carimatti se me personó y corrobora mi anterior noticia sobre el brutal atentado de que fué víctima por parte de la policía y agrega que con medios inquisitoriales se le obligó a firmar el sumario de todo lo cual tiene las pruebas necesarias en cualquier momento que haya garantías Carimatti es extranjero, formó su hogar en el país, es hombre emprendedor y de buenos antecedentes.

—Contrajo enlace la señorita María Ana Eust con el señor Pedro Goyeneche.

—En ésta el señor Noel Laborde y señora Cecilia K. de Laborde, y la señorita Clara Kenny.

El nuevo gobierno nacional.—Diversas

LAS FLORES, octubre 23. — Con sumo agrado han sido recibidos por la opinión pública los primeros actos del nuevo gobierno nacional que preside el doctor Hipólito Irigoyen.

—Por el nocturno de anteanoche partió para el vecino pueblo de Rauch el team de football del Porteño Florense, quienes jugarán hoy un partido amistoso con el Atlético de Rauch.

—Se anuncian para fines de año las romerías que anualmente organiza la Sociedad Española de Socorros Mútuos.

—Muy concurridas las tardes del paseo plaza Montero, así como también las funciones del cine de la Unione Benevolenza.

—Reina intensa sequía y el desastre agrícola será inevitable, sino llueve dentro de ocho días a lo sumo.

—Fué nuestro huésped de paso para su residencia en Azul, el distinguido correligionario doctor Martín J. Arriada.

—Para Capilla y regreso, el presidente de comité radical de ésta, don Francisco N. Carramasa.

—De ésa y regreso, el señor Leandro M. González.

ENTRE RIOS

Plausible actividad de un funcionario. — La intervención. — Candidato a diputado.

PARANA, octubre 23. — El jefe de policía de esta capital señor Florencio Arteaga ha llevado a la práctica un proyecto de reorganización de dicha institución, estableciendo una severa vigilancia nocturna, asegurando así completamente la tranquilidad del vecindario en forma que no deja nada que desear. Su acción en la campaña ha llevado la tranquilidad a todo el departamento donde es igualmente activa y muy eficaz, batiendo y apresando últimamente a una gavilla de cuatreros encabezados por el conocido bandido Pérez, que hace tiempo asolaba las regiones de María Grande y sus alrededores. Es doblemente plausible esta actuación, teniendo en cuenta el muy reducido personal con que cuenta el señor Arteaga.

—Hay expectativa por conocer el nombre del interventor que vendrá a Entre Ríos.

—El señor Samuel Vivanco será elegido diputado provincial del partido radical por el círculo Gualeguay-Victoria en las elecciones del 30 del corriente, por que el partido demócrata progresista no presentará candidato, por que tiene la seguridad de que será derrotado, dada la enorme mayoría radical y las excelentes condiciones del candidato Vivanco.

CORDOBA

Conferencia en la biblioteca de Córdoba. — Subsidio para la viuda e hijos del obrero Páez. — Las sesiones de la cámara de diputados. — Los exámenes.— Solicitud de los estudiantes. —Explicaciones sobre un manifiesto. —Quejas contra la compañía de luz y fuerza. — Notas sociales. — Otras noticias.

CORDOBA, octubre 23. — En el salón de la biblioteca de Córdoba disertó ayer el doctor Arturo Orgán, sobre "El impuesto único". La sala estaba atestada de público. El orador recibió entusiastas aplausos durante toda su conferencia.

—Por unanimidad, la cámara de diputados acordó doscientos pesos de fondos de secretaría para socorrer a la viuda e hijos del malogrado obrero Eugenio Páez, trágicamente fallecido anteayer.

—Esta cámara sesionará el martes, jueves y sábado a las 9 p. m.

—Entre los estudiantes de la escuela superior de comercio reina la idea de pedir al doctor Loza y a su inteligente ministro de instrucción, doctor Garzón Agulla, se acelere en lo posible la época de exámenes, pues el año pasado terminaron el ocho de diciembre, cuando ya los calores impiden hasta repasar las materias que deben rendir.

Los alumnos abrigan la seguridad de que tendrán éxito en su pedido.

—El señor Aguilar explica por medio de una carta como y porque suscribió el manifiesto de la junta del partido autonomista nacional, a raíz de la revolución de 1905. Esa susodicha carta no hace más que demostrar que la firma es auténtica y que entonces no pensaba como hoy.

Numerosas personas quéjanse con justo motivo del abandono con que la compañía de luz y fuerza tiene sus instalaciones subterráneas. Extraña también la indiferencia de nuestras autoridades edilicias, toda vez que existe un peligro inminente debido a la defectuosa instalación de los cables de alta potencia.

—Dió margen a una sentida demostración de pesar el entierro de los restos del doctor Aníbal Lazcano Colodrero, miembro distinguido de nuestra sociedad.

—Un núcleo numeroso de amigos del capitán Aníbal Montes, se propone obsequiarlo con motivo de su próximo enlace con un artístico pergamino que ha sido encargado al artista Emiliano Gómez Clara y un banquete que ha de realizarse en el Crisol Club el 27 del corriente. Se ha solicitado del presidente de esta institución el permiso necesario para que puedan asistir todas aquellas personas que no sean socios de dicho centro.

Mitín obrero

CRUZ DEL EJE, octubre 23—Realizóse el mitín anunciado por la asociación obrera ferroviaria. Alrededor de cuatrocientos obreros de distintas reparticiones del ferrocarril, recorrieron con banda de música y en el mayor orden las calles centrales, llevando grandes carteles en que pedían la separación de su puesto del jefe del servicio médico, profesional que según ellos no cumple con sus obligaciones. Varios obreros hicieron uso de la palabra y constituyéndose en asamblea, dirigieron telegramas al presidente de la república, diputado Zacagnini y administrador de los ferrocarriles del Estado, ingeniero Rapelli, manifestando que elevan a este último un petitorio firmado por más de cuatrocientos obreros y pidiéndose interesen en el asunto.

MENDOZA

El servicio policial. — Deportivas. — Banquete

SAN RAFAEL, octubre 23. — Con demasiada frecuencia vienen ocurriendo en este departamento, hechos delictuosos que revelan el abandono de las policías destacadas en la campaña de San Rafael, cuyo personal parece interesado en crear méritos para que se lo crea complicado en la delincuencia. La razón de ser de este estado anormal de cosas, radica en la descentralización de la policía departamental que ha desvinculado de la jefatura de San Rafael a la policía de Malahüé, para hacerla depender directamente de la de la capital de la provincia.

Hace algunos días, en el campamento que en jurisdicción de Malahüé tiene instaladado el ingeniero señor Vitale, han ocurrido dos hechos de sangre perpetrados por los sujetos de nacionalidad chilena Bedugo y Rivero contra la persona de los jarnaleros Morales y Asteti. Como no existe policía en el referido campamento, fué pedido a Malahüé y al Sosneado, no concurriendo ninguna de ellas por manifestar no poseer caballos para iniciar la persecución de los criminales.

Según se me informa, el comisario de Malahüé permanece meses enteros sin dejarse ver por su jurisdicción policial y los agentes que tiene a sus órdenes son ocupados en asuntos ajenos a la función de policía.

—El club atlético San Martín ha concertado una partida de balón-pie con el Juventud del 7 de caballería, que servirá de base a un festival deportivo que se verificará mañana en el local del hipódromo de ésta. El producto de la fiesta será destinado a la sociedad de Beneficencia de San Rafael.

—El 19 del actual fué servido un banquete en los salones del Americano con que la oficialidad del regimiento 7 de caballería y lo más representativo de esta sociedad obsequió al comandante Mariano Aráoz de la Madrid, con motivo de su relevo del comando de este cuerpo del ejército, entregado al oficial de igual graduación, señor Julio Pommes.

CORRIENTES

Los restos de Pettirossi — Libertad de un detenido — Información insidiosa.

CORRIENTES, octubre 23 — Numeroso público concurrió ayer al muelle, desfilando delante de los restos del infortunado aviador Pettirossi. Delegaciones escolares depositaron coronas y ramos de flores. El acto ha testimoniado una vez más la cordialidad y profunda simpatía hacia el hermano país.

—Fué puesto en libertad el señor Furnillo por auto del juez del crimen, evidenciándose la injusticia de su detención llevada a cabo por la autoridad policial de Bella Vista.

—Con motivo de la información del corresponsal de un diario de ésa, sobre división y cisma del radicalismo en ésta, he interrogado a los dirigentes del partido y todos uniformemente me han autorizado a manifestar que tal información no es más que una insidia más, del embanderado corresponsal, arma de que se está valiendo el oficialismo con el resultado de un comentario risueño, que no ha habido ni habrá cisma por cuanto todos marchan a una misma finalidad: de franca y enérgica oposición al oficialismo del régimen. Que el oficialismo como no sabe de democracia, toma como elemento de cisma la libre exposición de ideas en sus deliberaciones públicas, de acuerdo a los principios del partido, pero siempre con el respeto y acatamiento a la resolución de su mayoría.

periodística.

Atentado a una menor. — Denuncia

PASO DE LOS LIBRES, octubre 23. — Ha causado pésima impresión el hecho que se acaba de cometer con el secuestro de la menor Paula Eriberta Romero, por el hijo de un rico estanciero del departamento en combinación con la policía. Se trata de una menor de quince años, que quedó huérfana hace un tiempo con su hermanito Alberto, de tres años, y la que ha sido arrancada de su familia con propósitos deshonestos. La brutalidad del hecho, agravado por la complicidad policial, exime de mayores comentarios.

La menor debía ser enviada a un hermano residente en Bahía Blanca que la reclamaba, siendo impedido el viaje en forma violenta, obligando a la niña a satisfacer los deseos deshonestos de su perseguidor.

Es necesario que la justicia intervenga enérgicamente en este vergonzoso suceso.

—El bisemanario local "La Epoca", se hace eco en sus columnas del expendio clandestino de bebidas alcohólicas por los ranchos, producto del contrabando del Brasil y la vagancia de menores por las calles.

GUERRA Y MARINA

SUPLEMENTO DEL 10 o|o

En el boletín militar correspondiente al día de hoy, se inserta la lista de los oficiales y asimilados que han cumplido el mínimo de tiempo de antigüedad en su grado, siendo por tanto acreedores al suplemento del 10 por ciento de sus haberes.

PASES

La dirección general de personal del ejército ha dispuesto los siguientes pases: Al batallón 6 de ingenieros, el teniente Tomás A. Alegre; al regimiento 13 de infantería el teniente Carlos E. Nolasco.

TOMA DE POSESION

Tuvo lugar hoy la entrega del comando del transporte "1.o de Mayo", por el teniente de navío León Scasso, al de igual grado Juan M. Cacavelos.

El teniente Scasso, que ha sido designado jefe de artillería y director de tiro del acorazado "Rivadavia", se trasladará esta noche a Puerto Militar donde le será entregado el cargo por el capitán de fragata Enrique S. Plate.

MUNICIPALES

ARREGLO DE CALLES

Las cuadrillas del departamento de obras públicas están procediendo a trabajos de desmonte, construcción de canaletas, abovedamiento, terraplenes y canalización en las calles que a continuación se expresa: Muñecas de G. Cruz a Humboldt. 3 de Febrero de Leones a Estados. Vírgenes de Espinosa a Paramaribo, M. Dinero de Seguí a Cayena, Cullen de Andonaegui a Bucarelli, Triunvirato de Núñez a Republiquetas, plaza de Guanacache a Congreso, Campillo de Avenida del Campo a Bauness, Republiquetas de Colastrero a Millet, interior cuartel 1.o de infantería. Constituyentes de Vallejos a Pampa. Balboa de B. Vista a Del Colegio y Bermúdez de Tres Cruces a Houte.

CERCOS Y VEREDAS

La subintendencia de Flores ha solicitado permiso de la superioridad para obligar a los dueños de los terrenos situados en Chubut 253 a 279 y Frías 155 a 125, a construir los correspondientes cercos y veredas en torno de dichas propiedades.

VIALIDAD PUBLICA

Por pedido de un numeroso núcleo de vecinos de esa parroquia, la subintendencia de Belgrano se ha dirigido a la Intendencia, solicitando el pronto arreglo de las calles Mariano Acosta y Directorio, cuyo afirmado actual es muy deficiente.

PALACIO DE JUSTICIA

TURNOS

Fuero civil: juez doctor Lagos, con los secretarios doctor Achaval Rodríguez el 23 y 30; doctor Pagano el 24 y 31; doctor Barnaquero el 25; doctor Vincent, el 26; doctor Beretervide, el 27 y doctor Palleja, el 28.

Fiscal: doctor J. M. Padilla.

Recusaciones: juez doctor Roberto Eunge.

Fuero comercial: juez doctor Grandoli, el 25; doctor Jordán, el 26; doctor García Calvo, el 23, 27 y 30, y doctor Curuchet, el 24, 28 y 31.

Fiscal: doctor Isáac Ariola.

Recusaciones: juez doctor F. M. y Herrera.

MUNDO COMERCIAL

EXTERIOR

Trigo

LIVERPOOL, octubre 23. — El trigo tipo Manitoba N.o 1, entregas en octubre y noviembre, se cotizó hoy en las operaciones realizadas es este mercado a 71 chelines y 3 peniques.

En las operaciones del sábado se anotó a 71 chelines y 3 peniques.

CHICAGO, octubre 23. — Se realizan operaciones con mercado sumamente firme.

Para el trigo colorado americano, embarque en el mes de diciembre, se obtuvo en la primera rueda de hoy el precio de 173 1|2.

El sábado cerró a 170 3|4 en centavos oro americano por bushel.

Para remesas a entregar en el mes de mayo se anotó hoy el precio de 173 3|4.

En las operaciones ultimas se negoció a 170 7|8.

WINNIPEG, octubre 23. — El trigo colorado americano, entrega en el mes de octubre, obtuvo en la primera rueda realizada hoy en este mercado, el precio de 179 1|2 en ctvs. oro americano por bushel. El precio adquirido, para remesas a entregar en la misma fecha, en las operaciones realizadas el sábado fué de 178 1|2.

Maíz

LIVERPOOL, octubre 23. — El maíz del Río de la Plata para embarques a realizar en los meses de octubre y noviembre obtuvo el precio de 54 chelines por bushel. El precio obtenido en las operaciones realizadas el sábado fué de 52|6 chelines por bushel.

CHICAGO, octubre 23. — Para el maíz mixto americano a entregar en diciembre se registro hoy el precio de 88 centavos oro americano por bushel.

En las operaciones realizadas el sábado se cotizó a 87 centavos.

LINO

CALCUTA, octubre 23. — El lino cuyas entregas deben efectuarse en los meses de octubre y noviembre, se negoció hoy a 86 chelines y 6 peniques, contra precio de 85 chelines obtenido el sábado. Estos precios son por quarter de 416 libras.

HULL, octubre 23. — Se realizan hoy operaciones en lino disponible a chelines.

El precio registrado el sábado en operaciones de este mercado fué de chelints por quarter de 416 libras.

DULUTH, octubre 23. — El lino entrega en octubre se negoció hoy en este mercado a 270.

El precio obtenido para las remesas entregar en la misma fecha, en las operaciones del sábado, fué de 267 1|2.

Para remesas a entregar en el mes de diciembre, hoy se anotó el precio de 264 contra 263 1|2 a que alcanzó el sábado.

VENTA DE MAIZ ARGENTINO

LONDRES, octubre 23. — Hoy se vendió en esta plaza un cargamento de 250 toneladas, entrega en noviembre diciembre, para Liverpool, al precio de 54 chelines y 3 peniques por quarter. Procede este cereal del Río de la Plata.

MERCADO COMERCIAL DE LONDRES

LONDRES, octubre 23.—

Tipo de descuento del banco de Inglaterra . . . . . 6 o|o

Consolid. Británicos 2 1|2 o|o . 51.

Títulos argentinos

Empréstito nacional 1897, 4 o|o ley número 3378. . . . . 89.

Bonos Obras de Salubridad, etc., de Buenos Aires. 1891 5 o|o . 88 1|2

Empréstito Argentino de Obras Públicas, 1886. 5 o|o . . . . 92.

Empréstito Argentino de Conversión 1889 en lib. 4 1|2 o|o. . 81.

Empréstito Argentino interno de 1909, 5 o|o . . . . . 87.

Province of Buenos Aires, 6 o|o to 3 1|2 o|o Loan of 1906 . . 49.

BOLSA DE PARIS

PARIS, octubre 23.—

Renta Francesa, 3 o|o . . . . 61.

BOLSA DE MONTEVIDEO

MONTEVIDEO, octubre 23. — La primera rueda efectuada hoy en el mercado de valores de esta Bolsa y que fué regularmente animada, se cotizaron los siguientes títulos de renta:

Títulos hipotecarios de la serie P a 91; id. de la serie Q. a 91; vales del tesoro a 100.60; deuda interior de 1915, 101.20; deuda consolidada, a 64.30.

Movimiento del puerto: Entraron: Normanshire, de Londres; Infanta Isabel de Borbón, de Barcelona; Siria, Río de Janeiro; Highland Watch, de Liverpool; Laetits, de Gibraltar.

Sale: Ciudad de Buenos Aires.

INTERIOR

BOLSA DE COMERCIO

Primera rueda

Cédula Hipotecaria Argentina de 6 a. antigua emisión, al contado: 29.000 a 96.10; 6000 a 96.20; total. 30.000.

Id. para Octubre 24: 34.200 a 96.10; 5000 a 96.20; total. 39.200.

Id. para fin de mes: 30.000 a 95.90; 60.000 a 96.10; total. 90.000.

Id. para Noviembre 30: 30.000 a 95.30; 30.000 a 95.60; total. 60.000.

Id. para Diciembre 15: 30.000 a 95.30; Cédula Hipotecaria Argentina de serie, al contado: 60.500 a 96.

Cédulas nacionales serie K, al contado 1000 a 86.

Id. de la serie L, al contado: 42.500 a 96.

Id. para Octubre 24: 5000 a 96.

Bonos Municipales de Pavimentación (cupón semestral), al contado: 8.200 a 74.20.

Id. para Octubre 24: 10.000 a 74.30.

Deuda Interna Consolidada de la Provincia de Buenos Aires de 6 o|o, 3.a serie, para octubre 24: 20.000 a 76.

Obligaciones de 8 o|o del Banco El Hogar Argentino, al contado: 7000 a 103.50.

Campos y Quebrachales Puerto Sastre (oro), al contado: 200 a 2.75.

Id. para Octubre 24: 1000 a 2.75; 300 a 2.80; total, 1300.

The River Plate Quebrachales (oro) al contado: 740 a 0.90.

DEMANDA Y OFERTA DE TITULOS

En la Bolsa de Comercio se anotaron hoy solicitados en compra los títulos y acciones siguientes:

Guillermo Padilla Ltda. (preferidas y ordinarias), Banco de Castilla, Sdad. Cooperativa Telefónica (acciones y bonos). La Mundial (seguros). Nuevo Banco Italiano.

Se anotaron ofrecidos en venta los siguientes títulos:

Cía. Argentina de Edificación, Cía. Argentina de Pólvora. La Ibero Platense.

MERCADO DE CEREALES A TERMINO DE BUENOS AIRES

Primera rueda

Trigo: para diciembre, entrega sobre dársena, 2600 toneladas a $ 15; 600 id. a 15.05; 200 id. a 15.15; 1000 id. a 15.20; 200 id. a 15.25; 200 id. a 15.30; 200 id. a 15.25; para enero, 200 id. a 15.35; 200 id. a 15.70.

Maíz: para enero, entrega sobre dársena, 600 toneladas a 7.90; 200 id. a 7.92; 200 id. a 7.90; 400 id. a 7.92; 2200 a 7.92; 1000 id. a 7.95; para diciembre, 1400 id. a 7.55; 400 id. a 7.60; 1600 id. a 7.55.

Lino: para enero, entrega sobre dársena, 300 toneladas a 21.20.

MERCADO DE CEREALES A TERMINO DE ROSARIO

Primera rueda

Trigo: para diciembre, 200 toneladas pesos 14.30; 200 id. a 14.40; 400 id. 14.50.

Maíz: para diciembre, 200 toneladas 7.11; 400 id. a 7.12; para enero, 300 id. a 7.30; 800 id. a 7.33; 800 id. 7.35; 400 id. a 7.33; 200 id. a 7.32.

Lino: para enero, 100 toneladas 21.20; para febrero, 10 id. a 21; 10 id. a 21.20.

REMATE DE TITULOS

Después de realizada hoy la primera rueda de títulos, en el recinto del mercado de valores de la Bolsa de Comercio se pusieron en remate por disposición judicial los títulos siguientes:

1000 acciones ordinarias de la Cía. Arenera del Vizcaíno, de pesos 100 moneda nacional cada una, se vendieron a pesos 11; 11.50; 12 y 12.20 m|n. cada una; 205 acciones preferidas de pesos 100 oro sellado cada una, de la misma compañía, se vendieron a 21 y 21.50 pesos oro cada una.

50 acciones del Jockey Club Mar del Plata de $ 100 moneda nacional cada una a pesos 7 m|n. cada una.